

SHALDOR  
skoðun 16



2 SÉRBLÖÐ  
í Fréttablaðinu  
Allt  
Jaðarsport



Sumarið er yndislegt!



ISAFOLDAR  
PRENTSMÍÐJA  
www.isafold.is - Sími 595 0300

# FRÉTTABLAÐIÐ

MÍÐVIKUDAGUR

PITT

30. júní 2010 — 151. tölublað — 10. árgangur

MEST LESNA DAGBLAÐ Á ÍSLANDI

Sími: 512 5000



**Býr til bók um konur**  
Berglind Björnsdóttir fékk styrk úr minningarsjóði Magnúsar Ólafssonar.

tímamót 20

**Skrítla rænd**

Skorar á þjófa að skila barnamyndum.

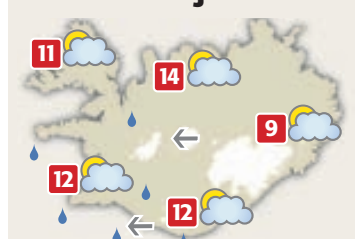
fólk 34



**Villa skorar enn**  
David Villa kom Spáni í 8-liða úrslitin á HM í gær.

sport 30 og 31

**veðrið í dag**



**VAXANDI AUSTANÁTT** og rigning S-til síðdegis, annars víða 5-10 m/s, skýjað og þurrt. Hiti 8-16 stig, hlýjast V-til.

VEÐUR 4

## Milliliðalaus ættleiðing til skoðunar

Ráðuneyti skoðar hvort leyfa eigi ættleiðingu barna án aðkomu félaga. Gæti fjölgað ættleiðingum á Íslandi til muna úr þrettán í fjörutíu til fimmtíu á ári.

**SAMFÉLAGSMÁL** Ragna Árnadóttir, dóms- og mannréttindaráðherra, hefur óskað eftir skýrslu þar sem skoðað verður hvort leyfa eigi ættleiðingar frá útlöndum án aðkomu ættleiðingarfélaga. Niðurstöður eiga að liggja fyrir í október.

„Ef til eru leiðir að gera þetta án þess að skerða réttindi barna, foreldranna sem gefa þau frá sér og foreldranna sem ættleiða, þá tel ég þetta geta orðið til góðs,“ segir Ólöf Ýrr Atladóttir ferðamálastjóri, sem sjálf hefur reynslu af

því að ættleiða barn. „Ég treysti dómsmálaráðherra og ráðuneytinu mjög vel til að meta það.“

Hörður Svavarsson, formaður Íslenskrar ættleiðingar, segir að ef leyft væri að ættleiða á eigin vegum á Íslandi yrðu 40 til 50 börn ættleidd hingað á ári en undanfarin fjögur ár hafi þau að jafnaði verið þrettán. „Sum ríki vilja ekki skipta við félög,“ segir Hörður.

Ólöf Ýrr segir ekki sjálfgefið að fela eigi ættleiðingarfélögum

stjórnvald í þessum málum, þótt áfram verði að sjá fyrir þeirri þjónustu sem þau hafa veitt.

„Sjálf fór ég þá leið að leita til ættleiðingarfélags og mér þótti það mjög dýrmætt,“ segir Ólöf Ýrr. „Þetta er tilfinningalega mjög erfitt og mér þótti gott að fá þennan stuðning. Hins vegar þekki ég til fólks sem hefur gert þetta upp á eigin spýtur, og þótt það sé líka mjög erfitt ferli þá er það um leið mjög þakklátt.“

- gb / sjá síðu 4

## Áhugi á íslenskum völlum: Erlendir kylfingar flykkjast til Íslands

**GOLF** „Á þessu ári hafa tæplega fimmtán nýjar erlendar ferðaskrifstofur sett íslenskt golf í sölu sem er um tvöföldun frá því í fyrra,“ segir Magnús Oddsson, stjórnarformaður Golf Iceland. „Erlendum kylfingum fjölga í hlutfalli við það.“

Magnús segir framboð golfvalla nóg til að anna þessari auknu eftirspurn. „Erlendir kylfingar eru tilbúnir að spila á öðrum tíma en Íslendingarnir,“ útskýrir Magnús sem segir að framboð á golfvöllum utan höfuðborgarsvæðisins sé mun meira en eftirspurnin.

- mmf / sjá Allt



KRISTJÁN LOFTSSON Stjórnarformaður Hvals hf. var ánægður með upphaf vertíðar í gær.

FRÉTTABLAÐIÐ/ANTON

## Hvalveiðivertíð hafin: Þrjú stórhveli komin á land

**HVALVEIÐAR** „Þetta er góð byrjun, þetta hefur farið vel af stað,“ sagði Kristján Loftsson, stjórnarformaður Hvals hf., kampakátur eftir að fyrsti hvalur vertíðarinnar, meðalstór langreyður, var dreginn á land í Hvalfirði síðdegis í gær.

Strax var hafist handa við að skera hvalinn í hvalveiðistöðinni. Annað hvalveiðiskip kom til lands síðar í gærkvöldi með tvær aðrar langreyðar. Allar voru þær skotnar suðvestur af landinu þrátt fyrir lélegt skyggni.

Leyfi hefur verið veitt til að veiða allt að 200 langreyðar á vertíðinni, sem nú er hafin og stendur fram á haust. „Þetta er um hundrað daga vertíð,“ segir Kristján.

Aðspurður segist hann ekki hafa neinar áhyggjur af sölu afurðanna. „Það hefur allt gengið ágætlega.“

- gb

Fréttablaðið er með **180%** meiri lestur en Morgunblaðið.

77,5%



27,7%



MORGUNBLAÐIÐ FRÉTTABLAÐIÐ

Allt sem þú þarft...

Meðalestur á tölublað, höfuðborgarsvæðið, 18-49 ára. Könnun Capacent í febrúar til apríl 2010.

Einn fluttur með þyrlu á spítala eftir vinnuslys í járnblendiverksmiðju:

## Alvarlega brenndur eftir slys

**SLYS** Einn maður er alvarlega slasaður eftir sprengingu í Járnblendiverksmiðjunni Elkem á Grundartanga í gærkvöldi. Maðurinn var fluttur með þyrlu Landhelgisgæslunnar á Landspítalann í Fossvogi. Samkvæmt vakthafandi lækni á gjörgæsludeildinni liggur maðurinn þar alvarlega slasaður og þungt haldinn.

Tilkynnt var um slysið um kvöldmatarleytið í gær og fékk þyrlan beiðni um hjálp um hálfátta leytið. Lent var með manninn í Fossvogi rétt fyrir klukkan níu, eftir að honum hafði verið veitt aðhlyning á slysstað.

Að sögn Einars Þorsteinssonar, forstjóra verksmiðjunnar, er ekki vitað nákvæmlega hvað olli slysinu eða hver atburðarásin var, annað en að einhvers konar brunni hafi orðið í ofnhúsi á annarri hæð, þar sem maðurinn var við vinnu. Bruninn var mikill en ekki er víst að um sprengingu hafi verið að ræða, að sögn Einars. Þegar Fréttablaðið náði tali af honum í gærkvöldi sagði hann unnið að því að ná stjórn á aðstæðum og tryggja að ekki færi á enn verri veg. Ekki var hægt að komast inn í húsið sökum eldsins fyrir en seint í gærkvöldi. Þá var unnið í því að komast að orsökum slyssins.

- þeb

25 ára afmælistilboð  
franskur og Coke  
Ostborgari 895,-  
AMERICAN STYLE

hoteledda  
BROSANDI ALLAN HRINGINN

1 ML Laugarvatn • 2 Íkí Laugarvatn • 3 Skógar  
4 Vík í Mýrdal • 5 Nesjum • 6 Neskaupstaður  
7 Egilsstaðir • 8 Eiðar • 9 Stórutjarnir  
10 Akureyri • 11 Laugarbakki • 12 Ísafjörður  
13 Laugar í Saelingsdal

Pantaðu allan hringinn á  
www.hoteledda.is eða í síma 444 4000

## SPURNING DAGSINS



„Ólafur, hefur einhver tím-  
ann verið sussað á ykkur?“

„Nei, það erum við sem sussum á  
aðra eins og nafnið gefur kynna.“

Ólafur Örn Nielsen er formaður SUS,  
Sambands ungra sjálfstæðismanna. SUS  
fagnar um þessar mundir 80 ára afmæli  
en Ólafur sagði í Fréttablaðinu í gær að  
skoðanir SUS og Sjálfstæðisflokksins  
hefðu ekki alltaf farið saman.

Könnun á verði matvæla:

## Verðlagið hefur nalgast Evrópu

**NEYTENDUR** Verðlag matvæla á  
Íslandi vorði 2009 var einungis  
fjórum prósentum hærra en með-  
altalsverð matvæla í 27 aðildar-  
ríkjum Evrópusambandsins, í  
evrum reiknað.

Þetta kemur fram í niðurstöðu  
evrópskrar könnunar á verði mat-  
væla, áfengis og tóbaks, sem birt  
hefur verið á vef Hagstofu Íslands.

Þetta er mikil breyting frá könnun  
sem gerð var árið 2006, þegar  
verðlag var 61 prósentu hærra hér  
en í Evrópusambandinu.

Breytingin stafar einkum af  
lækkun á gengi krónunnar.



**ÁÐSTANDENDUR HÖRPU** Frá vinstri:  
Pétur J. Eiríksson, stjórnarformaður Port-  
ús, Ólafur Elíasson, Osbjørn Jacobsen  
arkitekt og Peer T. Jeppesen arkitekt.

FRÉTTABLAÐIÐ/ARNÓR

Tónlistarhúsið Harpa:

## Húsið opnað 4. maí að ári

**MENNING** Harpa, nýja tónlistar-  
og ráðstefnuhúsið í Reykjavík, verður  
opnað eftir 308 daga, nánar tiltekið  
miðvikudaginn 4. maí 2011. Þetta  
var tilkynnt á blaðamannafundi í  
tónleikasal hússins í gær.

Húsið verður opnað með sinfón-  
útónleikum undir stjórn Vladim-  
irs Ashkenazy. Tíu dögum síðar,  
14. maí, verður haldin víðamikil  
opunardagskrá.

Húsið var hannað af dönsku  
arkitektastofunni Henning Lar-  
sen og Ólafi Elíassyni myndlistar-  
manni. Lýstu fulltrúar stofunnar  
og Ólafur yfir ánægju með hvernig  
til hefði tekist með húsið. Nánar  
verður rætt við Ólaf Elíasson í  
Fréttablaðinu á morgun.

- bs

## Lögmaður fyrrverandi forstjóra MP banka um ákæru á hendur honum: Sýndi ekki refsiverða háttsemi

**DÓMSMÁL** Ákæra á hendur Styrmí  
Þór Bragasyni, fyrrverandi for-  
stjóra MP banka, er haldlaus, að  
sögn Ragnars H. Hall lögmanns  
hans. Styrmir er ákærður fyrir  
hlutdeild í meintum umboðssvik-  
um Ragnars Zophoníasar Guðjóns-  
sonar, fyrrum sparisjóðs stjóra  
Byrs, og Jóns Þorsteins Jónssonar  
fyrrum stjórnarformanns spari-  
sjóðsins.

Málið er það fyrsta frá embætti  
sérstaks saksóknara sem kemst á  
ákærustig. Það snýst um 1,1 mill-  
jarða lán Byrs til félagsins Exeter  
Holding eftir bankahrunið. Lánið

er talið hafa valdið sparissjóð-  
num miklu fjárhagslegu tjóni. Pen-  
ingarnir voru nýttir til að kaupa  
stofnfjárbréfi í Byr af MP banka,  
Jóni Þorsteini og Birgi Ómari Har-  
aldssyni, fyrrum stjórnarmanni í  
Byr.

Styrmir er sem fyrr segir  
ákærður fyrir hlutdeild í því máli.  
Ragnar segir háttsemi Styrmis  
hafa falist í því að selja stofn-  
fjárbréfi og taka við greiðslu fyrir  
hönd MP banka. Það sé ekki refs-  
iverð háttsemi.

Önnur mál eru langt á veg komin  
hjá sérstökum saksóknara, en hann



**STYRMIR ÞÓR BRAGASON** Styrmir er  
ákærður fyrir hlutdeild sína í Byr-málinu.

FRÉTTABLAÐIÐ/STEFÁN

treystir sér ekki til að svara því  
hvenær fleiri rannsóknum ljúki.

- þeb

## Taldi hraunmolann uppsprettu ógæfu

Breskur ferðamaður hefur skilað aftur hraunmola sem hann tók héðan í leyfis-  
leysi. Taldi molann uppsprettu allrar sinnar ógæfu. Molanum hefur verið skilað  
aftur og var flogið með þyrlu á gosstöðvarnar. Gömul þjóðtrú er tengd steinum.

**FÓLK** Breskur ferðamaður sem  
var hér á ferð skömmu fyrir efnahags-  
hrun, er sannfærður um að  
hraunmola sem hann hafði með  
sér af landi brott sé uppsprettu  
allrar hans ógæfu. Eftir að hann  
kom heim með molann varð hann  
fyrir ýmsum skakkaföllum, bæði  
í einka- og opinbera lífinu, og  
tengdi það molanum.

Hann sá að við svo búið máti  
ekki standa og sendi molann til  
Jarðvísindastofnunar Háskóla  
Íslands og bað um að honum yrði  
komið á tilhlýðilegan stað.

„Honum var full alvara með  
þetta og hann var ekkert að  
grínast,“ segir Rikke Peder-  
sen, sérfræðingur á stofnuninni.

„Hann hafði verið í ferðalagi með  
fjölskyldu sinni

hér og alls kyns  
slæmir hlut-  
ir hentu hann  
þegar hann kom  
heim. Hann var  
alveg viss um  
að það væri  
vegna steinsins  
sem hann hafði  
tekið í leyfis-  
leysi. Hann var  
viss um að þetta

myndi lagast ef hann sendi hann  
til Íslands.“

Rikke fékk steininn ásamt bréfi  
með útskýringum, en hefur það  
því miður ekki lengur undir hönd-  
um. Hún gerði gangskör að því í  
gær að verða við bönun um stein-  
inn og kom honum á Iceland Tour-  
ist Assistance. Þar höfðu menn  
samband við Norðurflug og þaðan  
var flogið með hann á gosstöð-  
varnar í gær, en þar er að finna  
nýjasta hraunið hér á landi.



**MOLINN FRÆGI** Hraunmolinn, eða hrunmolinn, var tekinn skömmu fyrir efnahags-  
hrun. Bretinn taldi hann uppsprettu ógæfu sinnar og honum hefur nú verið skilað til  
foldar á ný. Jón K. Björnsson hjá Norðurflugi sá til þess.

FRÉTTABLAÐIÐ/STEFÁN

Hann hafði verið í  
ferðalagi með fjöl-  
skyldu sinni hér og alls kyns  
slæmir hlutir hentu hann  
þegar hann kom heim.

**RIKKE PEDERSEN**  
SÉRFRÆÐINGUR

„Það má tengja þetta þjóðtrú  
um steina,“ segir Kristinn H.  
Schram þjóðfræðingur. Hann  
segir Jón Arnason ræða um náttú-  
ruteina í Íslenskum þjóðsögum  
og ævintýrum. Bæði séu til heilla-  
steinar og óheilla og samkvæmt  
Jóni þurfi mikla kunnáttu og  
þekkingu til að nýta sér þá. Best  
er að tína þá á Jónsmessu.

kolbeinn@frettabladid.is

Álftanes skoðar sameiningu:

## Vilja viðræður við Garðabæ

**ÁLFTANES** Bæjarstjórn Álftanes  
hefur samþykkt að biðja bæjar-  
stjórn Garðabæjar um að hefja  
viðræður um mögulega samein-  
ingu sveitarfélaganna.

Bæjarstjórnin ákvað þetta á  
fundi sínum í gær. Í könnun sem  
var gerð meðal bæjarbúa í mars  
settu 44 prósent þeirra samein-  
ingu við Garðabæ sem fyrsta kost  
en 34 prósent Reykjavíkur. Því var  
ákveðið að óska fyrst eftir við-  
ræðum við Garðabæ, þrátt fyrir  
að borgarráð Reykjavíkur hafi  
lýst yfir áhuga á viðræðum.

- þeb



**ÁTÖK Í APENU** Fimmta allsherjarverk-  
fallið hófst í Grikklandi í gær til að  
mótmæla aðhaldsaðgerðum.

NORDICPHOTOS/AFAP

Grikkir mótmæla sparnaði:

## Hópur réðst á lögreglumenn

**GRIKKLAND, AP** Tugir grímu-  
klæddra ungmenna lentu í átökum  
við lögreglu í gær í Apenu, höf-  
uðborg Grikklands, á mótmæla-  
fundum sem verkafélög efndu  
til í tengslum við allsherjarverk-  
fall gegn aðhaldsaðgerðum stjórn-  
valda.

Óeirðalögregla beitti táragsasi og  
hvellspregjum til að dreifa hópn-  
um sem hafði kastað grjóti, brot-  
ið sumir og kveikt í ruslatunnum.  
Sumir réðust með bareflum að lög-  
reglumönnum.

Sjö lögreglumenn særðust í átök-  
unum, en þrettán mótmælendur  
voru handteknir.

- gb

Brotthvarf hersins gæti tafist:

## Petraeus segist ekki bjartsýnn

**BANDARÍKIN, AP** David Petraeus  
herforingi, sem tók við af hinum  
brottrekna Stanley McChrystal  
sem yfirmaður fjölbjóðaliðs NATO  
í Afganistan, segist ætla að meta  
það undir árslok hvort hann mæli  
með því að brotthvarf Bandaríkja-  
hers frá Afganistan verði teygð á  
langinn.

Barack Obama Bandaríkja-  
forseti hefur boðað að brott-  
hvarf hefjist um mitt næsta ár, en  
hversu hratt það verður fari eftir  
aðstæðum.

„Mér sýnist að harðir bardagar  
muni halda áfram. Þeir gætu orðið  
enn ákafari næstu mánuðina,“  
segir Petraeus.

- gb

# AB drykkir á tilboði!



**Tilboð**

Fjöldi fólks settist niður í Iðnó í gær í tilefni af átakinu Til fyrirmyndar:

## Margir eiga von á þakkarbréfi

**FÓLK** Hvatningarátakið Til fyrir-  
myndar náði hámarki í gær. Þá  
safnaðist fjöldi fólks saman í Iðnó  
til þess að skrifa þakkarbréf til  
þeirra sem eru taldir hafa verið til  
fyrirmyndar.

Meðal þeirra sem skrifuðu bréf  
var Vigdís Finnbogadóttir fyrr-  
verandi forseti, en í gær voru þrjátú  
ár liðin frá því að hún var fyrst  
kvenna kjörin forseti í lýðræðisleg-  
um kosningum. Átakið er haldið í  
tilefni af því og er henni til heið-  
urs. Vigdís skrifaði dóttur sinni og  
tengdasyni bréf í gær og þakkaði  
þeim fyrir að vera góðir foreldrar.

Bréfsfni til að skrifa bréfin bær-  
ust inn á heimili í gær og munu ber-  
ast inn á fleiri heimili í dag. Einnig  
verður hægt að nálgast bréfsfennin  
á pósthúsum og hjá N1 um allt land.  
Bréfin er hægt að setja ófrímerkt í  
póst innanlands.

- þeb



**VIÐGÍS FINNBOGADÓTTIR** Vigdís var á meðal þeirra sem skrifuðu bréf í Iðnó í gær.  
Haldið var upp á að þrjátú ár voru liðin frá kjóri hennar.

FRÉTTABLAÐIÐ/STEFÁN

# SPRUNGIÐ, BENSÍNLAUS EÐA BARA STOPP?

**Tryggur – Bílahjálp** er ný þjónusta sem aðstoðar þig ef þú lendir í bílavandræðum, hvar sem er á vegum landsins.



Ráðgjöf og aðstoð í síma 800 9000



Aðstoðum þig hvar á landinu sem er



Opið allan sólarhringinn



**70%**  
AFSLÁTTUR



Viðskiptavinir VÍS í F plus fá allt að **70%** afslátt.

**TRYGGUR**  
BÍLAHJÁLP





# VIÐ EIGUM ÖLL SAMLEIÐ!



## VERNDUN LÍFRÍKIS SJÁVAR ER EITT AF BRÝNUSTU VERKEFNUM SAMTÍMANS

Við Ísland lifa óvenju margar tegundir hvala eða um **20** af alls um **80** þekktum hvalategundum á jörðinni.

Hvalaskoðun er hagkvæmasta og mannúðlegasta nýting hvalastofna við Ísland. Átta hvalaskoðunarfyrirtæki eru starfandi á Íslandi.

**Virðum náttúruna og njótum hennar!**

Veiðar á stórhvólum hafa oft í för með sér langt dauðastríð

13 milljónir manna í 119 löndum fóru í hvalaskoðun á síðasta ári sem skilaði 460 milljörðum króna í tekjur

**Langflest stórhveli** lifa á smágerðum kröbbum og fiski sem maðurinn nýtir ekki

Flestar tegundir stórhvala eru í sögulegu lágmarki



VILT ÞÚ STYÐJA ÞENNAN MÁLSTAÐ Í VERKI? Sendu þá mynd af þér með hvalspróðinn á netfangið: [eigumsamleid@gmail.com](mailto:eigumsamleid@gmail.com)



Vilt þú að áfengisverslun ríkisins verði færð úr miðbænum?

Já 31,5%  
Nei 68,5%

SPURNING DAGSINS Í DAG:

Finnst þér rétt að Evrópusambandið styrki Ísland til að fara í aðildarviðræður?

Segðu þína skoðun á vísir.is.



# Styrkir frá ESB jafna ekki út allan kostnað Íslendinga við aðildarviðræður: Mótframlög koma frá Íslandi

**STJÓRN MÁL** Óljóst er hve stór hluti framlaga úr IPA-sjóðum Evrópusambandsins kemur til lækkunar á beinum kostnaði Íslands vegna aðildarviðræðna við Evrópusambandið.

Útanríkisráðuneytið gerir ráð fyrir því að heildarkostnaður tengdur aðildarviðræðum geti numið um einum milljarði króna, að meðtöldum þýðingarkostnaði upp á ríflega hálfan milljarð.

Þennan kostnað greiða Íslendingar væntanlega að hluta upp á eigin spýtur, en eins og fram kom í Fréttablaðinu á þriðjudag standa



**LEIÐTOGAR EVRÓPUSAMBANDSINS** Evrópusambandið gerir kröfu um mótframlög að hluta.

Íslendingum til boða meira en fjórir milljarðar króna frá Evrópusambandinu næstu þrjú árin til marg-

víslegra verkefna sem tengjast aðildarviðræðum og undirbúningi aðildar, sem geta þá komið að hluta til lækkunar þessum kostnaði.

Reglur Evrópusambandsins um IPA-styrki gera auk þess ráð fyrir því að Íslendingar greiði mótframlag með sumum þeirra verkefna sem styrkt eru. Þannig eru styrkir sem snúa að fjárfestingum bundnir að minnsta kosti 15 prósentu mótframlagi, en beinir styrkir kalla á að minnsta kosti tíu prósentu mótframlag. Önnur verkefni lúta ekki reglum um lágmarksmótframlag.

- gb

## Fundað vegna Götusmiðju: Aftur í meðferð

**FÉLAGSMÁL** Forsvarsmenn Barnaverndarstofu áttu fund í fyrrakvöld með aðstandendum ungmenntanna sem voru í meðferð í Götusmiðjunni áður en henni var lokað. Samkvæmt frétt á Vísi. is mun sættust aðstandendur og Barnaverndarstofa.

Að sögn Braga Guðbrandssonar forstjóra er verið að leggja loka hönd á samning við Foreldrahús sem gerir ráð fyrir því að nokkrir starfsmenn Götusmiðjunnar taki að sér að veita þjónustu við barnahópin auk þess sem sálfræðiþjónusta verði veitt á vegum Foreldrahúss.

**Miele**

www.eirvik.is

**Sparaðu með Miele**

Miele þvottavélar hafa verið framleiddar í yfir hundrað ár. Miele þvottavélar og þurrkarar eru framleidd til að endast.

**Íslenskt stjórnborð - Stórt hurðarop**  
**Íslenskar leiðbeiningar - 20 ára ending**  
**Kynntu þér málið hjá sölumönnum Eirvíkur**

**EIRVÍK** -hágæðaheimilistæki

Suðurlandsbraut 20, Reykjavík | Sími 588 0200 | www.eirvik.is

**Eigum hágæða parket frá Parador á lager**

ENDINGAR-GÓÐ ÞÝSK GÆÐAVARA

Parador  
Eik þriggja stafa parket  
Verð 4.988 kr. m<sup>2</sup>

Parador  
Eik plankaparket  
Verð 9.990 kr. m<sup>2</sup>

Þjóðum fjölbreytt úrval af parketi frá Parador. Einfalt smellukerfi, auðvelt að leggja. Komdu í heimsókn í Ármúla 32 eða hafðu samband í síma 568 1888. Við hjálpum þér að finna rétta gólfefnið.

**PARKET & GOLF**

**PARADOR**  
luxury flooring concepts

Ármúla 32 · 108 Reykjavík · Sími 568 1888 · Fax 568 1866 · www.pog.is



**OF MARGIR** Lilja hefði viljað sjá í mesta lagi einn ríkisbanka og sparisjóðakerfi til hliðar. Einkaaðilar hefðu síðan ráðið því hvort þeir stofnuðu banka, en ríkið eigi í allt of mörgum bönkum.

SAMSETT MYND/KRISTINN

# Ríkið tók of háar skuldir banka yfir

Formaður viðskiptanefndar segir fullyrðingu AGS um of marga banka sýna að ríkið hafi tekið of háar skuldir yfir með bönkunum. Eignasafnið hafi verið á allt of háu verði. Hagfræðiprófessor segir að bönkunum muni fækka.

**EFNAHAGSMÁL** Ríkið var í lélegri samningsstöðu gagnvart kröfuhöfum og tók eignasafn bankanna yfir á allt of háu verði. Þetta segir Lilja Mósesdóttir, formaður viðskiptanefndar. Hún segir fullyrðingu Marks Flanagan hjá Alþjóðagjaldeyrissjóðnum (AGS) um of marga banka á Íslandi sýna þetta.

Inn í þetta hafi spilað að samninganefnd ríkisins virðist ekki hafa verið með lögfræðilít um lögmæti gengislánanna, en það hefði styrkt samninga við kröfuhafana. Endurreisn bankakerfisins hafi dregist úr hófi fram og of margir bankar séu starfandi.

„Ef ríkið hefði verið í góðri samningsstöðu hefði það getað valið úr hvaða eignasöfn það keypti og sett í einn banka. Ég hefði viljað sjá hér í mesta lagi einn ríkisbanka og svo sparisjóðakerfi. Einkamarkaðurinn ræður svo hvort hann kemur til viðbótar,“ segir Lilja, sem telur



**ÞÓRÓLFUR MATTHÍASSON** **LILJA MÓSESDÓTTIR**

að ríkið eigi í allt of mörgum bönkum.

Neyðarlögin eru hluti vandans í hennar huga. Vegna þeirra hafi aldrei verið skilið á milli gömlu og nýju bankanna og þeir fyrrnefndu ekki keyrðir í þrot. Samningsstaðan hafi verið svo léleg vegna neyðarlaganna.

Þóroldur Matthíasson, prófessor í hagfræði við Háskóla Íslands, segir bankana of marga miðað við smæð hagkerfisins og segir að þeim muni fækka á næstu árum. „Við erum með stærra banka-

kerfi en við þurfum miðað við stærð hagkerfisins. Það er ljóst að við munum ekki fara út fyrir landsteinana næstu tíu, tuttugu, þrjátíu árin. Það er því líklegt að kerfið muni dragast saman í framtíðinni.“

Þóroldur segir rétt um að leyfa tveimur af stóru bönkunum þremur að sameinast, vegna samkeppnissjórnarmiða. Ljóst er að mun harðari kröfur verða gerðar til samsetningar eiginfjár og til innra eftirlits bankanna í kjölfarið á hruninu. Það þýði að erfiðara verði að reka litlar einingar en stórar.

„Þá er líklegt að þeir stóru taki þá smærri yfir, eða þeir smærri taki sig saman. Menn eru þó brenndir af því sem gerðist fyrir hrun og þetta gerist því kannski ekki einn, tveir og þrír, heldur yfir mörg ár. Þá eru eignasöfn bankanna þannig að erfitt er að átta sig á verðmæti þeirra.“

kolbeinn@frettabladid.is

Verðbólgan hefur farið minnkandi síðustu tólf mánuði:

## Verðbólga í júní var 5,7 %

**EFNAHAGSMÁL** Vísitala neysliverðs miðuð við verðlag í júní er 364,1 stig og lækkaði um 0,33 prósent frá fyrra mánuði.

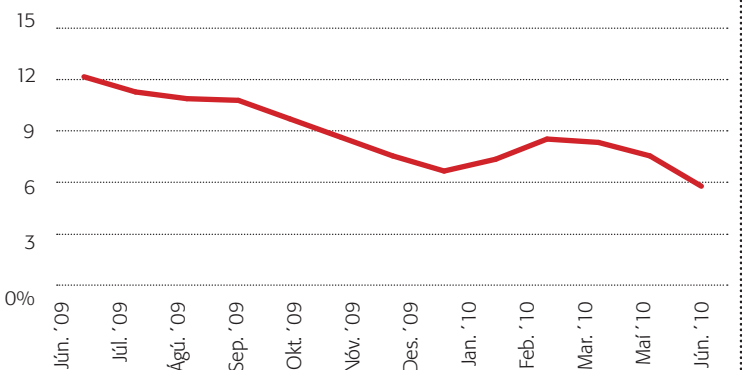
Vísitala neysliverðs án húsnæðis er 346,3 stig og lækkaði hún um 0,46 prósent frá maí. Þetta kemur fram á vef Hagstofu Íslands. Verðbólgan mældist því 5,7 prósent.

Verð á bensíni og díselolíu lækkaði um 5,9 prósent og á mat og drykkjarvöru um 1,5 prósent. Síðastliðna tólf mánuði hefur vísitala neysliverðs hækkað um 5,7 prósent en vísitala neysliverðs án húsnæðis um 7,5 prósent.

Undanfarna þrjú mánuði hefur vísitala neysliverðs hækkað um 0,3 prósent sem jafngildir 1,3 prósent verðbólgu á ári.

- kóp

### Breytingar á verðbólgu síðustu 12 mánuði



Heimild: Hagstofa Íslands

## Sylt

Fjölskyldutjöld  
4 manna

2 svefnherbergi  
Stærð með fortjaldi 460 x  
210 x 190  
5869206

**14.990**  
~~18.295~~

**2**  
SVEFN-  
HERBERGI

## Sylt

Fjölskyldutjöld  
6 manna

2 svefnherbergi  
Stærð með fortjaldi 450 x  
210 x 185  
5869207

**19.990**  
~~24.895~~

# ÚTILEGAN Á BETRA VERÐI



Vindbuxur  
í stíl aðeins  
**3.999kr.**

**8.999**  
~~12.990~~

**4.999**  
~~5.999~~

Gönguskór  
með gartex öndun  
5863108 - 112

**4.999**  
~~5.999~~

Flíspeysur Dömu & herra  
5863738 - 5863740 & 5863750 - 5863752

Regn & vindsett  
m/ öndun  
Blá, grá & rauð. Dömu, herra  
og barna.  
5868030 - 88

**3.590**  
~~4.390~~

**14.990**  
~~16.495~~

**6.999**

### Tjald 3 manna Santa Barbara

Innra lag: öndunarefni úr  
Polyamid  
Ytra lag 190T polyester  
Stærð með fortjaldi  
130 x 210 x 210 sm  
5869205

**7.990**  
~~8.890~~

Svefnpoki  
Oulu, 1,4kg -8°C  
3000045

Tjaldborð og  
bökkjarsett  
2bökkir og borð  
stærð 113 x 68 x 72 sm  
3899360

Útivistabuxur  
Dömu & herra  
Einning til með  
renndum skálum.  
5863782 - 806

Látum  
verkin tala!

Gildir til 5. júlí

Allar upplýsingar eru birtar með fyrirvara um prentvillur og myndavíxl.  
Úrval getur verið misjafnt milli verslana.



**HÚSASMÍÐJAN**

**WHEELER®**  
WORLDWIDE

HJÓL FYRIR ALLA FJÖLSKYLDUNA  
**TÖKUM NOTUÐ VEL MEÐ  
FARIN HJÓL UPPÍ NÝ**



**SKIPTIMARKAÐUR  
MEÐ NOTUÐ REIÐHJÓL**

**20% AFSLÁTTUR AF  
AUKABÚNAÐI Á HJÓL**

Wheeler PL 500 26"  
Stráka og stelpustell  
21 GIRA, framdempari  
**58.995**



Wheeler PL 800L 26" GÖTUHJÓL  
Comfort dómu og herrastell  
21 GIRA (brettasett fylgir)  
**69.995**



**EVEREST**

FERÐA- OG ÚTIVISTARVERSLUN  
Skeifunni 6 · Sími 533 4450 · www.everest.is  
**PERSONULEG ÞJÓNUSTA, FAGLEG RÁÐGJÖF**

**VIÐGERÐAR OG VARAHLUTAÞJÓNUSTA**

Auglýsingasími

**512 54 01**

Allt sem þú þarft...

# Töldu stjórnmálin vera kaup kaups

Jón Sigurðsson segir félagasamtök hafa reynt að bjóða Framsóknarflokknum atkvæði fyrir greiða fyrir kosningar 2007. Flokkurinn hafi á þeim tíma verið lamaður af ildeilum og beri meðábyrgð á aðdraganda og forsendum hrunsins.

**STJÓRNMÁL** Jón Sigurðsson varð aldrei eiginlegur flokksformaður Framsóknarflokksins því að öll formennska hans fór í að halda samstöðu og koma í veg fyrir íkveikjur meðal framsóknarmanna. Þetta er meðal þess sem kemur fram í grein hans í tímaritinu Stjórnmál og stjórnsýsla, sem kom út í gær.

Jón gerir upp tímamál í kringum Alþingiskosningar 2007, þegar hann var iðnaðar- og viðskiptaráðherra og formaður flokksins. Hann segir samtök framsóknarmanna í Reykjavík hafa verið lömuð af ildeildum, óhróður um forystumenn flokksins hafi náð langt inn í hann sjálfan og menn í efstu forystu hafi tekið þátt í því.

Þá segir Jón marga hafa verið vana spillingarglósum um flokkinn. „Lærdómsríkt var að kynna viðskiptahugmyndum sumra um stjórnmálin. Þau ættu að vera kaup kaups: Þið gerið fyrst eitthvað fyrir okkur og svo styðjum við ykkur á eftir. Forystumenn samtaka þóttust geta boðið atkvæði almennra félagsmanna í samræmi við þetta.“

Jón segir forseta Íslands hafa boðið honum nokkrum sinnum til Bessastaða til viðræðna. „Mér fannst forsetinn vera að leita að tækifæri til að taka sjálfstætt frumkvæði í einhverju málefni – bæði að leita að málefni og tækifærinu – til að staðfesta sjálfstætt eigið hlutverk og áhrifavald.“ Jón segir þetta fróðlegt í ljósi síðari atburða. Þá lýsir hann Geir H. Haarde sem góðum samstarfsmanni, tillitssömum og jarðbundnum miðjumanni sem tók ekki mikið frumkvæði.

Jón segir flokkinn bera pólitíska meðábyrgð á aðdraganda og forsendum hrunsins. Fráleitt sé að rekja hrunið til kvótakerfisins, en það hafi þó verið upphaf að aðgreindum eiginlegum fjármálamarkaði á Íslandi. Þá segir



**JÓN SIGURÐSSON** Segist augljóslega ekki hafa náð út fyrir fylgiskjarna flokksins fyrir kosningar 2007, þegar Framsóknarflokkurinn galt sitt versta afhroð í sögunni.

FRÉTTABLAÐIÐ/PJETUR

„Þið gerið fyrst eitthvað fyrir okkur og svo styðjum við ykkur á eftir.“

**JÓN SIGURÐSSON**  
FYRRV. FORMAÐUR FRAMSÓKNARFL.

hann að pólitískir bláþræðir hafi verið í einkavæðingu bankanna, en það standist ekki að rökvíslegir „þræðir liggja þaðan til atburða ársins 2008“.

Jón segist hafa leitað upplýsinga um Icesave árið 2006, og „fékk þau svör að það væri öruggt og ekki

ástæða til áhyggju af því“. Hann segir að ákveðið hafi þó verið árið 2007 að skipa nefnd til að fara yfir málið, sérstaklega Evrópureglur um útibú og dótturfyrirtæki og innstæðutryggingar. Þar sem styttest í kosningar á þeim tíma hafi því verið frestað.

Jón segist hafa rætt það mánuðum fyrir kosningar að hann myndi segja af sér næði hann ekki kjöri, eins og varð úr eftir stuttar meirihlutaviðræður við Sjálfstæðisflokkinn. „Augljóst var að ég náði ekki út fyrir fylgiskjarna flokksins,“ segir Jón. [thorunn@frettabladid.is](mailto:thorunn@frettabladid.is)

**Tvöfaldur  
1. vinningur**

**220.000.000  
+730.000.000**

**950.000.000**

ÞÚ TALDIR RÉTT  
**950 MILLJÓNIR**

Tvöfaldur fyrsti vinningur stefnir í 220 milljónir og Ofurpotturinn stefnir í 730 milljónir.

**Ekki gleyma að vera með,  
fáðu þér miða fyrir klukkan  
fjögur í dag á næsta sölustað  
eða á lotto.is**

VÍKINGA  
**LOTTO**

ALLTAF Á MIÐVIKUDÖGUM!  
MIÐINN GILDIR 30. JÚNÍ 2010

A.	12	14	17	21	41	48
B.	05	16	23	36	37	38
C.	07	09	13	22	34	38
D.	03	06	19	24	25	31
E.	11	19	21	25	38	42
F.	01	25	35	36	39	46
G.	18	19	20	23	28	46
H.	22	27	29	39	40	42



ÚTSALAN HEFST  
Á MORGUN, FIMMTUDAG!

Verðdæmi:

Agúrku-andlitshreinsimjólk (250ml)  
með 45% afslætti

Verð: 480 kr. Áður: 890 kr.



Verðdæmi:

Almond-húðnæring (200ml)  
með 35% afslætti

Verð: 1290 kr. Áður: 1990 kr.

Nú er tækifærið! Skoðið úrvalið og gerið góð kaup.

# ÚTSALA

35-50% AFSLÁTTUR  
AF VÖLDUM VÖRUTEGUNDUM



Verðdæmi:

Coconut-sturtugel (400ml)

með 35% afslætti

Verð: 1090 kr. Áður: 1690 kr.



Verðdæmi:

Polynesia Spa  
Body Puree-húðnæring (250ml)

með 50% afslætti

Verð: 1120 kr. Áður: 2240 kr.



KRINGLUNNI • SMÁRALIND • AKUREYRI

Sendum í póstkröfu sé þess óskað, sími 588 7299

FRÉTTASKÝRING: Hækkar eða lækkar matið á eigninni minni?

# Matið breytilegt eftir landshlutum

Heildarmat á fasteignum landsins lækkar um 8,6% árið 2011. Misjafnar lækkanir eftir hverfum á höfuðborgarsvæðinu. Mat á 94 prósentum af íbúðarhúsnæði landsmanna lækkar. Fasteignaskattur lækkar með lægra mati nema sveitarfélögin ákveði skattahækkun.

**BYGGDAMÁL** Heildarmat fasteigna á landinu lækkar um 8,6 prósent árið 2011. Fasteignaeigendur um land allt fengu í gær og fá í dag tilkynningar um nýjar niðurstöður fasteignamats. Mat á 94% íbúðareigna landsmanna lækkar en einstaka svæði innan höfuðborgarsvæðisins hækka í verði ásamt nokkrum sveitarfélögum á landsbyggðinni. Breytingar eru mismiklar eftir svæðum. Fasteignamat í Vestmannaeyjum hækkar til að mynda um 10,4 prósent.

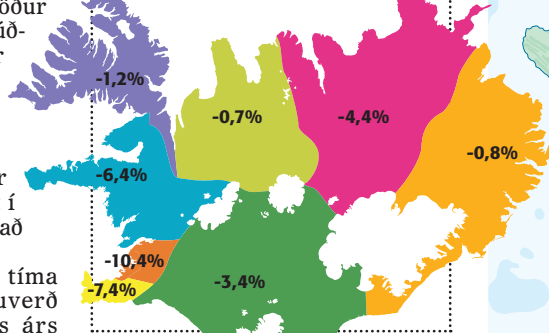
Fasteignamat á hverjum tíma endurspeglar staðgreiðsluverð fasteignar í febrúar hvers árs samkvæmt lögum sem tóku gildi í fyrra. Hver einasta fasteign skal metin árlega í ljósi kaupsamninga um sambærilegar eignir.

Heildarmat fasteigna lækkar innan höfuðborgarsvæðisins um rúm 10 prósent, misjafnlega mikið eftir matssvæðum. Þó eru einstaka svæði innan matssvæðanna, svokölluð undirmatssvæði, þar sem annað fasteignamat gildir. Þorsteinn Arnalds, aðstoðarframkvæmdastjóri mats- og hagsviðs Fasteignaskrár Íslands, segir ástæðurnar að baki ólíku mati misjafnar. „Undirmatssvæðin eru svæði innan hverfa þar sem eru staðbundnar aðstæður sem valda því að eignirnar eru annaðhvort mjög eftirsóknarverðar eða alls ekki,“ segir Þorsteinn.

Gunnlaugur Júlíusson, sviðsstjóri hag- og upplýsingasviðs hjá Sam-

## Landið allt

Heildartölur um breytingar

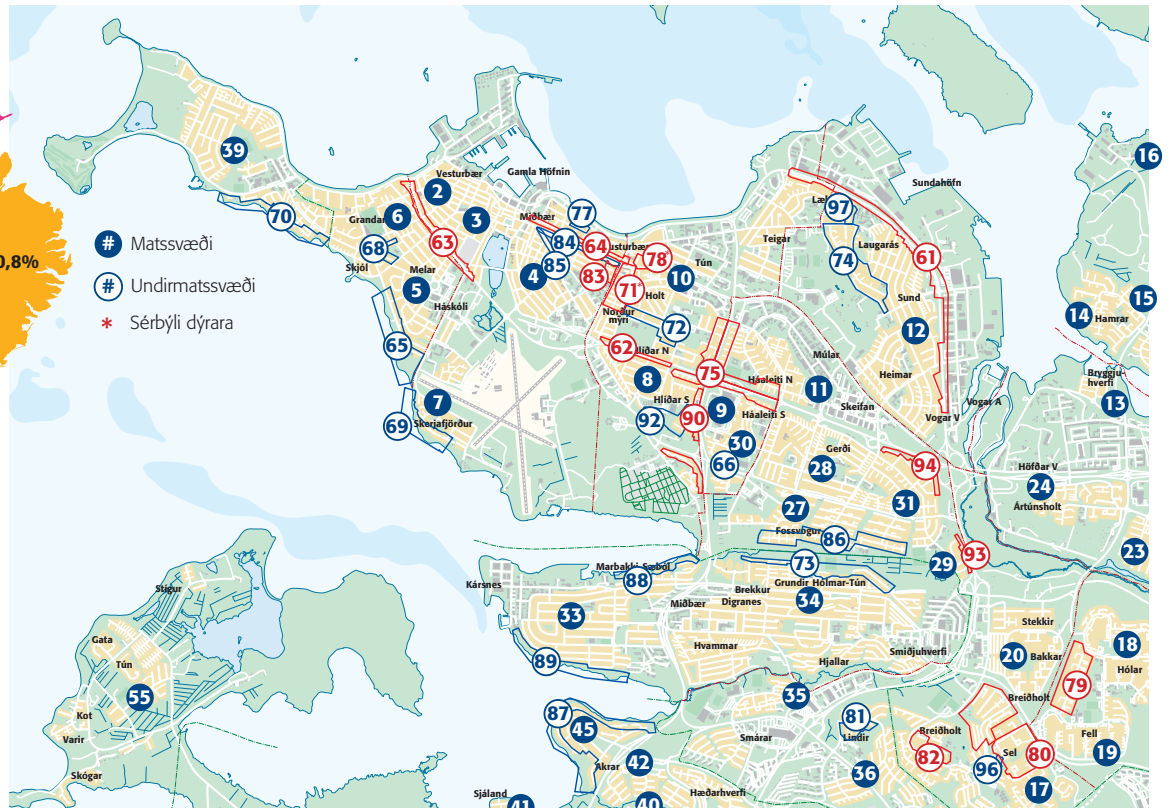


bandi íslenskra sveitarfélaga, segir að lækkun húsnæðisverðs sé mest á svæðum þar sem það hækkaði mest fyrir hrun bankanna. „Menn vissu að fasteignamat myndi lækka töluvert þar sem bólan varð stærst,“ segir Gunnlaugur. „Þá lækkuðu sveitarfélög álagningarhlutfallið til að skattþunginn færi ekki fram úr öllu hófi.“

Gunnlaugur segir stöðuna misjafna eftir sveitarfélögum og þau verði að meta hvert um sig hvort ástæða sé til skattahækkana í ljósi þess að um 20 prósent heildarskatttekna þeirra séu fasteignaskattar.

Dagur B. Eggertsson, formaður borgarráðs, segir að borgaryfirvöld þurfi að skoða málið áður en nokkuð verði ákveðið um skattahækkun.

sunna@frettabladid.is



□ Hverfi þar sem fasteignamat er hærra vegna sérstakra aðstæðna

□ Hverfi þar sem fasteignamat er lægra vegna sérstakra aðstæðna

## Matssvæði

Matssvæði	sérb.	fjöl.	Matssvæði frh.	sérb.	fjöl.
1 Reykjavík, utan þéttbýlis	0.75	0.77	31 Bústaðahverfi	1.05	1.18
2 Vesturb., vestan Bræðrab.st.	1.28	1.19	32 Kjalarnes	0.75	0.77
3 101, Bræðrab.st. að Snorrabr.	1.26	1.25	33 Kópavogur : Vesturbær	1.03	1.12
4 Suður-Pingholt	1.60	1.40	34 Kópavogur: Austurbær	1.04	1.08
5 Melar - að sjó	1.22	1.29	35 Kópavogur: Hjallar, Smárar	1.12	1.09
6 Hagar/Melar vestan Hofsv.g.	1.31	1.21	36 Kópavogur: Lindir, Salir	1.10	1.03
7 Skerjafjörður	1.25	1.28	37 Kópavogur: Hvörf, Þing	1.00	0.97
8 Hlíðar	1.19	1.21	38 Kópavogur: Kórar	1.00	0.92
9 Kringlan	1.17	1.25	39 Seltjarnarnes	1.29	1.18
10 Holt/Tún	1.13	1.21	40 Garðabær	1.11	1.10
11 Háaleiti/Skeifa	1.13	1.14	41 Garðabær: Sjóland	1.11	1.16
12 Laugarneshverfi/Vogar	1.11	1.16	42 Garðabær: Akrahverfi	1.11	1.10
13 Bryggjuhverfi	1.07	1.03	43 Gbr.: Ásar, Grundir, Tún, Fit	1.08	1.11
14 Grafarv.: Hamrar, Foldir, Hús	1.10	1.02	44 Gbr.: Vestan Hraunholtsbr.	1.00	1.00
15 Rimar, Engi, Víkur, Borgir	1.00	1.00	45 Garðabær: Amarnes	1.14	1.16
16 Grafarvogur: Staðir	1.04	1.03	46 Garðabær: Utan þéttbýlis	1.00	1.00
17 Seljahverfi	1.00	1.12	47 Hafnarfjörður	0.98	1.02
18 Hólar, Berg	1.00	1.00	48 Hafnarfjörður: Hvaleyrarh.	0.94	0.94
19 Fell	0.95	0.94	49 Hafnarfjörður: Vellir	0.77	0.94
20 Neðra-Breiðholt	1.00	1.00	50 Hafnarfjörður: Ásland	0.95	0.98
21 Grafarholt	1.00	0.98	51 Hafnarfjörður: Setberg	1.02	1.00
22 Úlfarsárdalur	0.90	0.90	52 Hafnarfjörður: Flensborg	1.09	1.07
23 Árbær	1.06	0.77	53 Hafnarfj.: Sunnan byggðar	0.75	0.77
24 Ártúnsholt/Höfðar	1.06	1.09	54 Hafnarfjörður: Börd	0.93	0.99
25 Selás	1.08	1.06	55 Álftanes	0.93	0.91
26 Norðlingaholt	0.93	0.91	56 Mosfellsbær	0.98	1.00
27 Fossvogur	1.21	1.28	57 Mosfellsbær: Teigar, Krikar	0.92	0.93
28 Réttarholt	1.08	1.18	58 Mosfellsbær: Leirvogstunga	0.92	0.93
29 Blesugróf	1.08	1.28	59 Mosfellsbær: Mosfellsdalur	0.75	0.77
30 Háaleiti	1.14	1.18	60 Mosfellsb.: Utan þéttbýlis	0.75	0.77

## Undirmatssvæði - Útreikningur

Grunnverðmat á fasteign x matssvæði x undirmatssvæði = Fasteignamat

**Matssvæði:**

Hlíðar, fjölbýli: 1,21

**Undirmatssvæði:**

Hlíðar (Miklabraut), fjölbýli: 0,86

**Aðferð:**

Grunnverðmat á fasteign x 1,21 x 0,86 = Núverandi fasteignamat

■ Íbúð í fjölbýli: 20 milljónir

■ Íbúð í fjölbýli í Hlíðunum: 20 milljónir x 1,21 = 24,2 milljónir

■ Íbúð í fjölbýli í Hlíðunum, á Miklabraut: 24,2 milljónir x 0,86 = 20 milljónir og 812 þúsund

**Undirmatssvæði**

	sérb.	fjöl.
61 Kleppsvegur	0.87	0.92
62 Miklabraut	0.86	0.86
63 Hringbraut	0.90	0.92
64 Hverfisgata	0.92	0.88
65 Ægisíða, Starh., hluti Lyngh.	1.19	1.15
66 Breiðablik (Efstaleiti 10-14)	1.00	1.41
67 Sjávargrund	0.88	0.88
68 Einimelur	1.22	1.00
69 Skildinganes	1.24	1.15
70 Suðurströnd Seltjarnarnes	1.44	1.15
71 Norðurmýri, austan Flókag.	1.08	0.95
72 Háteigsv., Flókag., Úthlið	1.00	1.06
73 Kópavogur, við Fossvogsdal	1.13	1.09
74 Laugarás	1.18	1.12
75 Blokkir við Kringlum.br./Miklubr. SV	1.00	0.92
76 Norðurbakki	1.00	1.12
77 101 - Skuggahverfi	1.00	1.15
78 Norðaustan Hlemms	1.08	0.89
79 Vesturberg	0.90	1.00

**Undirmatssvæði frh.**

	sérb.	fjöl.
80 Seljahverfi, austur	0.92	0.90
81 Kópa-, Lauga-, Ljósa- og Melalind	1.00	1.06
82 Stranda-, Teiga, Tinda, Tungu- og Stiflus.	1.00	0.90
83 Njálsg., Grettisg., Barónsst.	0.87	0.90
84 Laugavegur	1.11	1.06
85 Skólavörðustígur	1.11	1.06
86 Fossvogsdalur	1.20	1.00
87 Arnarnes, sjávarsíða	1.20	1.00
88 Kópavogur við Fossvog	1.10	1.00
89 Suðurströnd Kársness	1.20	1.00
90 Hlíðar við Kringlumýrarbr.	0.91	0.91
91 Grundarhús/Vallarhús	0.89	1.00
92 V-Stígahl./Háahl./Hörngshlið	1.20	1.00
93 Blesugróf við Reykjanesbr.	0.92	1.00
94 Miklabraut/Reykjanesbraut	0.92	1.00
95 Hrafnista -Hlein	1.15	1.00
96 Hjallasel	1.15	1.00
97 Hrafnista - Jökulgrunn	1.15	1.00

## Spurt og svarað

**Sverrir Kristjánsson, fasteignasali hjá Eignamiðlun ehf.**

Hvað þýðir lækkun fasteignamats fyrir lánshæfi og veðhæfi íbúða? *I raun ekki mikið. Fasteignamatid er að fylgja þeim lækkunum sem nú þegar hafa orðið á markaðnum. Markaðsverð hefur áhrif á fasteignamatid, ekki öfugt.*

Hvað þýðir breytingin fyrir fasteignaskatta? *Það verða væntanlega lægri fasteignagjöld. En það er undir stjórnum sveitarfélaganna komið.*

Þýðir þetta að fasteign mun lækka meira í verði eða endurspegla tölurnar núverandi ástand? *Þessar tölur segja ekkert til um hvort fasteignir eigi eftir að lækka meira. Ég tel að það verði ekki mikið um meiri lækkanir úr þessu.*

## Hvað ræður mati?

Staðsetning  
Stærð  
Byggingarár  
Byggingarflokkur  
Byggingarefni  
Ástand fasteignar



**Inga Þórisdóttir**  
Viðskiptastjóri Ármúla

## Íslendingar velja MP banka

Við erum stolt af niðurstöðum könnunar sem sýnir að MP banki er fyrsti valkostur Íslendinga þegar kemur að banka- viðskiptum.\*

Hafðu samband í síma 540 3200, á [www.mp.is](http://www.mp.is) eða komdu í heimsókn í útibú okkar. Við tökum vel á móti þér.



# GLASAMARKAÐUR

MARGAR TEGUNDIR AF GLÖSUM

Á FRÁBÆRU VERÐI!

Vínglös 3 í pk.

verð frá

699.-

Glös 3 í pk.

verð frá

359.-

Skálar 2 í pk.

verð frá

799.-



OPIÐ

ALLAN sólarhringinn  
Skeifan & Garðabær

HAGKAUP

Ein ferð betra verð

FASTUS

Ansell

## Ansell einnota hanskar

Fastus hefur tekið yfir sölu og dreifingu á Ansell einnota hönskum. Erum með gott úrval af nitril og latex einnota hönskum.



Fastus ehf. | Síðumúla 16 | 108 Reykjavík | Sími 580 3900 | www.fastus.is

FRYSTIVARA

ilmandi **HEIMABAKSTUR** ljúffengt

**KEX smiðjan**

# Kanilsnúðar

Íslenskur gæðabakstur - Tilbúinn í ofninn

5 min

# Helgi Björns & reiðmenn vindanna

Afmælishátíð Gamla Kaupfélagsins á Írskum dögum, Akranesi

**Laugardaginn 3. júlí**

Forsala hafin í Gamla Kaupfélaginu og Jack & Jones, Kringlunni og Smáralind. Miði og diskur 2500kr.

gamla kaupfélagið JACK & JONES

Gamla Kaupfélagið | Kirkjubraut 11 | Sími: 431 4343

Hringdu í síma

# 512 50 60

ef blaðið berst ekki

## FRÉTTASKÝRING: Ísland og ESB



**DREGIN TIL BAKA** Landsfundur Sjálfstæðisflokksins samþykkti á laugardag að draga ætti umsókn Íslands að Evrópusambandinu til baka. Evrópusinnaðir flokksmenn eru ósáttir, en klofningur er ólíklegur að svo stöddu. .

# Evrópumálin í óvissu

**Andstaða við umsókn Íslands að Evrópusambandinu er áberandi þessa dagana. Í raun má segja að Samfylkingin hafi einangrast í stuðningi sínum við aðildina. Lítila tíðinda er þó að vænta fyrir en í fyrsta lagi í haust.**

Sé eitthvað sem stendur upp úr, eftir flokksfundi síðustu helgi, er það andstaðan við aðild Íslands að Evrópusambandinu. Tveir flokkar, þar af annar stjórnarflokkanna, tóku málið fyrir og þrátt fyrir misunandi afgreiðslu má ljóst vera að andstæðingum aðildar vex fiskur um hrygg.

#### Kauðaleg staða

Vinstrihreyfingin grænt framboð er í ríkisstjórn sem sótti um aðild að Evrópusambandinu. Því áttu margir flokksmenn erfitt með að kyngja, enda hefur flokkurinn ekki farið í grafötur með andstöðu sína við aðild. Það var hins vegar metið svo að til að hægt yrði að mynda stjórn með Samfylkingunni væri nauðsynlegt að ná lendingu í þessum málum.

Hún varð sú að sótt yrði um og samningur síðan borinn undir þjóðina. Flokksmenn beggja flokka væru hins vegar frjálssir að því að tala fyrir sannfæringu sinni í málinu, þó það gengi gegn stefnu hins flokksins.

Þetta hefur á stundum virkað kauðalegt og nú þegar andstaðan virðist fara vaxandi segja heimildarmenn Fréttablaðsins að þetta verði stjórninni óþægur ljár í þúfu. Það muni reyna á samstarfið að helm-ingur ríkisstjórnarinnar megi ekki opna munninn án þess að niða ESB. Þetta verði flokkunum mun þyngra en ráð var fyrir gert.

#### Breytt valdahlutfall

Vinstri græn gáfu eftir aðildarumsókn til að mynda stjórnina; fórn-uðu minni hagsmunum fyrir meiri, að mati flokksmanna. Þá var stað-an sú að Sjálfstæðisflokkurinn vildi tvöfalda þjóðaratkvæðagreiðslu um aðild og Framsóknarflokkurinn vildi sækja um aðild að ákveðnum skilyrð-um uppfylltum. Samfylkingin hafði því um marga kosti að velja, þegar kom að samstarfi í Evrópumálum.

Nú er öldin önnur. Sjálfstæðis-flokkurinn vill draga umsóknina um aðild til baka og innan Framsóknar-flokksins gætir vaxandi óánægju með það hvernig á Evrópumálun-um er haldið. Samfylkingin hefur

því einangrast og valdahlutfallið snúist við.

Margir innan Vinstri grænna spyrja sig hvort þrýstingurinn sé ekki kominn á Samfylkinguna. Hún muni ekki sprengja stjórn vegna Evrópumála, þar sem enginn annar stjórnarkostur sé í boði.

Raunar telja mörg Vinstri græn það happ að stefna flokksins um tvöfalda þjóðaratkvæðagreiðslu varð ekki ofan á. Hefði þjóðin samþykkt að sækja um aðild hefði verið erfitt fyrir forystumenn flokksins að tala gegn því.

Það er því spurning hvort Samfylkingin hafi gert mistök með því að keyra málið í gegn án þess að leita samþykkis þjóðarinnar. Þá væri málið geirneigt og allt tal um að draga umsókn til baka væri gegn lýðræðislegum vilja þjóðarinnar.

#### Breyting gagnvart Evrópu

Sjálfstæðisflokkurinn hefur verið klofinn í Evrópumálum um nokkra hríð. Þeir sem voru hlynntari Evrópusambandinu þóttu standa með pálmann í höndunum þegar forystuna skipuðu þau Bjarni Benediktsson og Þorgerður Katrín Gunnarsdóttir, sem bæði höfðu lýst yfir áhuga á að kanna upp á hvað sambandið byði. Hið sama höfðu áhrifamiklir þingmenn gert, til dæmis Illugi Gunnarsson.

Svo virðist sem Evrópusinnar hafi sofið á verðinum fyrir landsfundinn um síðustu helgi. Þeir sem Fréttablaðið ræddi við í aðdraganda hans bjuggust ekki við neinum sérstök-um tíðindum og forsíðufrétt Fréttablaðsins um að í undirbúningi væri tillaga um að draga umsókn um aðild til baka vakti athygli og sumir töluðu um hana sem uppspuna.

Reyndin varð sú að andstæðingar umsóknar lögðu slíka tillögu fram og hún var samþykkt. Flokkurinn hefur því þá opinberu stefnu að draga aðildarumsóknina til baka.

#### Evrópusinnar óánægðir

Niðurstaða fundarins hleypti illu blóði í Evrópusinnaðri arm flokksins. Umræða fór strax af stað um að einhverjir myndu kljúfa sig úr flokknum og mynda nýjan. Sú umræða virðist hins vegar ekki rista mjög djúpt.

Hugmyndin líður kannski helst fyrir það að enginn þungavigtar-maður hefur léð máls á stofnun nýs flokks. Þeir sem nefndir hafa verið til sögunnar, Sveinn Andri Sveinsson og Guðbjörn Guðbjörnsson helstir, eru frekar á jaðrinum og hafa ekki nægilega mikla vigt.

Þeir sem gætu dregið til sín fylgi bíða átekta og sjá til. Viðkvæðið er í þá veru að þeir vonist til að um

flóðbylgju sé að ræða sem muni sjatna. Samþykkt landsfundarins muni því ekki hafa varanleg áhrif og flokkurinn rétta kúrsinn af.

Komi hins vegar til þess að flokkurinn gangi til kosninga undir slíkri stefnu geti komið annað hljóð í strokkinn hjá Evrópusinnuðum sjálfstæðismönnum. Lítil löngun sé til þess að fylgja flokki í kosningabár-áttu með harða andstöðu gegn Evrópusambandinu á stefnuskrá sinni.

Rétt er þó að benda á að löngum hefur verið talað um klofning innan Sjálfstæðisflokksins sem sjaldan hefur orðið af.

#### Minni áhugi

Framsóknarflokkurinn hefur verið hlynntur umsókn um ESB-aðild, en þó að ákveðnum skilyrðum uppfylltum. Þau skilyrði eru ítarleg og varð sumum það að orði þegar þau komu fram að þau væru svo ströng að ljóst væri að um höfnun á aðild væri að ræða. Flokksforystan hefur þó ítrekað að hún vilji skoða málið, en standa vörð um skilyrðin.

Mörgum innan flokksins þykir sem viðræðuferlið snúist fullmikið um aðlögun að sambandinu. Gengið sé út frá því að Ísland gangi inn, sem er kannski eðlilegt í ljósi þess að landið sótti um aðild.

Heimildarmenn Fréttablaðsins innan flokksins segja að minni áhugi sé á meðal flokksmanna nú varðandi aðildina. Mörgum þykir einsýnt að skilyrði flokksins muni ekki halda og því sé í raun sjálfhætt í viðræðum.

Þess má geta að samkvæmt skoð-anakönnunum eru æ fleiri á því að draga eigi umsóknina til baka.

#### Tíðinda að vænta í haust

Vinstri græn vísuðu tillögunni um að draga umsóknina til baka til nefndar. Samkvæmt heimildum blaðsins er ætlunin að kortleggja málið og sjá hvernig landið liggur varðandi við-ræðurnar áður en nokkur ákvörðun verður tekin. Af því verður þó varla fyrir en í haust.

Þá vekur athygli að barátta Evrópusinna hefur lítil sem engin verið. Ein og ein grein hefur birst varð-andi málið, en formleg barátta fyrir aðild er engin hafin og mun traudla hefjast fyrir en í haust.

Hvort það er of seint fyrir stuð-ingsmenn aðildar kemur í ljós. And-stæðingarnir virðast eiga sviðið núna.

Kolbeinn Óttarsson Proppé  
kolbeinn@frettabladid.is





**Tjaldaland Útilífs**  
er við hliðina á  
**TBR-höllinni**

**0%** **VAXTALAUSAR**  
**LÉTTGREIÐSLUR**  
allt að 6 mánuðum!



**High Peak Como 6 manna**  
Tvískipt innratjald með fortjaldi á milli. Vatnsvörn 2.000 mm.  
Yfirlimdir saumar. Hæð 200 cm.  
Verð **39.990 kr.**



**High Peak Ancona 4 og 5 manna**  
Rúmgott fjölskyldutjald. Vatnsvörn 3.000 mm. Yfirlimdir saumar.  
Dúkur í fortjaldi. 2 inngangar. Hæð 190/200 cm.  
Verð **42.990/52.990 kr.**



**Taranto 6 manna**  
Tvískipt innratjald með áföstum dúk. Stöðugt í vindi. Vatnsvörn 3.000 mm.  
Yfirlimdir saumar. 2 inngangar. Hæð 210 cm.  
Verð **79.990 kr.**



**High Peak Icaria 4 manna**  
Braggatjald með áföstum dúk. Stöðugt í vindi. Vatnsvörn 3.000 mm.  
Yfirlimdir saumar. 2 inngangar. Hæð 130 cm.  
Verð **28.990 kr.**



**High Peak Nevada 3 manna**  
Sigilt 3 manna kúltjald með fortjaldi. Vatnsvörn 2.000 mm.  
Yfirlimdir saumar. Hæð 120 cm.  
Verð **16.990 kr.**



**High Peak Cave 2 og 3 manna**  
Göngutjald sem er auðvelt í uppsetningu og aðeins 2,9 kg.  
Vatnsvörn 2.000 mm. Yfirlimdir saumar. Fibersúlur. Hæð 90 cm.  
Verð **19.990/23.990 kr.**

**Tjaldauúrvalið**  
**er í Tjaldalandi**  
**Öll helstu merkin í tjöldum!**



**The North Face Tadpole 2 manna**  
Létt göngutjald 2,4 kg. Vatnsvörn 1.500 mm taffeta.  
Botn 5.000 mm taffeta. Álsúlur. Hæð 100 cm.  
Verð **54.990 kr.**



**High Peak Denali 3 manna**  
Göngutjald með góðu fortjaldi. Vatnsvörn 4.000 mm.  
Botn 5.000 mm. Álsúlur. Hæð 120 cm. Þyngd 4,35 kg.  
Verð **64.990 kr.**

ESJENKA/SJAS/UTI 09721 0510

Uppsett tjöld til sýnis  
alla virka daga frá kl. 10-17.  
Fleiri upplýsingar á [www.utilif.is](http://www.utilif.is)

# BONUS BONUS BONUS BONUS BONUS

FERÐALAGIÐ BYRJAR Í BÓNUS SAMA VERÐ UM LAND ALLT



VINSÆLASTI  
ORKUDRYKKURINN  
Í BÓNUS.

**98**  
KR. STK

EUROSHOPPER ENERGY 250 ml



**frósh** 250 ml flaska **298 kr.**

LOKSINS KOMIÐ AFTUR



Hunts tvenna

**398**  
KR. PK

TÓMATSÓSA 680g  
BBQ SÓSA 612g



**598**  
KR. 2 STK

SKURÐARBRETTI 2 STK PLAST

OS OSTUR MEÐ **25% AFSLÆTTI**



**GRILLOSTUR 1248 kr.kg.**  
MERKT VERÐ 1664 KR.KG



**GOTTI 987 kr.kg.**  
MERKT VERÐ 1316 KR./KG.



**74**  
KR. 500 ML



**HEIMA: EINNOTA GRILL - TVÆR STÆRÐIR**  
30 x 22 sm: **359 kr.** 30 x 46 sm: **798 kr.**  
GRILLVÖKVI 1 LTR. **379 kr.**



**598**  
KR. 3 PK

GÓU ÞRENNAN



**129**  
KR. 1 LTR



**459**  
KR. 1200g



**359**  
KR. 600g



ÚRVALS FROSNIR ÁVEXTIR Í HEILSUDRYKKINN  
FRÁBÆRT VERÐ!



**179**  
KR. 2 LTR

**BONUS BÝÐUR BETUR**

Hér færðu veltutengda  
VILDARPUNKTA  
VISA Vildarklúbbur

# BÓNUS BÓNUS BÓNUS BÓNUS BÓNUS

FERÐALAGIÐ BYRJAR Í BÓNUS SAMA VERÐ UM LAND ALLI



BÓNUS KORNBRAUÐ 1 KG **198 kr.stk**



DUGAR Í 13 SAMLOKUR AÐEINS 15,2 KR.



4 STK. BÓNUS NÝBAKAÐIR KORNBUBBAR **198 KR.PK**



MYLLU HEIMILISBRAUÐ 385g (háft) **98 KR.STK**

## BÓNUS BRAUÐSALAT



BÓNUS BRAUÐSALAT 200G **159 KR.PK**



BÚRFELLS HANGIÁLEGG 143g/11 SNEIÐAR **298 KR.PK**



BÓNUS NÝBAKAÐ MJÚKAR KRINGLUR 4 STK **198 KR.PK**



BÓNUS FLATKÖKUR 5 STK **98 KR.PK**



BÖKUNARKARTÖFLUR Í ÁLI CA 700G **198 KR.PK**



BÓNUS HRÁSALAT 350G **159 KR.DS**



BÓNUS KALDAR GRILLSÓSUR 270ML PIPAR OG HVÍTKLAUKS **198 KR.DS**



PIK-NIK KARTÖFLUSTRÁ **498 KR. PK**



GASKVEIKJARI **359 KR. STK**



BÓNUS SÆTT SINNEP 460 ml **179 KR.STK**



BÓNUS HAMBORGARASÓSA & REMULAÐISÓSA 400 ml **198 KR.STK**



EUROSHOPPER STEIKUR LAUKUR 200g **159 KR.PK**



Fanta **149 KR. 2 LTR**



BÓNUS FRÖSNIR NAUTABORGARAR (NAUTAKJÖT+PROTEIN) 10 X 120g **1298 KR.PK**



4 STÓR BÓNUS HAMBORGARABRAUÐ **139 KR.PK**



BÓNUS PYLSUBRAUÐ **111 KR.PK**



BÓNUS PYLSUR **598 KR. KG**  
25% afsláttur  
MERKT VERÐ 599 KR.KG.

**BÓNUS BÝÐUR BETUR**

Hér færðu veititungda VILDARPUNKTA VISA Vildarklúbbur

Þarf að búa lögregluna rafbyssum svo hún geti brugðizt við vaxandi ofbeldi?

## Tími ákvarðana

**F**réttablaðið sagði frá því á mánudaginn að ofbeldi gegn lög- reglumönnum færi vaxandi og yrði sífellt grófara. Árið 2008 hlutu 29 lögregluþjónar varanlegan skaða vegna ofbeldis, sem þeir urðu fyrir við skyldustörf. Í fyrra voru þeir 38.

Aukið ofbeldi gegn lögreglunni á sér vafalaust ýmsar orsakir. Skipulagðri glæpastarfsemi hefur vaxið fiskur um hrygg hér á landi og hér starfa nú erlendar glæpaklíkur, sem svífast einskis. Virðing fyrir lögregluþjónum og störfum þeirra virðist á undanhaldi hjá mörgum. Þá þarf lögreglan í vaxandi mæli að fást við fólk, sem er snarbrjálað af fíkniefnaneyzlu.

Geir Jón Þórisson, yfirlögregluþjónn á höfuðborgarsvæðinu, sagði í samtali við Fréttablaðið að lögreglan væri of fálíðuð og það skapaði hættu varðandi öryggi lögreglumanna. Hann sagði að lögreglan vildi ekki popnvæðast, en ljóst væri að þegar lögreglu- menn væru í lífshættu, yrðu þeir að hafa búnað til að verja sig. Geir Jón vísaði til þess að til

skoðunar væri að lögreglan á Íslandi bæri rafbyssur, en þau tæki væru árangursrík og hefðu jafnvel bylt samskiptum lögreglu við ofbeldisfullt fólk.

Sitt sýnist hverjum um rafbyssurnar. Fyrir liggur að beiting þeirra er afar sársaukafull og lamar um stundarsakir þann sem fyrir henni verður. Heilbriggt fólk á þó ekki að biða skaða af rafstuð- inu sem slíku. Mannréttindasamtök á borð við Amnesty International hafa lagzt gegn beitingu rafbyssna og jafnað henni við pyntingar. Þau hafa ennfremur bent á allmörg dauðsföll, sem orðið hafa eftir að fólk fékk raflost úr rafbyssu. Amnesty hefur hvatt til þess að lög- reglan tileinki sér aðrar aðferðir til að taka á ofbeldisfullu fólk.

Á móti er bent á að afar sjaldan hafi verið hægt að rekja dauðsföll til notkunar rafbyssunnar sem slíkrar. Þeir, sem hafi látizt eftir slíka valdbeitingu, hafi verið veikir fyrir vegna ofneyzlu vímuefna eða vegna sjúkdóms. Fylgjendur rafbyssanna benda sömuleiðis á að hefðbundin lögreglutök og beiting piparúða, kylfu eða annarra hjálpartækja lögreglunnar geti sömuleiðis valdið slysum, örkuhlum og dauða. Í Bandaríkjunum kom rafbyssa við sögu í 5% tilfella, þar sem fólk lézt í kjölfar afskipta lögreglu á tímabilinu 2000-2007.

Innleiðing rafbyssanna hefur þannig iðulega leitt til þess að ekki einvörðungu hefur slysum á lögreglumönnum fækkað um tugi prósent, heldur hefur slysum á þeim sem lögreglan þarf að hafa afskipti af jafnframt stórfækkað. Eftir stendur þó sú staðreynd að rafbyssa er hættulegt tæki og vandmeðfarið, rétt eins og lögreglu- kylfa eða piparúði. Yrði það tekið í notkun hér, yrði að setja um það strangar reglur og gera miklar kröfur til þjálfunar lögreglumanna í meðferð þess.

Kjarni málsins er hins vegar sá að rafbyssurnar hafa verið hér til „umræðu“ og „skoðunar“ í a.m.k. þrjú ár. Á meðan hallar stöðugt á lögregluna í glímunni við æ ofbeldisfyllri glæpamenn og ofbeldisseggi. Samfélagið getur ekki látið það líðast að vaðið sé yfir lögregluna og starfsmenn hennar limlestir. Þess vegna þarf ákvarð- anir núna, annaðhvort um rafbyssurnar eða einhver önnur meðul, sem reynast jafnárangursrík.

### Merkileg innsýn

Jón Sigurðsson, fyrverandi formaður Framsóknarflokksins, skrifar athyglis- verða grein um formannstíð sína á vefritið Stjórnmal og stjórnsýsla. Greinin veitir fróðlega innsýn í stjórnmalin. Jón skrifar meðal annars: „Lærdómsríkt var að kynnst viðskiptahugmyndum sumra um stjórnmalin. Þau ættu að vera kaup kaups: Þið gerið fyrst eitt- hvað fyrir okkur og svo styðjum við ykkur á eftir. Forystumenn samtaka þóttust geta boðið atkvæði almennra félagsmanna í sam- ræmi við þetta.“

### Út með sprokið

Jón segist hafa tekið svona umleitun- um illa og ekki hafi flokkurinn fengið mörg atkvæði úr því. Ef hér eru rekin félagasamtök sem bjóða stjórnála- flokkum beinlínis atkvæði félags- manna í skiptum fyrir greiða, er það háalvarlegt mál sem ber að upplýsa. Hér verður Jón að gjöra svo vel að nefna nöfn.

### Óstarfandi

Ráðning Haraldar Flosa Tryggvasonar saxófónleikara sem starfandi stjórn- arformanns Orkuveitu Reykjavíkur leggst illa í Samtök atvinnulífsins og Viðskiptaráð. Telja þau að með þessu verði skilin milli stjórnar- formanns og framkvæmdastjóra óskýrari og það geti bitnað á eftirlitshlutverki þess fyrrnefnda. Dagur B. Eggertsson telur þetta þó ekki eiga við um Harald Flosa og bendir á að stjórnarformaður- inn sé „ekki starfandi heldur í fullu starfi“. Það fer traúðla vel saman að vera óstarfandi í fullu starfi.



bergsteinn@frettabladid.is

### SKOÐUN

Ólafur Þ. Stephensen  
olafur@frettabladid.is



### HALLDÓR



## Það sem verður ekki aftur tekið

### Umferðar- öryggi



Ragnheiður Davíðsdóttir  
verkefnisstjóri áttaks IOGT á Íslandi gegn ölvunarakstri

Árlega deyja að meðaltali fjórar mann- öskjur af völdum ölvunaraksturs – ýmist öskjurnar eða farþegar og fjöldinn allur slasast alvarlega. Þótt lögreglan á Íslandi nái til 1.500-2.000 öskumanna sem stöðvað- ir eru vegna gruns um ölvunarakstur, eru þeir mun fleiri sem sleppa við hið vökula auga löggæslunnar. Það sýnir sig þegar upp kemst um ölvunarakstur fyrir tilviljun.

Það sem vekur þó e.t.v. mestan ugg er sú staðreynd að nýlegar tölur sýna að 40% þeirra sem teknir eru vegna ölvunaraksturs mælast yfir svokölluðum efrir mörkum sem eru 1,20 prómill eða meira. Samkvæmt lögum telst slíkt magn svo mikið að öku- maðurinn er talinn óhæfur til aksturs. Það þýðir með öðrum orðum að hundruð öskumanna eru á ferðinni meðal okkar – dauðadrukkn- ir! Þessir öskumenn eru eins og tifandi tíma- sprengja og stórhættulegir saklausu fólk.

Nú stendur yfir HM í knattspyrnu og lík- legt að margir fái sér neðan í því þegar horft er á knattspyrnuleiki, sérstaklega á svoköl- luum sportklúbbum. Venjan virðist verða sú að menn koma á bílnum og hafa uppi góð fyrirheit um að geyma hann á staðnum til morguns og taka leigubíl heim. Sú góða við- leitni vill fara fyrir lítið þegar dómgreindin er skert vegna ölvunar og því verður freist- ingin skynseminni yfirsterkari. Ung stúlka

kemur nú fram í auglýsingum IOGT gegn ölvunarakstri; 19 ára stúlka sem ók ölvuð, velti bíl og lamaðist. Hún ætlaði sér ekki að aka heim af ballinu en freistingin var of mikil. Sú ákvörðun hafði afgerandi áhrif á allt hennar líf.

Því miður er alltof algengt að fólk telji sér ekki koma það við ef einhver ætlar að aka af stað undir áhrifum áfengis. Sjálf þekki ég einstaklinga, úr starfi mínu á árum áður í lögreglunni, sem eiga þá ósk heitasta að hafa stoppað vin sinn áður en hann fór af stað á bílnum. Það er vissulega hægt að vera vitur eftirá og draga lærdóm af mistökum sínum – en það er engin leið að breyta því sem orðið er. Góð vinkona mín sem lamaðist vegna þess að hún gleymdi að spenna á sig bílbeltið segir gjarnan að hún vildi geta spólað til baka. En það er aðeins í tölvuleikjunum sem við getum farið á byrjunarreit þegar leikur- inn endar með GAME OVER. Í daglega líf- inu er raunveruleikinn annar og verri. Þar fáum við ekki annað tækifæri þegar heilinn er skaddaður eða mænan í sundur.

Ölvunarakstur er glæpur því þar hættir hinn ölvaði ekki aðeins eigin lífi og farþega sinna – heldur einnig allra annarra sem verða á vegi hans. Sýnum skynsemi – öskum ALLTAF allsgáð. Undantekningar eru ekki í boði.

## GERUM SÓLPALLINN EINS OG NÝJAN

Við sérhæfum okkur í slípun og oliuburði á sólpöllum, gerum gamla pallinn flottari en nýjan. Fjalimar verða rennisléttar og timbríð nær aftur sínum náttúrulega lit.



GÓLFÞJÓNUSTA ÍSLANDS

SÉRHÆFING Í VIÐHALDI GÓLFA

S: 897 2225

info@golfthjonustan.is | golfthjonustan.is



# Dregið úr mengun jarðvarmavirkjana



Nýverið tók gildi reglugerð um leyfilegan styrk brennisteinsvetnis í andrúmslofti. Markmið reglugerðarinnar er að draga úr mengun brennisteinsvetnis frá jarðhitavirkjunum og mögulegum neikvæðum áhrifum hennar á heilsu fólks. Er þessi reglugerð fyrsta skrefið í áttina að því að draga úr mengun frá jarðvarmavirkjunum en styrkur brennisteinsvetnis í andrúmslofti hefur mælst mun meiri á höfuðborgarsvæðinu og í sveitarfélögum í nágrenni virkjunarinnar eftir að nýting jarðhita var aukin á Hellisheiðarsvæðinu.

**Varúðarreglunni fylgt**  
Umræðan um rétt einstaklings til heilnæms umhverfis hefur farið vaxandi síðustu áratugi og hefur sá réttur verið að vinna sér sess sem sjálfsgöð mannréttindi. Stefnu-

**Strangari reglur víða**  
Mörk Alþjóðlegra heilbrigðismálastofnunarinnar (WHO) um magn brennisteinsvetnis í andrúmslofti eru 150 míkrogrömm í rúmmetra. Mörkin hafa verið sett með tilliti til bráðaáhrifa. Hins vegar tekur WHO sérstaklega fram að upplýsingar vanti um langtímaáhrif af lágu styrk. Óvissa ríkir því um heilsufarsáhrif af langvarandi innöndun brennisteinsvetnis. Í ljósi sérstakra aðstæðna hér á landi og þeirrar miklu nálægðar sem íbúar höfuðborgarsvæðisins og nærliggjandi sveitarfélaga búa við jarðvarmavirkjanir, taldi ég nauðsynlegt að setja mörk um losun brennisteinsvetnis við 50 míkrogrömm í rúmmetra og ganga þar með lengra en mörk Alþjóða heilbrigðismálastofnunarinnar segja til um. Víða hafa verið settar enn strangari mörk. Þannig eru mörkin í Finnlandi 11 míkrogrömm í rúmmetra. Í flestum fylkjum Bandaríkjanna eru mörkin einnig strangari en hér, t.d. á Hawaii sem einnig er eldfjallaland sem nýtir jarðhita. Einnig má benda á að í flestum löndum er löggjöf þannig háttáð

Í flestum fylkjum Bandaríkjanna eru mörkin einnig strangari en hér

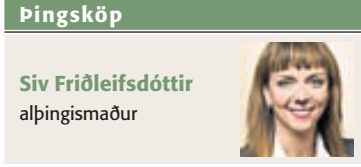
mörkun Íslands um sjálfbæra þróun, loftslags- og gæðastefna Reykjavíkurborgar og ákvæði í staðardagskrám sveitarfélaga, eru dæmi um þessa þróun og pólitískar áherslur um rétt einstaklinga og framtíðarkynslóða til heilnæms umhverfis. Þessi áhersla endurspeglar í stefnu ríkisstjórnarinnar í umhverfismálum sem byggir á meginreglum umhverfisréttar, svo sem varúðarreglunni og mengunarbótareglunni, eins og þær eru skilgreindar í alþjóðlegum samningum sem Ísland er aðili að. Varúðarreglan felur í sér skyldu m.a. stjórnvalda til að vernda umhverfið og grípa til viðeigandi ráðstafana ef hætta er talin á alvarlegu eða óbætanlegu umhverfistjóni. Reglan felur í sér aðgerðarskyldu til verndar umhverfinu þrátt fyrir að ekki liggi fyrir visindaleg fullvissa um að umhverfið muni verða fyrir tjóni. Umhverfið skal því fá að njóta vafans.

að fyrirtæki þurfa að hreinsa allt brennisteinsvetni frá jarðvarmavirkjunum.  
**Almenningur njóti vafans**  
Við vitum að brennisteinsvetni getur haft áhrif á heilsu fólks, gróður og mannvirki, auk þess sem mikið hefur borist af kvörtunum frá almenningi vegna óþæginda sem stafa af sterkri lykt af brennisteinsvetni. Dótt þörf sé á frekari rannsóknum til að fullvissa liggi fyrir um áhrif mengunar frá jarðvarmavirkjunum þá eru hagsmunir almennings svo miklir að það réttlætir strangar reglur á þessu sviði. Enda er það í samræmi við stefnu ríkisstjórnarinnar í umhverfismálum að almenningur fái notið vafans. Við Íslendingar viljum vera stolt af orkunni okkar og hvernig hennar er aflað. Metnaðarfull mörk á magni brennisteinsvetnis í andrúmsloftinu eru nauðsynlegur hluti slíkrar stefnu.

**Hrunið**  
**Sverrir Hermannsson**  
fyrirverandi alþingismaður og ráðgjafi

**Vituð er enn...**  
Menn þrætazt á um orsakir Hrunnsins á Íslandi. Landsstjórnarmenn, sem aðalábyrgð bera, vísa gjarnan á heimskreppu í því sambandi og reyna með þeim hætti að villa um fyrir almenningi.  
Fjármálaöngþveitið á Íslandi er heimatilbúið. Það á upphaflegar rætur sínar að rekja til kvótakerfisins og er frábæra lýsingu á þeim ófarnaði að finna í grein Guðmundar Andra Thorssonar í Fréttablaðinu 26. apríl sl. þar sem hann segir: „Ósköpin hófst með kvótakerfinu. Þá fylltist allt af peningum sem voru ekki til, frá mönnum sem höfðu aflað þeirra með því að selja það sem þeir áttu ekki: óveiddan fisk.“  
Og nú biðja framsóknarmenn grátandi afsökunar á andvaraleyssi sínu svo ekkasogin heyrast víða vega.  
Hinn 2. nóvember 1999 birtist í Morgunblaðinu grein eftir höfund þessa greinarkorns, sem hófst á

# Nútímalegt Alþingi



Alþingi, löggjafarvaldið, er ein mikilvægasta stofnun réttarríkisins. Starfshættir Alþingis hafa verið mjög til umræðu og skoðunar meðal almennings á síðustu misserum, sérlega í kjölfar bankahrunsins. Umræduhefð Alþingis hefur verið hluti af þeirri umfjöllun. Alþingismenn hafa líka margir kallað á nútímalegri vinnubrögð m.a. í ljósi nýrrar reynslu. Rétt væri að skipuleggja vinnu þingsins betur til að freista þess að auka traust almennings til Alþingis og bæta ásýnd þess.  
Hér á Íslandi er umræduhefð þingsins fyrir löngu orðin úrelt. Ekki er reynt að áætla hvað hver umræða taki mikinn tíma hverju sinni miðað við eðli mála. Grein-arhöfundur hefur því lagt fram frumvarp á Alþingi til að bæta úr. Í frumvarpinu, sem tekur mið af reglum í norska Stórþinginu, er lagt til að áður en umræða hefist um mál á þingi getur forseti gert tillögu um hve umræðan skuli standa lengi.  
Við upphaf 2. og 3. umræðu um lagafrumvörp og síðari umræðu um þingsályktunartilögur skal tillaga forseta um hve lengi umræðan má standa taka mið af óskum nefnda um heildartíma umræðu. Ekki mætti þó takmarka umræðu þ. a. hún stæði skemur en 3 klst. alls.  
Tillögur forseta yrðu bornar umræðulaust undir atkvæði og réði afl atkvæða úrslitum. Í til-

lögu forseta yrði ræðutíma skipt jafnt á milli þingflokka að hluta og að hluta eftir þingmannafjölda þingflokks.  
Umræða yrði þó ekki takmörkuð þegar fjallað er um frumvörp til fjárlaga og breytingar á stjórnskrá.  
Nefndir þingsins hafa getu og burði til að áætla umræðutíma þannig að hvert mál fái næga og vandaða umfjöllun.  
**Málþóf úrelt**  
Málþóf er aldagömur aðferð til að stöðva mál og á rætur sínar að rekja til Rómaveldis. Vinsældir þess eru litlar og tíðkast það aðeins í örfáum löndum í dag. Málþóf þekkist ekki hjá öðrum Norðurlandþjóðum. Oftast er það stjórnarandstaða hvers tíma sem stundar málþóf. Engir íslensku stjórnmalaflokkanna eru hér undanskildir. Hafa þeir allir stundað málþóf í einhverjum mæli eftir því hvort þeir eru í stjórn eða stjórnarandstöðu í það sinnið.  
Rökin fyrir málþófi eru að með því má skapa sammingsaðstöðu í lok hverrar þinglotu þ.a. allir flokkar fái eitthvað fyrir sinn snúð. Þannig nái einstök mál fram að ganga eða ekki og þegar um slíkt hefur samist leggst málþófið niður. Hafa sumir reynt að færa rök fyrir því að málþóf sé eðlilegur hluti af lýðræðinu því þannig neyðist meirihlutinn til að taka tillit til minnihlutans. Slík rök vega ekki mjög þungt. Rök eru fyrir því að málþóf sé lýðræðinu heldur skaðlegri en hitt því það grefur undan trausti á Alþingi almennt.  
Þingmenn hafa þó fært þau rök fram að málþóf sé ein fárra leiða sem stjórnarandstaðan hefur til

að hafa áhrif á framgang mála á Alþingi, sérlega undir þinglokin. Til að koma til móts við þau sjónarmið og vegna frekar veikrar stöðu stjórnarandstöðu á Alþingi miðað við stöðu hennar í öðrum norrænum þjóðþingum, er rétt að samhlíða þessari breytingu á þingsköpum væri staða stjórnarandstöðunnar styrkt t.d. með því að hluti formanna fasta-nefnda þingsins kæmi úr hennar röðum, minnihluti þingsins gæti knúði á um að umdeild mál færu í þjóðaratkvæðagreiðslu og önnur slík atriði.  
**Ferskir vindar**  
Í síðustu kosningum árið 2009 varð mesta endurnýjun þingmanna frá upphafi, en þá komu inn 27 nýir þingmenn, eða 43%. Í kosningunum 2007 komu 24 nýir þingmenn á þing og hefur því orðið meiri endurnýjun á Alþingi á tveimur árum en nokkru sinni í sögunni. Alls hafa því 42 þingmenn af 63, eða um 2/3 hlutar þingsins endurnýjast á skömmum tíma. Konur hlutu líka bestu kosningu frá upphafi og eru 43% þingmanna. Þessu fylgja ferskir vindar.  
Margir hinna nýju þingmanna hafa gert eðlilegar kröfur um bætt vinnubrögð og að gefnar séu vinnuáætlanir sem standist dag frá degi. Þannig geti þingmenn undirbúið ræður sínar á Alþingi og áætlað tíma fyrir önnur verkefni s.s. störfum í kjördæmi, flokksstarfi og samveru með fjölskyldu. Nú er lag að bæta umræduhefð Alþingis. Áætluð ræðutíma um mál og afnemum málþófið. Styrkjum samhlíða stöðu stjórnarandstöðunnar til að skapa breiða sátt um afnám þess. Grípum tækifærið.

## Eru bremsurnar í ólagi?

Eigum gott úrval af bremsuhlutum í **alla bandaríska bíla**. Eigum einnig bremsuhluti í evrópska og japanska jeppa á frábæru verði. Gerðu verðsamanburð.

Hringdu í okkur í síma 590 2000.

	Grand Cherokee árg. 99-04	Nissan Murano árg. 99-04	Ford F-250 og F-350 árg. 99-04	Dodge Grand Caravan árg. 01-08	Chrysler PT-Cruiser árg. 01-10
Bremsuklossar að framan (f. bæði hjól)	kr. 7.990.-	kr. 7.990.-	kr. 9.990.-	kr. 6.990.-	kr. 5.990.-
Bremsuklossar að aftan (f. bæði hjól)	kr. 7.990.-	kr. 7.990.-	kr. 8.660.-	kr. 4.980.-	kr. 4.990.-
Diskar að framan (stk.)	kr. 7.990.-	Sérþöntun	kr. 13.990.-	kr. 7.490.-	kr. 7.490.-
Diskar að aftan (stk.)	kr. 6.990.-	Sérþöntun	kr. 11.990.-	kr. 6.990.-	kr. 4.980.-
Þéttisett fyrir eina dælu að framan	kr. 668.-	kr. 390.-	kr. 833.-	kr. 866.-	kr. 680.-
Þéttisett fyrir eina dælu að aftan	kr. 813.-	Sérþöntun	kr. 992.-	kr. 833.-	Sérþöntun
Stimpill í framdælu (stk.)	kr. 2.424.-	kr. 4.455.-	kr. 3.140.-	kr. 3.649.-	kr. 1.923.-
Stimpil í afturdælu (stk.)	kr. 1.923.-	Sérþöntun	kr. 2.942.-	kr. 2.142.-	Sérþöntun
Festisett fyrir klossa að framan	kr. 1.752.-	kr. 985.-	kr. 3.860.-	kr. 1.897.-	kr. 1.586.-
Festisett fyrir klossa að aftan	kr. 906.-	kr. 1.175.-	kr. 2.862.-	kr. 730.-	kr. 585.-

**Bilabúð Benni**  
Stofnað 1975  
Vagnhöfða 23 - Sími 590 2000 - benni@benni.is - www.benni.is





**KAJAKFERÐIR** býður upp á ferðir um lón einnar fegurstu fjöru á Íslandi og vatnasvæðið vestan byggðarinnar á Stokkseyri. Sjá [www.kajakferdir.is](http://www.kajakferdir.is)

# ÞALLT

FRÉTTABLAÐIÐ

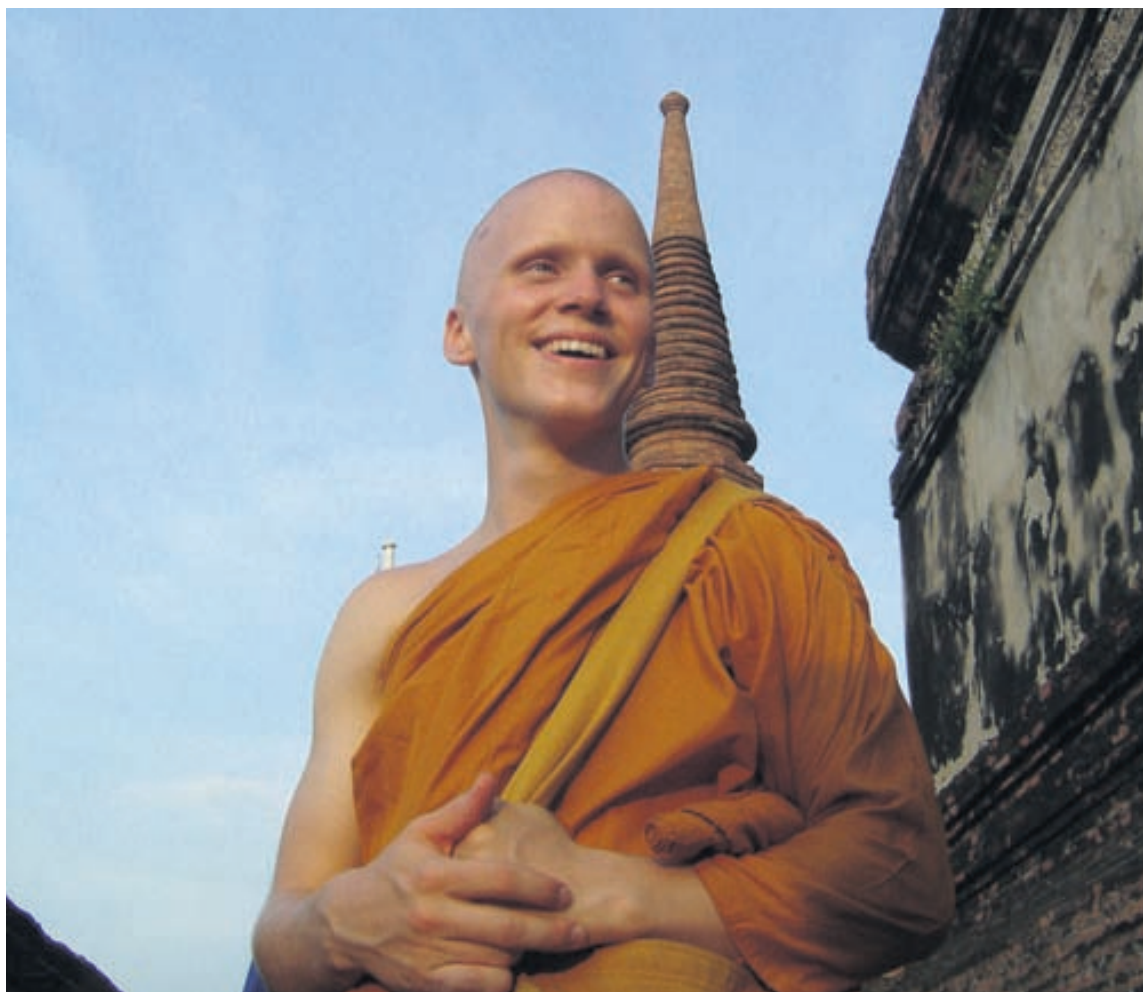
Sölufulltrúar **Henny Árnadóttir** [henny@365.is](mailto:henny@365.is) 512 5427 **Jóna María Hafsteinsdóttir** [jmh@365.is](mailto:jmh@365.is) 512 5473 **Þórdís Hermannsdóttir** [thordish@365.is](mailto:thordish@365.is) 512 5447

**sumarvörur  
ný sending**

**Nóra**

Fyrir bústaðinn og heimilið

Opið: má-fö. 12:30-18:00, Dalvegi 16a, Rauðu múrsteinshúsunum, Kóp. 201, S: 517 7727-[www.nora.is](http://www.nora.is) - Nóra á facebook



Hinrik Ólason rakaði af sér hárið og augabrúnirnar og gerðist munkur í mánuð í Taílandi.

MYND/ÚR EINKASAFNI

## Gerðist munkur í mánuð

Hinrik Ólason, flokksstjóri í unglingsvinnunni á Akureyri, dvaldi um tíu og hálf mánaðar skeið í Taílandi sem skiptinemi. Hinrik er óhræddur við að prófa nýja hluti og kynntist meðal annars klausturlífi munka.

„Ég er algjör reynsluffíkill og vil prófa eitthvað nýtt og spennandi en það var líka góð reynsla að kynnst andlegu hliðinni á lífinu,“ segir Hinrik Ólason sem dvaldi í tæpt ár í Suður-Taílandi í bænum Hat Yai. Undir lok dvalarinnar kynntist hann lífi munka af eigin raun.

„Það var fyrir tilviljun en tveir munkar héldu fyrirlestur um búddisma í skólanum. Ég fór að spjalla við þá um lífið og tilveruna og upplifði þá í fyrsta skipti á ævinni að hamingjan kemur innan frá. Þessir menn áttu ekkert nema upplitadán dúk sem þeir vöfðu um sig og höfðu ekki verið með kvenmanni í tugi ára. Samt hlógu þeir eins og vitleysingar og reyttu af sér brandarana! Það endaði með því

að annar þeirra bauð mér að gerast lærisveinn sinn. Ég sló bara til og rakaði af mér allt hárið og augabrúnirnar,“ segir Hinrik, sem gekk í gegnum vígsluathöfn, lærði bænir á fornindversku og gerðist í raun munkur í mánuð.

„Við sváfum á beru steingólfinu með flugnanet yfir okkur í klaustrinu. Dagurinn byrjaði klukkan 4 með kaldri sturtu, svo tók við bænastund. Eftir það fórum við ölmusugöngu en Taíendingar vilja gefa munkunum mat til að öðlast gott karma. Það var sterk upplifun að sjá fólkið koma út úr litlum kofum, eigandi enga peninga og gefa okkur af matnum sínum í trú á eitthvað gott.“ Hinrik borðaði aðeins ávexti í klaustrinu og fastaði

hálfan daginn. Hann segir sér þó ekki hafa orðið meint af. „Ég var auðvitað aðeins sjúskauður þegar ég kom heim en aldrei þreyttur eða veikur. Svo var ég fljótur að ná mér aftur upp með skyri og rjóma þegar ég kom heim.“

En hefur Hinrik haldið munkalífinu áfram heima á Íslandi? „Nei, ég er ekki munkur í dag. Ég lifi ekki skírlífi eða neitt þannig,“ segir hann hlæjandi. Hann reiknar með því að heimsækja Taíland aftur við tækifæri og heldur sambandi gegnum netið. „Munkurinn sem ég var lærisveinn hjá er til dæmis á Facebook. Ég spjalla reglulega við hann og á örugglega eftir að heimsækja Taíland aftur.“

[heida@frettabladid.is](mailto:heida@frettabladid.is)

friendtex

**ÚTSALA**

Enn meiri verðlækkun

Opið mánud. – föstud.  
frá kl 11 – 18 **50%** **40%**  
Lokað á laugardögum

Bonito ehf. Friendtex,  
Faxafen 10, 108 Reykjavík, sími: 568 2870 - [www.friendtex.is](http://www.friendtex.is)

Hringdu í síma

**512 50 60**

ef blaðið berst ekki



**Jeppadekk**

**-15%**

afsláttur jeppadekkjum!

**Smurþjónusta**

**-15%**

afsláttur af vinnu við smur!

**BÍLKÓ**

# Á FÉRÐINNI

**FERÐAFÉLAG ÍSLANDS** stendur fyrir gönguferðum um Laugavegin í sumar, sem er ein vinsælasta gönguleið landsins. Nánari upplýsingar á [www.fi.is](http://www.fi.is).

**VAR AÐ KOMA Í HÚS: HVÍTIR BH**



Sérstaklega glæsilegir í B, C, D, DD, E, F, FF, G skálum á kr. 7.680,-

**Misty** - fyrir allar konur

Laugavegi 178 - Sími: 551 2070  
Sími 551 3366.  
Opð mán.-fös. 10-18,  
laugard. 10-14.  
Góð þjónusta - fagleg ráðgjöf.  
[www.misty.is](http://www.misty.is)



Göngur efla þol fólks og auka brennslu, sérstaklega þegar gengið er í hæðóttu landi. Eftir þær er svo nauðsynlegt að gera teygjuæfingar líkt og eftir aðra íþróttastundun.

[www.gongur.is](http://www.gongur.is)

## KAUPMANNAHÖFN - LA VILLA

Guesthouse á besta stað í bænum. Stúdíóíbúðir og herbergi. Geymið auglýsinguna.

[www.lavilla.dk](http://www.lavilla.dk). GSM. 0045 2848 8905

## Rafstilling ehf



Viðgerðarþjónusta  
Varahlutir

Startarar  
Alternatorar



Flottar og ódýrar  
bilaperur



Heimilis LED perur  
white og warm white



Dugguvegi 23 rafstilling@rafstilling.is 581-4991

BEINT FLUG FRÁ KEFLAVÍK

# TALLINN & RIGA

Við getum nú boðið hinar fallegu miðalda og menningaborgir Tallinn og Riga á ótrúlegum kjörum í beinu flugi frá Keflavík

Brottfarir til Tallinn í Eistlandi:  
12.- 20. júlí, 12.-16. júlí,  
16.- 20. júlí

Flug með skatti 34.990 kr.  
fá sæti laus  
Flug og hótél  
12.-16. júlí og 16.-20. júlí  
52.310 kr. per mann í 2ja  
manna herbergi.  
12.-20. júlí, flug og hótél  
69.900 kr. per mann.  
fá sæti laus



Brottför til Riga í Lettlandi:  
Flug með skatti 32.990 kr.  
17.- 22. ágúst, 2 sæti laus  
Flug og hótél, rúta, fararstjóri  
63.900 kr. per mann.  
16.- 24. ágúst, laus sæti  
Flug og hótél, rúta, fararstjóri  
64.900 kr. per mann.



**Trans - Atlantic**  
Sími 588 8900

[www.transatlantic.is](http://www.transatlantic.is)



Magnús segir nægilegt framboð golfvalla á Íslandi fyrir Íslendinga sem og erlenda ferðamenn.

FRÉTTABLAÐIÐ/STEFÁN

## Áhugi eykst í útlöndum

Útlendingar eru að uppgötva Ísland sem áhugaverðan golfferðastað. Breska dagblaðið Daily Mirror fjallaði um miðnæturmótið á Akureyri í lok síðustu viku og erlendir söluaðilar golfferða eru nú á landinu.

„Áhugi á að spila golf hér á landi er stöðugt að aukast,“ segir Magnús Oddsson, stjórnarformaður Golf Iceland, samtaka sem hafa það að markmiði að kynna golf á Íslandi fyrir erlendum kylfingum. Erlendir golfbláðamenn og söluaðilar golfferða eru nú staddir á landinu til að kynna sér íslenskt golf og Daily Mirror fjallaði um miðnæturmótið á Akureyri í lok síðustu viku.

„Á þessu ári hafa tæplega fimmtán nýjar erlendar ferðaskrifstofur sett íslenskt golf í sölu,“ segir Magnús og er það um tvöföldun frá því í fyrra. Magnús segir að erlendum kylfingum fjölgi í hlutfalli við það. Hann segir að bakslag hafi þó komið í sölnu í kjölfar eldgossins og hundruð golfara hafi afpantað ferðir. „Síðan er það

að koma aftur núna. Hér eru að koma nýir hópar í staðinn.“

Golf Iceland var stofnað árið 2008 með það að markmiði að kynna golf á Íslandi fyrir erlendum kylfingum. Á síðasta ári urðu samtökin aðili að IAGTO sem eru alþjóðasamtök ferðapjónustuaðila í golfi. Erlendu bláðamennirnir og söluaðilarnir koma til landsins vegna þessa samstarfs og eru þetta aðilar meðal annars frá Bandaríkjunum, Bretlandi og Hollandi.

Inntur eftir því hvort framboð golfvalla á Íslandi sé nægilegt fyrir íslenska markaðinn og þann erlenda segir Magnús: „Margir hafa velt þessu fyrir sér. Sannleikurinn er sá að erlendir kylfingar eru tilbúnir til að spila á öðrum tíma heldur en Íslendingarnir. Þeir

spila á morgnana og fara í miðnætur-golf,“ upplýsir Magnús og heldur áfram: „Svo er framboð utan Reykjavíkursvæðisins líka strax mun meira en eftirspurn.“

Magnús segir íslenska golfvelli heilla útlendinga vegna náttúrufergurðarinnar. „Við eigum hraunvelli með jöklasýn, út við Atlantshafið og inni í íslensku landslagi. Velli-irnin eru svo aðlagaðir landslagi á Íslandi sem við höfum umfram mörg önnur lönd,“ útskýrir Magnús og bætir við að miðnætur-golf höfði einnig sterklega til útlendinga. Nic Brook, bláðamaður Daily Mirror, klykkir enda út með því að miðnæturmótið á Akureyri sé einn svalasti viðburður sem hann muni taka þátt í og að hann ætli auðvitað koma aftur til landsins.

[martaf@frettabladid.is](mailto:martaf@frettabladid.is)

**TUDOR** frístundarafgeymir + **Exide** hleðslutæki

**= Rafmagnað frí... ár eftir ár**

**SKORRI**  
SÉRFRÆÐINGAR Í RAFGEYMUM  
Bíldshöfða 12 · 110 RVK · 577 1515 · skorri.is  
opið virka daga frá 8:15 - 17:30

Mesta úrval landsins af rafgeymum fyrir húsbíla, hjólhýsi og fellihýsi

**FYRIRSÆTA** sýnir glæsilegan fatnað á tiskusýningu sem haldin var í Súdan í síðustu viku, þeirri fyrstu í landinu þar sem fyrirsætur af báðum kynjum koma fram.



# Geimfarar í jakkafötum

Tiskuhönnuðurinn Thom Browne tjaldaði öllu til þegar hann sýndi vor- og sumarlínu karla 2011 í París, þar sem geimbúningar, tvíhneptir jakkar og Bermúdabuxur eru á meðal þess sem kom við sögu.

Fatahönnuðurinn Thom Browne hélt á dögnum sýningu á vor- og sumarlínu karla 2011 í París og brást ekki bogalistinu frekar en endranær.

Sýningin hófst með látum þegar fyrirsætur Browne þrömmuðu hver á fætur annarri inn í salinn í geimfarabúningum, þar til þær höfðu stillt sér upp fyrir fram- an gestina og vippuðu sér þá fimlega úr búningunum. Kom þá í ljós að innan undir klæddust þær tvíhneptum jökkum, Bermúdabuxum og hnéháum sokkum.

Uppátækið kom mörgum í opna skjöldu en féll þó engu síður í kramið, þar sem fatnaðurinn þótti með eindæmum smekklegur auk þess sem því er spáð að með línunni muni Browne höfða betur til almennings en oft áður.

roald@frettabladid.is

Grátt og beislitað var áberandi á sýningunni en inn á milli mátti sjá glaðlegri liti.



Fyrirsæturnar byrjuðu á því að þramma inn í geimbúningum og stilla sér upp fyrir framán sýningargesti.

NORDICPHOTOS/AFP

Innan undir geimbúningnum klæddust fyrirsæturnar tvíhneptum jökkum, Bermúdabuxum og hnéháum sokkum.

Brown hélt geimvisindapemanu í gegnum sýninguna, eins og mátti meðal annars sjá á sérkennilegri förðun og strípum.



# TÍSKA

Konur fóru fyrst að klæðast hönskum til skrauts á 9. öld. Til voru klæðskerar sem sérhæfðu sig í gerð hanska og til voru margar gerðir af hönskum úr dýrindis efnum sem þóttu konungleg gjöf.



Tíska aldanna

## B/A/S/L/E/R



### ÚTSALA ÚTSALA

Gæðafatnaður frá Pýskalandi. Stærðir 36-48

Parisar TÍZKAN Tízkuhús, stofnsett 1963

Basler • Skipholtí 29b • S. 551 0770

# ÚTSALAN

HEFST Í DAG KL. 10

# -40%

AF ÖLLUM ÚTSÖLUVÖRUM

## eva

Laugavegi 89 | www.ntc.is

Malene Birger | DKNY | Gerard Darel | Kristensen Du Nord | Harford | Free Lance | Strategia



# SUMARSKÓR

**ÞESSIR SKÓR** frá Fendi voru á meðal þess sem sýnt var á barnafatasýningunni Pitti Imagine Bimbo í Flórens á á dögunum.



Útsalan hefst í dag  
**30-70%**  
af öllum vörum



Laugavegi 53 • s. 552 3737  
Opíð mánudag til föstudag 10-18, laugardag 10-17



Menn hafa notað sandala í að minnsta kosti 10.000 ár og voru þeir meðal annars algengir á tímum Grikkja og Egypta til forna. Í dag eru sandalar vinsæll skófatnaður á sumrin.

[www.wikipedia.org](http://www.wikipedia.org)

## Landvinningar á háum hællum

Skvísulegir hælaskór Gyðju Collection hafa slegið í gegn meðal fagurra kvenna og margra af frægustu skutlum heims. Enn bætast við nýir landvinningar því merkið fer nú í verslanir á Bretlandseyjum.

„Enginn árstími á Íslandi býður jafn mikið upp á opna skó og háa hæla eins og sumarið gerir og Gyðja býður konum fullkomna sumarskó, hvort sem þær vilja klæða sig upp í fallegum sumarkjól og opnum bandaskóm eða þröngum gallabuxum og fallegum pinnahælum við,“ segir Sigrún Lilja Guðjónsdóttir, hönnuður og eigandi Gyðju Collection, spurð um skótísku fyrirtækisins þegar sumarsól kyssir íslenskar konur og þær vilja skarta sínu fegursta.

„Við höfum fundið mjög sterk viðbrögð frá áhugasömum konum sem vilja poppa upp glamúrinn í anda Sex and the City-kvenna eftir að myndin fór í sýningu, en hún er að mínu mati ein stór tískusýning á háum hællum, opnum skóm og áberandi fallegum fylgihlutum,“ segir Sigrún sem senn setur fram nýja haustlínu Gyðju Collection í verslanir hérlendis og er sífellt að leggja undir sig nýja markaði með skóm sínum og fylgihlutum sem frægustu glamúrskvísur veraldar skarta á síðum heimsblaðanna.

„Við erum alltaf að bæta við teymið okkar og nú að klára samning við stóran dreifingaraðila á Bretlandi. Ég hafði ekki gefið Bretlandi sérstakan gaum þar sem áherslan hefur verið á Bandaríkin, en þegar þessir aðilar sóttust eftir leyfi fyrir sölu og dreifingu ákvað ég að skoða þann markað að aðeins nánar og leyfa þeim að spreyta sig, ekki síst þar sem þeir hafa viðtæka reynslu og góðar tengingar inn á breska markaðinn. Svona aðilar skoða merki mjög vel áður en þeir taka að sér að selja og dreifa vörum, en árangurinn verður að koma í ljós. Ef viðbrögð verða góð munum við eyða smá púðri í markaðssetningu þar líka, því viðbrögð hafa ekki látið á sér standa í Bandaríkjunum þar sem við höfum þegar hafið markaðssetningu og sölu við fádæma undirtektir.“

Sigrún segir haustlínu Gyðju Collection verða áfram með áherslu á hælaskó, kristalla og



Sigrún Lilja Guðjónsdóttir, skóhönnuður og framkvæmdastjóri Gyðju Collection.

FRÉTTABLAÐIÐ/STEFÁN



Platformskór með opinni tá eru vinsælir í sumar. Þessi típa Gyðju er poppuð upp með kristöllum og áberandi hæl.



Pinnahælar Gyðju úr snákaskinni eru einstaklega flottir við þröngar gallabuxur og nude-liturlit fer sölbrúnum leggjum sérstaklega vel.

áberandi glamúr, en helsta nýjungin, ásamt nýjum og glæsilegum sniðum, verði vörur úr íslensku fiskroði sem vakið hefur mikla lukku.

„Íslenska roðið er einstaklega slitsterkt og gott hráefni, og því mjög góð viðbót við línuna, en hingað til höfum við aðallega notað snákaskinn, hrosshár og kálfskinn. Við höfum líka hafið þróun á glænýrri Gyðju-vörutegund sem við munum hefja sölu á í haust, en það er spánný heildarhugmynd sem lofar mjög góðu. Því miður er fullsnemmt að ljóstra upp leyndarmálinu til fulls, en þetta er nýjung sem ekkert íslenskt fyrirtæki hefur gert áður og alveg ný vörutegund hjá Gyðju; hvorki skór, tóskur né belti. Ég er því vægast sagt spennandi tímar fram undan bæði hérlendis og erlendis, en við gerum okkur vonir um að þetta muni hafa mjög góð áhrif á markaðssetningu merkisins erlendis.“

thordis@frettabladid.is



Bandaskór eru eins og skartgripur á fæti og sjóðheildir við sumarkjóra og stutt pils.

## ÚTSALAN ER HAFIN



Full búð af nýjum sumarvörum

**30 %-70 %**  
afsláttur af öllum vörum



Laugaveg 54,  
sími: 552 5201

# jaðarsport

MIÐVIKUDAGUR 30. JÚNÍ 2010

Fyrir íslenskar aðstæður  
Valdimar Thorlacius er frumkvöðull  
í smíði brimbretta á Íslandi.  
SÍÐA 3



FRÉTTABLAÐIÐ

FRÉTTABLAÐIÐ/ARNÞÓR

TAKTU FLOTTAR MYNDIR Á FRÁBÆRAR MYNDAVÉLAR

FRÁ **OLYMPUS**

**SAMSUNG**

**CASIO**

**ORMSSON**

ALLAR NÁNARI UPPLÝSINGAR: [www.ormsson.is](http://www.ormsson.is)

VERSLANIR UM LAND ALLT

**SAMSUNG**

EC-ES60

12.2 milljón pixlar  
2,5"skjár · 3x Optical Zoom  
DIS  
(Digital Image Stabilization)  
Face detection

Verð: 22.900 kr.



**SAMSUNG**

HMX-U10

Háskerpu videó  
upptökuvél &  
ljósmyndavél

Full HD Video upptaka (1920 x 1080 @30p)  
2" LCD snerti skjár / 10 milljón pixla ljósmyndun (Full HD)  
34 x Optical Zoom  
Verð: 39.900 kr.



**SAMSUNG**

Hágæða videó  
upptökuvél

Videó upptaka (720 x 480 @60i)  
2,7" LCD snertiskjár í Full HD upplausn  
34 x Optical Zoom / Notar SD/SDHC kort  
Verð: 44.900 kr.



## ● HEIMASÍÐA TILEINKUÐ JAÐARSPORTI

Hrollur.is er heimasíða sem hefur að geyma alls kyns myndbönd sem tengjast jaðarsporti, svo sem bílasporti, vatnasporti, hjólum, sleðum og brettum og geta notendur vefsíðunnar sjálfir sett inn myndbönd.



● **HAFRAGRAUTURINN 2010** Hafragrauturinn 2010 er svífvængjakeppni sem fer fram í Hafrafelli við Hafrvatn laugardaginn 3. júlí. Þá fara svífvængjaflugmenn í grímubúninga og keppa í marklend-ingum, en búningar telja nánast fleiri stig en landingarnar og verðlaun verða veitt fyrir besta búninginn.

Dagskrá hefst klukkan 11 og stendur fram eftir degi, en síðdegis verður kveikt upp í grillinu fyrir gesti og gangandi.

Mótið er kjörið fyrir þá sem eru að stíga sín fyrstu skref í sportinu og bæði nýir flugmenn og lengra komnir eru hvattir til að sameinast í Hafrafellinu og gera sér glaðan dag á þessari skemmtilegu hátíð. Þá er öllum áhugasömum velkomið að sækja Hafragrautinn og fylgjast með því sem fyrir augu ber.



Landbretti er eitt af nýrri jaðarsportum á Íslandi og enn stundað af mjög fámennu samfélagi, en ætti að höfða til fólks á öllum aldri.



Að sögn Þorra er hægt að nota landbretti við ýmsar aðstæður allt árið um kring.



Þorri Gestsson fjallabrettamaður hefur stundað landbretti undanfarin þrjú ár.

## Brjálað en bara gaman

Hefurðu heyrt um landbretti? Með þeim rúllarðu niður fjöll eða sendnar fjörur með dreka.

„Við erum búnir að húrta niður öll fjöll fyrir vestan og maður er búinn að detta oft, en auðvitað byrjar maður smátt áður en maður æðir á fullri ferð út í brjálað,“ segir Þorri Gestsson fjallabrettamaður sem stundað hefur landbretti undanfarin þrjú ár.

„Landbretti eru tiltölulega stór um sig, með sjálfstæða fjöðrun og stórum „muddaradekkjum“, ekki ósvipað breyttum fólksbíl á stórum dekkjum. Við félagarnir sáum þetta auglýst og ákváðum að prófa, og höfum síðan látið okkur bruna allt sem við höfum komist á brettunum, en mest fer hraðinn upp í 30 til 40 kílómetra á klukkustund,“ segir Þorri og vísar til félaga síns Eyjólf R. Bjarnasonar en saman reka þeir vefverslun-

ina Vindsport þar sem kaupa má landbretti.

„Landbretti eru oft notuð með stórum flugdrekum, allt að tíu fermetrum, sem draga þau áfram. Það sport hentar öllum, frá ömmu og afa niður í litla krakka. Það er hins vegar ekki allra að láta sig húrta niður fjallshlíðar og þeir sem aðhyllast slíkt sport hafa oftast staðið á hjólabretti áður, en byrja hægt á litlum hólum áður en þeir fara hærra og í harkalegra undirlag,“ segir Þorri.

Hann segir landbretti með dreka fjölskylduvæna íþrótt. „Útbúnaðinn má fá í öllum stærðum og gerðum, og ákaflega gaman að fara sem hópur og láta vindinn tosa sig áfram,“ segir Þorri, en þegar vindur togar dreka áfram leggst brettamaður á móti drek-anum til að halda jafnvægi.

„Töfrar flugdrekans felast í afl hans, en fólk gerir sér ekki grein fyrir þeim kröftum. Þetta er

algjörlega umhverfisvænt sport og með ólíkindum hversu fáir stunda það miðað við þann fjölda sem brennir bensíni og mótórum í snjósporti. Með dreka fyrir brettinu er maður miklu frjálsari, og vindurinn ræður engu því fullkomin stjórn er á bæði brettinu og dreknum,“ segir Þorri.

Samfélag land-, sjó- og snjó-drekamanna hérlandis telur færri en fingur beggja handa. „Þetta er svo nýtt sport að fáir vita af þessu, en ætti hiklaust að vera útbreiddara því þetta er frábæra gaman. Íslendingar eiga nóg af fjöllum til að æfa sig í og fjörur, því best er að hafa undirlag landbretta mjúkt og þétt. Því sé ég ekkert því til fyrirstöðu að Íslendingar eignist stóran hóp hæfileikafólks sem keppt gæti á landbrettum við þá bestu úti í heimi.“

Þeir sem vilja prófa landbretti geta haft samband við Þorra á [thorri@vindsport.is](mailto:thorri@vindsport.is).

-plg

## Aðstöðuleysið er vandamál

Anton Örn Arnarson, 19 ára hjólakappi, segir BMX-hjólamenninguna vaxandi á Íslandi. BMX-samband Íslands telur um 30 manns á bilinu 14 til 25 ára sem eru allir virkir.

„Hópurinn er alltaf að stækka. Við vorum með sýningu í Ráðhúsinu og Smáralindinni. Ætlunin er að félagið geti haft tekjur af því að halda keppnir til að byggja æfingaaðstöðu,“ segir Anton en aðstöðuleysi hrjáir BMX-hópinn. Þeir rampar sem víða er að finna eru of litlir fyrir BMX og hópurinn hefur ekki fengið inni í Héðinshúsi á vegum ÍTR. „Við notum tröppur og veggi og aðstöðuna í 88 húsinu í Keflavík,“ segir Anton og bætir við að aðstöðuleysi hamli þátttöku erlendis. „Stefnan er að taka þátt í áhugamannakeppnum,“ segir Anton sem er með styrktaraðila. „GP gaf mér hjól og Mow Hawks-fatnað frá DC og Ölgerðin hefur styrkt mig. Svo verða myndbönd af mér send til DC til að sjá hvað þeir segja. Frábært væri að keppa úti.“

-rat



Anton Örn Arnarson BMX-hjólakappi stefnir á að taka þátt í áhugamannakeppnum erlendis. Mynd af stökkum hans má skoða á [www.vimeo.com/anton](http://www.vimeo.com/anton).

FRÉTTABLAÐIÐ/ARNÞÓR

**Bara gleði og fjör**  
ÆVINTÝRLEGAR FJÓRHJÓLAFERDIR VIÐ GEYSI

**OPIÐ Í ALLT SUMAR**

Hringdu núna í síma **869 4474**

Ferðabjónustan  
**BAKKAFLÖT**  
Skagafirði  
**River rafting is**

S: 453 8245 :: 899 8245  
[bakkaflot@islandia.is](mailto:bakkaflot@islandia.is)

**Velkomin að Bakkaflöt**



# Smíðuð fyrir íslenskar öldur og aðstæður

**Valdimar Thorlacius smíðar brimbretti í frístundum sínum. Hann er frumkvöðull í smíði brimbretta sem ætluð eru til notkunar á Íslandi.**

„Ég hef verið að smíða brimbrettin fyrir ferða-fyrirtæki í Hveragerði og fyrir félagi mína,“ segir Valdimar Thorlacius sem hefur verið að smíða brimbretti í frístundum sínum eftir þöntunum. Valdimar er sá eini sem smíðar brimbretti á Íslandi í dag.

Valdimar segist taka mið af íslenskum aðstæðum við smíði brimbrettanna. „Þau eru hönnuð fyrir brimbrettaiðkun hérna heima. Ég tek mið af öldunum og þeim aðstæð-



Valdimar fór til Kaliforníu að kynna sér brimbrettsmíði.

MYND/ÚR EINKASAFNI

um sem eru hérna,“ segir Valdimar en mismunur hönnunar bretta felst aðallega í ölduhæð sjávararins á brimbrettaiðkunarstaðnum.

Inntur eftir því

af hverju hann hafi byrjað smíðina segir hann: „Bara áhugi. Það vantar bretti hérna heima. Mig vantaði bretti og það er of dýrt að flytja þau inn og ég hafði tækifæri til að smíða þau þannig að ég ákvað bara að byrja á því.“

Valdimar smíðar brettin frá grunni og þau eru gerð úr einangrunarplasti. „Ég hef farið út til Kaliforníu og kynnt mér smíði brimbretta í verksmíðju þar. Ég skoðaði aðferðirnar hjá þeim,“ segir Valdimar sem lagði í það ferðalag fyrir um ári. Hann segir að það þurfi enga sérstaka menntun til smíði brimbretta. „Ég hef bara verið að vinna við smíði í mörg ár.“

Valdimar annar eftirspurn eins og er. En hefurðu áhuga á því að leggja þetta fyrir þig? „Já, það væri gaman. Ég myndi alveg endilega vilja flytja brettin út og stækka framleiðsluna ef það er hægt.“

-mmf



Valdimar Thorlacius er eini brimbrettsmíður Íslands í dag.

## Fjölskyldan á Stokkseyri og allir skemmta sér vel!

Frábær fjölskylduskemmtun á **KAJAK**, fáíð Sjóræningjakort í afgreiðslu.

**Töfragarðurinn** Fjölskyldu og skemmtigarður

**TJALDSTÆÐI** Stokkseyrar. Frír aðgangur í Töfragarðinn fylgir tjaldstæðinu

**Kaffi Sól** fjölskylduvænt kaffihús. Kökur, kaffi, pylsur, samlokur, þythokky o.m.fl.

Komdu með miðann og fáðu **15% afslátt** á öllum stöðum!



**Verið velkomin**  
www.stokkseyri.is



● **KLIFURMARABON Á HNAPPVÖLLUM** Klifurhúsið stendur fyrir svokölluðu Hnappavallamaraboni í klifri dagana 9.-11. júlí á Hnappavöllum í Óræfasveit. Keppt verður í parakeppnum undir þemnanu Gettóblaster. Keppendur koma með sína eigin tónlist sem ætlunin er að spila á fullum styrk meðan á keppni stendur og gefin verða stig fyrir bæði klifur og tónlist. Keppendur þurfa að koma með eigin búnað og er einhverrar reynslu krafist til að geta tekið þátt. Þátttökugjald er 1.000 krónur og er innifalið í því kvöldmat og heitt kakó. Keppnin hefst klukkan 9 að morgni og klifrað verður til klukkan 21.21. Eftir það tekur við heimsmeistarakeppni í veiðimanni.

Um fimm tíma tekur að keyra frá Reykjavík að Hnappavöllum og eru keppendur á eigin bílum. Hægt verður að sameinast í bíla en skráning er hafin í Klifurhúsinu, Skútuvogi 1G. Einnig er hægt að kynna sér klifuríþróttina á vefsíðunni www.klifurhusid.is og www.klifur.is

### ● MEÐ ÁRINA AÐ VOPNI GEGN NÁTTÚRUÖFLUNUM

Fyrirtækið Arctic Rafting býður upp á flúðasiglingar á fimm stórfjötum á Íslandi: Hvítá, Markarfljóti, Hólmsá á Suðurlandi, Jökulsá eystri og Jökulsá vestri á Norðurlandi.

Flúðasigling niður Hvítá er með vinsælustu ævintýraferðum á Íslandi og fullkomið fjölskyldufjör. Á Jökulsá vestri er farið á vit ævintýranna og vinabönd styrkt, en klikkuð tryllingsferð farin niður Hólmsá. Á Markarfljóti er siglt gegnum ægífögur gljúfur og framhjá Þórsmörk sem er umkringd jöklum, og á Jökulsá eystri er glímt við grimm náttúruöfl og mest krefjandi straumá landsins.

Í flúðasiglingu sitja fjórir til tólf þátttakendur saman í uppblásnum raft-báti ásamt leiðsögumanni. Í sameiningu þræðir hópurinn flúðir og gljúfur. Allir klæðast blautgöllum, björgunarvestum og hjálmum og hægt er að velja um mismunandi erfiðleikastig siglinga.






## Mótorhjólafatnaður




Kletthálsi 3 - 110 Reykjavík - sími 540 4900



Keppt er í þremur flokkum: fyrir börn, unglunga og fullorðna.

## Hjólreiðakeppni í Heiðmörk

Hjólreiðafélag Reykjavíkur og Skógræktarfélag Reykjavíkur stendur fyrir svokallaðri Heiðmerkuráskorun í kvöld.

Heiðmerkuráskorunin er árviss hjólreiðakeppni og verða þrautirnar með svipuðu sniði og undanfarin ár.

Keppt er í þremur flokkum, börn, unglingar og fullorðnir. Krakkakeppnin hefst klukkan 19.30. og er keppt í flokki 8-13 ára, stelpur og strákar. Hjólaðir verða 1 til 2 hringir eftir aldri.

Keppnisgjald er 3.000 krónur og fer skráning fram í dag. Frekari upplýsingar er að finna á heimasíðunni [www.hfr.is](http://www.hfr.is).

## Nýtt svæði fyrir hjólabrettafólk

„Þetta er einn af þeim hópum sem okkur þótti vanta almennilega aðstöðu og af þeim sökum var ráðist í þessar framkvæmdir,“ segir Atli Steinn Arnarsson, formaður hjá frístudamiðstöðinni Gufunesbæ, um nýja hjólabrettaaðstöðu, sem þar var tekin í notkun 24. júní.

Hjólabrettaaðstaðan var meðal annars vígð af þekktum hjólabrettamönnum á opunarhátíðinni sem stóð fram undir kvöld.

Atli segir nýju hjólabrettaaðstöðuna vera hluta af þeirri stefnu ÍTR að byggja upp útivistarsvæði með fjölbreyttum möguleikum við Gufunesbæ. „Dráumurinn er svo að láta byggja utan-dyra sérhannað hjólabrettasvæði, það er steypt svæði, fyrir þennan hóp í framtíðinni,“ bætir hann við.



-rve



Á svæðinu er meðal annars gamli bóndabærinn, hlaðan og súrheysturninn sem nýttur er til veggjaklifurs og auk þess er golfvöllur á túnunum við Gufunesbæinn og nú ný hjólabrettaaðstaða.



### ● FYRSTU SKREFIN Á LÍNUSKAUTUM

Línuskautar eru skemmtilegt og vaxtarmótandi sport sem krefst æfingar og því gott að fara hægt af stað.

● Ef þú hefur aldrei áður stigið á línuskauta getur verið stórmál að standa á þeim í fyrsta sinn. Byrjaðu að standa í skautana í grasi eða öðru mjúku undirlagi og stattu smástund áður en þú reynir að taka skref í ólíkar áttir. Með því geturðu í það minnsta gengið á línuskautum þótt þú kunnir ekki enn að renna þér á þeim.

● Það er taugatrekkjandi að renna sér í fyrsta sinn á línuskautum en til að ná árangri er gott jafnvægi mikilvægast. Æfingin skapar meistarann og gott er að finna lítinn halla þar sem þú getur látið þig rúlla áður en þú stoppar. Fáðu svo vin til að draga þig upp svo þú getir æft þetta aftur og aftur. Einnig er gott að æfa sig á stað þar sem þú getur tekið höndum tveim um handrið eða stutt þig við vegg.

**ÞÚ MESSAR EKKI Í DEW-INU**

Það er um að gera að fara í fót-snyrtingu áður en farið er í fallega sandala í góða veðrinu.



NORDICPHOTOS/GETTY

Ilmandi heitt fótabað með sítrónu og myntu.



Lakkaðu neglurnar í fallegum lit. Rautt klikkar aldrei.



Endurnærandi skrubbi úr grófu salti, ólífuoloíu og ilm kjarnaolíu með myntu.

## Flaggaðu fögrum tám

Sumarið er tíminn til að spígspora um í opnum skóm og þá sjaldan að hitinn fer upp fyrir tíu gráður á landinu skal nýta tækifærið. Úrvalið af fallegum sandölum er líka frábært í verslunum núna.

Áður en þú ferð sokkalaus út í sandölum er um að gera að hressa aðeins upp á lúna fæturna sem hafa verið innilokaðir í súrum sokkum í vetur.

Splæstu á þig fót-snyrtingu eða útbúðu notalegt fótabað



heima með ilmandi sítrónu og myntu í heitu vatni. Nuddaðu fæturna síðan upp úr endurnærandi skrubbi en hægt er að blanda það heima til dæmis úr grófu salti, ólífuoloíu og piparmyntuolíu. Nuddaðu síðan siggið burt með grófum

steini eða burstu. Klipptu táneglurnar þvert og rúnaðu aðeins með þjöl og ýttu naglaböndunum niður með pinna. Berðu gott krem á fæturna og endaðu svo á því að lakka táneglurnar með fallegum lit. Rautt klikkar aldrei. Þá er hægt að smeygja sér í sumarlega sandalana.

heida@frettabladid.is

Hringdu í síma

512 50 60

ef blaðið berst ekki



Nýtt  
**SKECHERS**  
Fitness Group  
**Shape-ups**

SHAPE UP  
WHILE YOU  
WALK



**HANNAÐIR TIL AÐ:**

- GRENNA
- STYRKJA VÖÐVA
- BÆTA LÍKAMSSTÖÐU

**KOMDU ÞÉR Í FORM  
ÁN ÞESS AÐ MÆTA Í RÆKTINA.**

# ALLT SEM ÞIG VANTAR

Allar smáauglýsingar vikunnar á visir.is

Smáauglýsingasíminn er opin alla daga kl. 8-17

Smáauglýsingasíminn er 512 5000 [smaar@frettabladid.is](mailto:smaar@frettabladid.is) / [visir.is](http://visir.is)

Afgreiðslan er opin: alla virka daga 8-17

## BÍLAR & FARATÆKI



VORTEX Heithúðun á allar gerðir pallbíla og fleira. Upplýsingar hjá Bilaryðvörn í síma : 587 1390



Nissan X-Trail 2.0 Elegance, 09/2006 Ekinn 53þús. Ssk, Leður, Dráttarkrókur. Ásett Verð 2.890.000.- Athuga skipti ódýrari.



Honda Civic Sport 1.8, 10/2008 Ekinn 10þús. Ssk, Álfelgur ofl. Ásett Verð 3.090.000.-



Chrysler PT Cruiser 2.4, 05/2007 Ekinn 45þús. Ssk. Ásett Verð 2.390.000.- Athuga skipti ódýrari

**Bilahöllin**  
Bíldshöfða 5, 112 Rvk  
Sími: 567 4949  
[www.bilahollin.is](http://www.bilahollin.is)



SUBARU FORESTER PLUS. 07/2007, ekinn 42 þ.km, sjálfskiptur. Mjög fallegt eintak! Verð 3.340.000. #320027 Billinn er á staðnum, kaktu við! Ópið virka daga kl. 10:00-18:00, lokað laugardaga í sumar.



DAIHATSU CUORE 10/2009, ekinn 4 þ.km, beinskíptur. Frítt að leggja í miðbænum, eyðir verulega litu bensín! Verð 1.990.000. #300516 - Billinn er á staðnum, kaktu við! Ópið virka daga kl. 10:00-18:00, lokað laugardaga í sumar.

**Bílalind**  
Funahöfði 1, 110 Reykjavík  
Sími: 5808900  
Hlökkum til að sjá þig :)  
[www.bilalind.is](http://www.bilalind.is)



Ford Transit Hobby T500 10/2007 ek. 21,000 glæsilegur bíll. Er á staðnum. Fleiri myndir á bilas.is verð 8,900,000 Vantar á söluskr. og staðinn húsbíla, hjólhýsi og fellihýsi Bilás Bilasala Akranes/bilas.is S:431 2622.

**Bilasalan Bilás Akranes**  
Smiðjuvöllum 17, 300 Akranes  
Sími: 431 2622  
[www.bilas](http://www.bilas)



HÖFÐABÍLAR  
...þar sem bílar seljast



KIA SORENTO LUXURY 7 MANNA. Árgerð 2006, ekinn 96 þ.km, DÍSEL, Sjálfskiptur. toppluga og fleira Verð 3.490. þús Rnr.102623 Mikíð úrval mótörhjóna í sal.

**Höfðabílar**  
Fossháls 27, 110 Reykjavík  
Sími: 577 4747  
[www.hofdabilar.is](http://www.hofdabilar.is)



HYMER ERIBA NOVA S 670. Árgerð 2007, ekinn Verð 5.890.000. Rnr.110515 Gríðarlega flott hús



M.BENZ B 170. Árgerð 2006, ekinn 36 þ.km, BENSÍN, Sjálfskiptur. Tilboðsverð 2.300.000. Billinn er á staðnum

**Bíla og vagnasalan**  
Funahöfða 1, 110 Reykjavík  
Sími: 5272424  
[www.bilaogvagnasalan.is](http://www.bilaogvagnasalan.is)



Sumartilboð í aðeins örfára daga á þessum stóru og rúmgóðu 50cc vespum á 16" dekkjum með racing kveikju CDI. Í tveimur litum, rauðum og bláum. Verð nú 298 þús. áður 329 þús.



Sumartilboð í öra daga á þessum frábæru 50 cc vespum 50'Look. Sem slógu svona rækilega í gegn í fyrra. Búið að setja í þær racing kveikju CDI. Eigum eftir svörtu týpunu. Verð nú 278 þús., áður 298 þús.



### ÚTSALA

Eigum eingöngu nokkur stk. eftir af heimilisþöfðum sem hringir í síman þinn og 2 önnur símanúmer, sem þú velur ef brotist ef inn hjá þér. Nú fáanlegt aðeins 19.945 m. reyksskynjara verð áður 29.900. Þráðlaust og einfalt í uppsetningu f. heimili og smærri fyrirtæki.

**Mótorsport ehf**  
Síðumúla 34, 108 Reykjavík  
Sími: 567 1040  
Öll viðgerðarþjónusta á staðnum



# LITLA bilasalan

[www.litla.is](http://www.litla.is) 587 7777

567 2277 NÝJA WWW.NYJA.IS

# BÍLAHÖLLIN

BÍLAKJARNINN VIÐ BREIÐHÖFÐA 110 REYKJAVÍK



M.Benz Viano 3.0 Diesel 8 manna 11.2007, ekinn 78þ.km, sjálfsk, leður, Dvd, parktronic ofl ofl. Umboðsbíll ! Verð 5.990þ Ath skipti ód / dýr, má vera nýrri Land Cruiser.



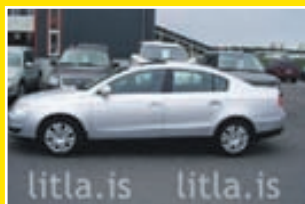
BMW G650 X Challenge, magnað götuskráð enduro og ferðahjól. 06.2007 Ekið 4þ.km, Abs bremsur, loftfjöðrun ofl. Ásett verð 1.490þ Ath skipti.



TOYOTA LAND CRUISER 120 VX.33"dekk Árgerð 2007, ekinn 50 þ.km, DÍSEL, Sjálfskiptur.leður,kókur Verð 7.790.000.



HONDA CR-V EXECUTIVE. Árgerð 2007, ekinn 33 þ.km, BENSÍN, Sjálfskiptur. leður,panoramapak,krókur og fl Verð 4.450.000.



VW Passat Highline 11/2006 ek 26þ 6 gíra Pokuljós, toppluga, Leður/rússkinn, ofl. Skipti á ódýrari V : 2.690þ Allt að 90% lán möguleiki



Skoda Fabia Ambiente 06/2008 ekinn 24þ sjálfsk Pokuljós, skipti á ódýrari Verð 1.950þ Allt að 90% lán möguleiki



Skoda Octavia Ambiente Diesel 05/2008 ekinn 20þ 5 gíra, skipti á ódýrari, Verð 2.490þ Eyðsla um 5-6L á hundraði. Allt að 90% lán möguleiki



KIA SORENTO LUXURY. Árgerð 2006, ekinn 82 þ.km, DÍSEL, Sjálfskiptur. Verð 2.990.000. Lækkað verð



VW TIGUAN V8. Árgerð 2004, ekinn 73 þ.km, BENSÍN, Sjálfskiptur. Verð 2.990.000.topp bíll Lækkað verð



LEXUS IS200 LIMITED. Árgerð 2002, ekinn 72 þ.km, BENSÍN, Sjálfskiptur. Verð 1.750.000.



Subaru Legacy Wagon Sport 02/2007 ekinn 49þ sjálfsk. álf, þokuljós, vindскеið, skipti á ódýrari. Verð 2.780þ



BMW 320 E90 12/2005 ekinn 56þ sjálfsk 17" álf, þokuljós, leður,hraðastillir,loftkæling, aðgerðastýri ofl. Skipti á ódýrari. Verð 2.880þ



Nissan Double Cab Diesel 4x4. 4.2006. 5 gíra 4 dyra Ekinn 106þ.km, abs, cd, heithúðaður pallur ofl. Snrytlegt eintak. 1 eigandi. V: 1.690þ bílalán 660þ



HONDA JAZZ 1.4i LS. Árgerð 2005, ekinn 72 þ.km, BENSÍN, Sjálfskiptur. Verð 1.550.000.



FORD EDGE AWD LIMITED. Árgerð 2008, ekinn 26 þ.km, BENSÍN, Sjálfskiptur. Verð 5.990.000.



VOLVO V70 XCV-AWD 3.2. Árgerð 2007, ekinn 17 þ.km, BENSÍN, Sjálfskiptur. Verð 6.490.000. Lækkað verð

Ópið mán-föst. 10-18

[litla.is](http://litla.is)

ATH LOKAÐ Á LAUGARDÖGUM Í SUMAR

[nyja.is](http://nyja.is)





Hágæða sláttutraktórar



Estate Pro 22 sláttutraktór

**STIGA**  
Vetrarsól ehf.  
Askalind 4 - Kópavogi - Sími 564 1864

Erlendur gjalddeyrir til sölu, USA dollarar og Evurr, uppl. í síma 659 4221.

**Verslun**

**Stærri limur betri limur**

Loksins er komin á markað vara sem gefur þér varanlega stækkun bæði í lengd og þykkt. Kannaðu málið á [bathmate.is](http://bathmate.is)

**Óskast keypt**

**Kaupi gull !**

Ég, Magnús Steinþórsson gullsmiðameistari, kaupi gull, gull peninga og gull skartgrip. Kaupi allt gull, nýlegt, gamalt og illa farið. Leitið til fagmanns og fáid góð ráð. **Upplýsingar á demantar.is**

í s. 699 8000 eða komið í **Pósthússtræti 13 (við Austurvöll)**, Verið velkominn

**Staðgreiðum gull, demanta og úr.**

Hringar, hálsmen, armbönd, Rolex, Cartier, Patek Philippe o.fl. Hringdu núna og fáðu tilboð þér að kostnaðarlausu! [www.kaupumalltull.is](http://www.kaupumalltull.is) **Upplýsingar í síma 661 7000.**

**KAUPUM GULL - JÓN & ÓSKAR**

Kaupum gull til að smíða úr. Spörum gjalddeyrir. Heiðarleg viðskipti. Aðeins í verslun okkar Laugavegi 61.

**Jón og Óskar - jonogoskar.is**

s. 552-4910.

**Heimilistæki**

**Pvottavélar, varahlutir.**  
Til sölu yfirfarnar pvottavélar, þurrkarar og ísskápar. Tökum bílaðar upp í. Einnig mjög ódýrir VARAHLUTIR í pvottavélar. S. 847 5545, Síðumúli 37.

**Til bygginga**



**Harðviður til húsaþygginga.**

**Sjá nánar á [www.vidur.is](http://www.vidur.is)**  
Vatnsklæðning, panill, palllaefni, parket, útihúðir, o.fl. Gæði á góðu verði. Nýkomnar Eurotec A2 harðviðarskrúfur. Penofin harðviðarolla. Indus ehf, Óseyrarbraut 2 Hf, Uppl.hjá Magnúsi í sínum 660 0230 og 561 1122.

Fjölbreytt úrval! Krossviður-Gipsplötur- Einangrun-Pakpappi-MDF-Pallettutimbur. [www.ulfurinn.is](http://www.ulfurinn.is) - s: 555 7905.

**Hestamennska**



Reiðskólinn er hafinn. 5 daga námskeið frá mán-fös allan daginn frá 9-16 með fæði. 5-12 ára. Uppl. í síma 894 3588.

**HÚSNÆÐI**

**Húsnæði í boði**

[www.leiguhfergi.is](http://www.leiguhfergi.is)

1-2 manna herb.Funahöfða 17a -19 Rvk og Dalshraun 13 Hfj aðganur að internet, baði. eldh., þurrkara og þvottavél. 824 4535.

Room for rent 1-2 person., Funahöfða 17a -19 Rvk og Dalshraun 13 Hfj Internet, bath, kitch, washing room incl. **Uppl/info í S. 824 4535. [www.leiguhfergi.is](http://www.leiguhfergi.is)**

48fm 2 herb. íbúð á 1 hæð á sv. 104. Leiga 85þ.Trygging 100þ. Uppl. í s. 868 0990.

Til leigu herb. á sv. 105 fyrir rólegan og reglusaman, með sameig. eldh. & baðh. Uppl. e. kl 12 í s. 777 5571.

Herbergi til leigu á Laugavegi 143, V.30 þ. og líka 45 þ. S. 895 2138.

1-2 manna herb. í Hfj. Aðg. að baði. eldh., þurrkara og þvottavél. Uppábuin rúm. S. 892 5309.

Til leigu 2 herb. íb. í grafv. sér inng. laus strax uppl: 6634374

Til leigu 3 herb. íbúð 70 fm. með sérinng. Björt og falleg. Langtímal. Staðsett í einbýlishúshsv. 109. Laus strax. Reglusemi. Uppl. í s. 892-5090

Til leigu 3ja herb íbúð við Þóruvell frá 1 júlí leiga kr 95.000 auk hússjóðs s 6990415

**Stúdíóíbúð**  
Nýuppgerð 20 fm. stúdíóíbúð, Dugguvogi. Þvottavél, þurrkari og internet fylgir. Verð 53 þ. S. 663 5791.

Einstaklingsherb. til leigu með húsgögnum & eldhúsaðgangur með öllum áhöldum. Þvottapjónusta og Internet fylgir. Leigist reglusoðnum & skilvísuðum karlmanni í fastri vinnu. Uppl. í s. 557 2183.

Gott herb.í rólegu hverfi (109) útþ. húsgögnum, aðgangur að baðherb., eldunaraðst.,interneti og baðherb. uppl: 8917630 Furnished tidy room in area 109. Access to bath, kitchenette, internet, laundry etc. info; 8917630

Til leigu strax, 93fm 3 herb. íbúð m. pvottah. á 2.h í Norðlingaholti. Staði í bílákj. og geymsla fylgja. Leiga 125þ + húsgj. Nánari uppl. á [nordlingah@gmail.com](mailto:nordlingah@gmail.com)

**Leigjendur, takið eftir!**  
Þið eruð skrefi á undan í leit að réttu íbúðinni með hjálp Leigulistanans. Kiktu inn á [www.leigulistan.is](http://www.leigulistan.is) eða hafðu samb. við okkur í s. 511 1600.

**Íbúðir til leigu**  
Nýjar 2, 3, og 4ra herb. íbúðir til leigu í Hfj. í fallegu fjölbýlishúsi. uppl. í síma 698 2127 og 820 1002.

**Húsnæði óskast**

Heiðarlegt og reyklaust par með barn á leiðinni óskast eftir 2ja herbergja íbúð frá og með 1. ágúst á sanngjörnu verði. Björgvin S: 866 2066 e-mail: [bjg@hi.is](mailto:bjg@hi.is)

fjöldskyldu vantar4 erb íbúð til leigu í R.V.K

**Sumarbústaðir**

Til sölu eignarlóðir Möðruvöllum 1 (Norðurnes) í Kjós. Upplýsingar í sínum 5616521 og 8921938.

**Atvinnuhúsnæði**

**LAUGAVEGUR**  
Verslunarhúsnæði óskast neðan Vítaskúls á Laugaveginum. Uppl s.6932505

**Geymsluhúsnæði**

[www.buslodageymsla.is](http://www.buslodageymsla.is)  
Búslóðageymsla Olivers 100 kr. á dag hvert bretti. Starfað í yfir 20 ár. S. 567 4046 & 892 0808.

[geymslur.com](http://geymslur.com)  
Geymslur frá 3990.- kr á mán. í Garðabæ (hjá Ikea) og Reykjavík (Fiskilóð) Upphitað, vaktað & öryggis-myndavélar. S. 555 3464.

[www.geymslaeitt.is](http://www.geymslaeitt.is)  
Sér geymslur frá 5 til 17 m2. Lág verð. Opíð 8-22. Búslóðir, lagerar, bókhald, iðnaðarmenn. Upphitað og vaktað. S: 564-6500

**Gisting**



**GISTING Í KAUPMANNAHÖFN**  
Fullbúnaður lúxus íbúðir í göngufæri frá miðbænum. Góður kostur fyrir fyrirtæki og einstaklinga. Verð frá 1050 dkr nóttin fyrir 3ja herb. íbúð. Nánari uppl. í s. 891-8612, +45 27111038, [www.stracta.com](http://www.stracta.com) eða [annalilja@stracta.com](mailto:annalilja@stracta.com)

Halló. Orlofsíbúðir til leigu á Þingeyri við Dyrafjörð. Hótel Sandafell. S. 456 1600.

**ATVINNA**

**Atvinna í boði**



Italiano er að leita að duglegum, snyrtilegum starfsmanni í hlutastarf og fullt starf. Góð íslenskukunnátta og mikil hæfni í mannlegum samskiptum áskilín. Sæktu um á staðnum eða sendu okkur mail á [italiano@italiano.is](mailto:italiano@italiano.is)



Óskum eftir duglegum, heiðarlegum og stundvísuðum starfsmanni í verslun, viðkomandi þarf að hafa frumkvæði, vera áhugasamur, hafa gaman af því að selja vörur og þjónusta fólk og helst hafa reynslu af sölu og þjónustu störfum, yngri en 18 ára kemur ekki til greina. Einnig vantar starfsmann aðra hvora helgi. Vinsamlegast sendið umsóknir á [birna@vdo.is](mailto:birna@vdo.is)

Verslunin Augnakonfekt Laugavegi 95 óskar eftir traustri, snyrtilegri, reykl., starfskonu/manni. Ums sendast á [kolbrun@augnakonfekt.is](mailto:kolbrun@augnakonfekt.is).

Au þeir. Íslenska fjölskyldu í Svþjóð vantar au-pair stelpu frá 1. nóv. nk. Þarf að vera eldri en 20 og reyklaus. Nánari uppl. gefur Sigurbjörg, [sigursigur@gmail.com](mailto:sigursigur@gmail.com)

Kraftmiklir einstaklingar óskast. Óskum eftir starfsfólki í símasöluver okkar. Umskjendur þurfa að vera 18 ára og eldri. Umsóknir sendist á [simaver@kreditkort.is](mailto:simaver@kreditkort.is) Kreditkort hf.

**Spjall, myndir og video**  
Fjölbreyttir tekjumöguleikar eru nú í boði fyrir kynþokkafullar íslenskar konur á vefsíðunni PurpleRabbit.eu.

**Viðskiptataækifæri**

MIKLIR TEKJUMÖGULEIKAR - NETWORK MARKETING ER MÁLIÐ / GETUR ÞÚ UNNIÐ SJÁLFSTÆTT? - HRINGDU NÚNA Í SÍMA 699-3702 OG FÁÐU NÁNARI UPPLÝSINGAR.

**TILKYNNINGAR**

**Fundur**

Aðalfundur Flugfélagsins Geirfugl ehf, verður haldinn í Fluggörðum 25, 101 Reykjavík, miðvikudaginn 07.07.2010, klukkan 20:00 Dagskrá í samræmi við 14. gr. samþykpta félagsins. Nánar á heimasíðu félagsins. [www.geirfugl.is](http://www.geirfugl.is)

**Leikir**

Rattleikur: <http://gummi.public.is/rattleikur.html>

**Tilkynning**



**Mat á umhverfisáhrifum - Ákvörðun Skipulagsstofnunar um matskyldu framkvæmdar**

Skipulagsstofnun hefur tekið ákvörðun um að eftirtalin framkvæmd skuli ekki háð mati á umhverfisáhrifum samkvæmt lögum um mat á umhverfisáhrifum. nr. 106/2000 m.s.br.

**Lagning nýs vegar að einstöðusvæði í Húsaborg, Vestur- Húnaþingi**

Ákvörðunin liggur frammi hjá Skipulagsstofnun, Laugavegi 166, 150 Reykjavík. Hana er einnig að finna á heimasíðu Skipulagsstofnunar: [www.skipulagsstofnun.is](http://www.skipulagsstofnun.is).

Ákvörðun Skipulagsstofnunar má kæra til umhverfisráðherra og er kærufrestur til **3. ágúst 2010.**

Skipulagsstofnun

**Auglýsingasími**

**512 5401**



Allt sem þú þarft...

**Blaðberinn bíður þín**

Þú færð Blaðberann þinn í Skaftahlíð 24 alla virka daga frá kl. 9-17.



Blaðberinn... ..góðar fréttir fyrir umhverfið

PETTA GERÐIST: 30. JÚNÍ 1910

## Fyrsta konan verður stúdent

Laufey Valdimarsdóttir varð fyrst íslenskra kvenna til að fá stúdentspróf fyrir hundrað árum. Hún varð stúdent frá Menntaskólanum í Reykjavík með fyrstu einkunn. Hún hóf nám við Kaupmannahafnarháskóla en lauk ekki prófi þaðan.

Laufey var dóttir hjónanna Bríetar Bjarnhéðinsdóttur og Valdimars Ásmundssonar, rítstjóra Fjallkonunnar. Laufey tók við formennsku af móður sinni árið 1927 og gegndi formenskunni til dauðadags árið 1945. Hún átti frumkvæði að stofnun nokkurra merkra félaga kvenna, þar á meðal Mæðrastreksnefndar þar sem hún varð fyrsti formaður árið 1928.

Laufey lést í París þegar hún var á leið á alþjóðþing kvenna í Sviss.



MIKE TYSON ER 44 ÁRA Í DAG.

„Það eru allir með sínar áætlanir, þar til þeir fá á kjaftinn.“

Mike Tyson varð heimsmeistari í boxi 22 ára gamall, yngstur allra til að hampa þremur heimsmeistaratitlum samtímis. Hann vann fyrstu 19 bardaga sína með rothöggi, þar af 12 þeirra í fyrstu umferð.



## tímamót

timamot@frettabladid.is



Hjartans þakkir til allra er sýndu okkur stuðning og hlýðug í veikindum og við andlát ástkærs eiginmanns míns, föður okkar, tengdaföður og afa,

## Gunnars Gestssonar

Heiðarbæ 13, Reykjavík.

Sólveig Jóhanna Guðmundsdóttir

Sigríður Lára Gunnarsdóttir

Torfi Gunnarsson

Grímur Gunnarsson

og barnabörn.

Lýður Skúli Erlendsson



Elskulegur eiginmaður minn, faðir okkar, tengdafaðir og afi,

## Gísli Sigurðsson

frá Úthlíð, blaðamaður og listmálari, Löngulínu 14 Garðabæ,

sem andaðist á Landspítalanum 27. júní sl., verður jarðsönginn frá Hallgrímskirkju föstudaginn 2. júlí kl. 15.00.

Jóhanna Bjarnadóttir

Bjarni Már Gíslason

Hrafnhildur Gísladóttir

Jóhanna Bjarnadóttir

Sverrir Már Bjarnason

Hrafney Ásgeirsdóttir



## LEGSTEINAR OG FYLGISHLUTIR

Fallegir legsteinar úr graníti, grágrýti, blágrýti, gabbró, líparíti og marmara.

Mikið úrval fallegra fylgihluta. Ljósker, blómavasar, englar, stytur, kerti og margt fleira.

Hafðu samband eða komdu við í verslun okkar.



www.shelgason.is

Skemmuvegi 48 200 Kóp. sími 557 6677

Tilkynningar um merkisatburði, stórafmæli og útfarir má senda á netfangið timamot@frettabladid.is.

STYRKUR VEITTUR: ÚR MINNINGARSDÓTTI MAGNÚSAR ÓLAFSSONAR

## Bók um íslenskar konur

Úthlutað var úr Minningar- sjóði Magnúsar Ólafssonar í fyrsta sinn á dögunum. Berglind Björnsdóttir ljósmyndari hlaut styrkinn en tilgangur sjóðsins er að styrkja ljósmyndun á Íslandi sem listgrein. Áætlað er að veitt verði úr sjóðnum þriðja hvert ár.

„Ég ætla að verja styrkunum í að gera ljósmyndabók um íslenskar konur. Bók sem ég vil að verði öðruvísi en þær ljósmyndabækur sem við sjáum venjulega,“ segir Berglind Björnsdóttir ljósmyndari. „Mig langar að ná íslenskum konum eins og þær eru í nútíma íslensku þjóðfélagi.“

Berglind segir að hún sé ekki sérstakur femínisti heldur finnst sér íslenskar konur spennandi viðfangsefni. „Þær eru ekki bara fallegar heldur sterkar. Svo eru íslenskar konur rosalega sjálfstæðar sem ég tel vera arfleifð frá landnámskonunum okkar og ég ætla mér jafnvel að fjalla um þær í texta líka.“

Berglind vill með myndum lýsa því hvað íslenskar



ENGINN SÉRSTAKUR FEMÍNISTI „Það eru svo margar mikilvægar konur í lífi okkar allra,“ segir Berglind.

FRÉTTABLAÐIÐ/ARNÞÓR

konur dreymir um og langar. Hún býst einnig við að einhver texti verði í bókinni. Hún ætlar að vinna með konum á öllum aldri á öllum stigum þjóðfélagsins. „Ég réðst bara strax á tvær konur í World Class í gær. Mér fannst þær svo flottar,“ segir Berglind og heldur áfram: „Ég þarf að setjast niður og skrifa hvaða konur ég ætla að fá. Ég myndi

vilja blanda þekktum og óþekktum konum saman.“

Berglind lærði ljósmyndun í Bandaríkjunum, bæði í Flórída og Arizona. Hún hefur haldið talsvert af sýningum en ekki gefið út ljósmyndabók áður. „Mér finnst eins og bók skilji meira eftir sig og sé varanlegri. Mig hefur dreymt um það lengi að gera ljósmyndabók.“

martaf@frettabladid.is



Elskuleg móðir okkar, tengdamóðir og amma,

## Friða Helgadóttir

Efstalandi 4, Reykjavík,

sem lést á hjúkrunarheimilinu Skjólí þriðjudaginn 22. júní, verður jarðsönginn frá Bústaðakirkju fimmtudaginn 1. júlí kl. 13.00.

Blóm og kransar afþakkaðir, en þeim sem vildu minnst hennar er bent á líknarstofnanir.

Magnús Gunnar Pálsson

Þóra J. Hólm

Bertha S. Pálsdóttir

Sigurður Pálsson

Svavar Pálsson

Helgi Pálsson

Málfríður Ágústa Pálsdóttir

Páll Garðar Pálsson

og ömmubörn.

Pálína Reynisdóttir



Ástkær eiginkona mín, móðir, tengdamóðir og amma,

## Hanna Ármann

Sléttuvegi 17,

sem lést mánudaginn 28. júní á Landspítalanum, verður jarðsönginn frá Bústaðakirkju þriðjudaginn 6. júlí kl. 13.00.

Finnur Björnsson

Valdís Ella Finnsdóttir

Ólafur Jónasson

Elvar Finnur Grétarsson

Hannar Sindri Grétarsson

Jónas Ólafsson

Finnur Jónasson

Heiðar Kristján Grétarsson



Hjartans þakkir sendum við öllum þeim sem auðsýndu okkur samúð og vinarþug við andlát og útför elskulegrar eiginkonu minnar, móður, tengdamóður og ömmu,

## Ingibjargar Haraldsdóttur

frá Patreksfirði, áður til heimilis að Arnarhrauni 4 í Hafnarfirði.

Sérstakar þakkir færur við starfsfólki Landspítalans fyrir vinsemd og hlýðug og starfsfólkinu á 11 E færur við okkar bestu kveðjur fyrir einstaka alúð og umönnun.

Pétur Ólafsson

Arnbjörg Pétursdóttir

Óliver Pétursson

Kristín Petrína Pétursdóttir

Haraldur Pétursson

og barnabörn.

Haraldur Ólafsson

Svandís Þorvaldsdóttir

Sigþór J. Guðmundsson



Móðir okkar, amma, langamma og systir,

## Ásta Ólafsdóttir Beck

Snorrabraut 56 b,

sem andaðist á Vífilstöðum 21. júní, verður jarðsönginn frá Fossvogskirkju fimmtudaginn 1. júlí kl. 13.

Ása Beck

Ólöf Una Beck

Ulf Beck

Magnús Haukur Jökullsson

Þórunn Magnúsdóttir

Gyða Ólafsdóttir



Elskulegur eiginmaður minn, faðir, tengdafaðir og afi,

## Gísli Guðni Þorbergsson

Eiðismýri 30,

lést á líknardeild Landspítalans laugardaginn 26. júní. Útförin fer fram frá Neskirkju 2. júlí kl. 13.00. Blóm og kransar vinsamlegast afþakkaðir en þeim sem vilja minnst hans er bent á Krabbameinsfélagið.

Sigurbjörg Valmundsdóttir

Valmundur Steinar Gíslason

Íris Ósk Valmundsdóttir

Gísli Steinar Valmundsson

Eyrún Ragnarsdóttir

Auglýsingar sendist á auglysingar@frettabladid.is eða hringja í síma 512 5000.





skemmtilegri

# Spjóðheitur júlí



## Sumarið nær hámarki í júlí

Fáðu þér áskrift í sumarbústaðinn og horfðu á uppáhaldspáttinn með einum smelli á Stöð 2 Frelsi þegar þér hentar



Það er ódýrara að skemmta sér heima

**VILD**  
ÞAÐ MARGBORGAR SIG AÐ VERA Í STÖÐ 2 VILD  
• LÆGRA ÁSKRIFTARVERÐ TILBOÐ  
• Á VÖRUM OG ÞJÓNUSTU  
• FLEIRI STÖÐVAR



**Tryfan classic 300DL**  
svefnpoki  
**4.999kr**



**weather report**  
Flíspeysa  
st. S-3XL  
vnr. 790195  
**3.999kr**

**true**  
Buxur  
st. S-XXL  
vnr. 733782  
**5.999kr**

**weather report™**  
Weather report er sæns útivistarmerki með áral reynslu í hönnun og frá á hágæða útivistarfatna. Áhersla er lögð á hápró sem þola vel íslenskt ve. Sérlega rúmgóð og þæ

Andar Vindhelt Vatnsh



# ÓDÝRT Í ÚTILEGUNA



**Gelert**  
**CADIZ**  
6 manna tjald  
**39.999kr**



**QUICKPITCHSS**



**Gelert**  
**QUICK PITCH**  
2 manna tjald  
**9.999kr**



**Gelert**  
**TORNADO**  
4 manna tjald  
**19.999kr**



Göngustafir  
**4.999kr**



Grand Gasgrill  
**19.999kr**

**SPARID 10.000.-**



Fótpumpa  
**1.499kr**



Tjaldlukt  
**1.999kr**



Drykkjarbapki  
1.5ltr  
**5.999kr**



Útileguborð  
**4.999kr**



Vatnskútur 8 ltr.  
**999kr**



Vindsæng  
**3.499kr**



Vasaljós  
**799kr**



Vindhlíf  
**6.999kr**



**OPIÐ**  
ALLAN sólarhringinn  
Skeifan & Garðabær

Gildir til 4. júlí á meðan birgðir endast.



skt  
anga  
mleiðslu  
ði.  
uð efni,  
ðurfar.  
gileg snið.

weather  
report

Regnjakki  
blár eða bleikur  
st. 120-160  
vnr. 796343  
**4.999kr**

weather  
report

Regnbuxur  
st. 120-170  
vnr. 774997  
**3.999kr**

weather  
report

Dömu & herra  
Öndunarjakki  
st. 36-48, S-3XL  
**5.999kr**

weather  
report

Dömu & herra  
Öndunarbuxur  
st. 36-48, S-3XL  
**4.999kr**

weather  
report™

# ÓDÝR ÚTIVISTARFATNAÐUR



weather  
report

Flíspeysa  
st. 36-48  
vnr. 787138  
**3.999kr**

Thermal  
sokkar  
ull & mohair  
**999kr**

Gönguskór  
st. 36-47  
vnr. 607451  
**14.999kr**

Gönguskór  
st. 36-46  
vnr. 788945  
**12.999kr**

Waterland  
Gúmmískór  
st. 20-35  
vnr. 787457  
**2.299kr**

waterland  
Gúmmístígvél  
st. 36-46  
vnr. 787461  
**4.999kr**

Waterland  
Gúmmístígvél  
Loðfóðruð  
st. 20-35  
vnr. 787455, 787456  
**3.999kr**

Waterland  
Gúmmískór  
st. 20-46  
vnr. 787458  
verð frá  
**2.299kr**

Waterland  
Gúmmístígvél  
st. 20-35  
vnr. 787459  
**3.999kr**

## ÍSLENSKA HAMB ORGARA FABRIK KAN 2010



### FLOTTASTUR Í FERÐALAGIÐ!



**GRILLHAMBORGARAR  
FABRIKKUNNAR**

Í pakkanum eru tveir Fabrikuborgarar,  
tvö ferhyrnd Fabrikubrauð,  
Fabrikkusósa, salt og pipar.



**HAMBORGARABRAUÐ  
FABRIKKUNNAR**

Fabrikubrauðið er  
fyrsta ferhyrnda  
Fabrikubrauðið í heiminum.



**GRÍSARÍF  
FABRIKKUNNAR**

Elduð grísaríf í Barbíkjusósu Fabrikunnar.  
Grísarífin eru forelduð og þarf aðeins að hita.



**FABRIKKU  
SÓSAN**

Fabrikkusósan er hamborgarasósa  
Fabrikunnar. Hún hentar vel  
með öllum mat.



**KOKTEILSÓSA  
FABRIKKUNNAR**

Kokteilsósa Fabrikunnar er  
engin venjuleg kokteilsósa.  
Hún er betri.

**HAGKAUP**  
Ein ferð betra verð

# SÝNDU ÞÍNAR BESTU HLIÐAR

Ljósmyndasamkeppni  
Panasonic og Vísir



## 1. VERÐLAUN

### PANASONIC G2

Glæný og byltingarkennd myndavél með útskiptanlegum linsum og snertiskjá.



## 2. VERÐLAUN

### PANASONIC TZ10

Hágæða myndavél með 12x aðdrætti, GPS og fjölmörgum möguleikum.



## 3. VERÐLAUN

### PANASONIC BD65

Vandaður Blu-ray spilarari með minnskortarauf til að skoða ljósmyndirnar úr myndavélinni.



Taktu þátt í ljósmyndasamkeppni. Deildu þínum bestu myndum með okkur og þú átt möguleika á glæsilegum verðlaunum. Að auki er þráðlaus Panasonic KXTG1311 sími dreginn út í hverri viku.

Skilafrestur til 21. ágúst 2010.

Allar nánari upplýsingar á visir.is.



Panasonic

VÍSIR.IS  
Fyrstur með fréttirnar

## Mannréttindi í stað útrásar

**BAKÞANKAR**  
Kolbeins  
Óttarssonar  
Proppé

Ég upplifi það þannig að útrásarvíkingarnir hafi troðið svo miklum skít yfir landið að efnahagskerfið hrundi. Upp úr því reis þjóðfélag mannréttinda í stað peningadýrkunar. Þetta sagði glöð og reif kona við mig á sunnudagskvöldið. Hún var kát vegna þess að hún hafði lifað sögulegan viðburð, sem og reyndar við öll. Hún varð, fyrr um daginn, jöfn á við þær konur sem frekar vilja sofa hjá karlmonnum. Sjálf er hún lesbísk.

**FYRIR** þá sem ekki sjálfir hafa reynt forðoma samfélagsins verða þeir ekki annað en viðfangsefni. Það er hægt að hafa á þeim skoðun, taka þá nærri sér og fyrirlíta þá, en það er allt, allt annað en að upplifa þá á eigin skinni.

**PETTA** fór í gegnum huga mér þegar ég sat í Fríkirkjunni á sunnudaginn og fylgdist með regnbogamessu í kjölfar nýrra laga um að samkynhneigðir mættu ganga í hjónaband. Sjálfur hef ég engan skilning á því hvers vegna fólk vill tilheyra kirkjunni, en ég hef jafn mikla sannfæringu fyrir því að þeir sem það vilja eigi að fá að gera það. Og þar sem ég sat og reyndi að leiða guðsorðið, sem blessunarlega var lítið af, hjá mér, sló það mig að ég varð vitni að sögulegum viðburði í mannréttindabaráttu.



**ÞAÐ** er fráleitt að það hafi ekki gerst fyrr en árið 2010 að kirkjunnar menn væru skikkaðir til að láta af forðómum sínum. Vissulega hafa margir þeirra barist fyrir þessum réttindum, en meirihlutinn staðið gegn þeim. Að stofnun, sem styrkt er af ríkinu og nýtur sérreittinda umfram aðrar af sama toga, skuli líðast að sýna mismunum er fráleitt.

**RAUNAR** skil ég ekki hví prestar geta neitað að gefa samkynhneigða saman. Gætu þeir neitað einhverjum öðrum samfélagshópi um slíkt hið sama? Lituðum? Fötluðum? Smámæltum? Auðvitað ekki, en virðingin fyrir trúarsannfæringu prestanna er enn ofar virðingunni fyrir mannréttindum allra.

**KANNSKI** er ekki rétt að einblína á hið neikvæða á slíkri gleðistundu. Það var erfitt að hrífast ekki með þeim anda sem ríkti á hátíðinni á sunnudag. Barátta samkynhneigðra fyrir því sem er svo eðlilegt hefur borið árangur. Baráttunni má hins vegar aldrei gleyma. Mörgum kann að þykja þetta svo sjálfsagt að varla taki því að fagna. Þeir ættu hins vegar að hugsa til sögu annarrar konu sem sagði mér síðar um kvöldið að ekki væru nema tuttugu ár síðan hún missti vinnuna vegna þess hver hún er.

**TIL** hamingju við öll.

## myndasögur

### ■ Pondus

Eftir Frode Øverli



### ■ Gelgjan

Eftir Jerry Scott & Jim Borgman



### ■ Handan við hornið

Eftir Tony Lopes



### ■ Barnalán

Eftir Jerry Scott & Rick Kirkman



# RÓMEÓ OG JÚLÍA



„Perhaps not the Shakespeare  
we are used to,  
but this is Shakespeare  
as he should be.“  
Sean Connery



## Vegna endalausra áskoranna

snýr Rómeó og Júlía Vesturports aftur á svið Borgarleikhússins  
Tryggðu þér miða á þessa rómuðu sýningu - sýnt í takmarkaðan tíma

**Vegna mikilla vinsælda bættum við inn nýjum sýningum.  
Síðustu forvöður að tryggja sér miða á þessa mögnuðu sýningu.**

VesturPort

Miðasala | 568 8000 | borgarleikhus.is



Borgarleikhúsið

## &gt; SENDI KYLIE SMS

Ástralski hasarkroppurinn **Kylie Minogue** kom fram með hljómsveitinni Scissor Sisters á Glastonbury-tónlistarháttíðinni í Bretlandi um helgina. Jake Shears, forsprakki Scissor Sisters, segist hafa sent söngkonunni sms fyrir nokkrum vikum þar sem hann bað hana um að syngja með. Kylie var ekki lengi að svara með orðunum: „Hell yeah!“



**fólk**  
folk@frettabladid.is

# Tróð Íslendingi í verk Ravenhills

„Ég náði meira að segja að troða Íslendingi í verkið, sem ég leik sjálfur,“ segir leikaraneminn Einar Aðalsteinsson.

Einar tekur nú þátt í lokasýningu breska leiklistarskólans Lamda, en hann útskrifast í sumar. Verkið er eftir skáldið Mark Ravenhill sem samd meðal annars hið umdeilda Shopping and Fucking, sem hefur verið sýnt víða um heim.

„Á hverju ári eru þekkt leikskáld og rithöfundar fengnir til að koma inn og vinna með okkur yfir skólaárið,“ segir hann. „Við fengum Mark í fyrria. Hann setti okkur í rannsóknarvinnu þar sem við skoðuðum kjöt, peninga og Jesú. Nú er hann svo búin að



SÝNING MEÐ MARK RAVENHILL Einar æfir nú útskriftarverk sem leikskáldið Mark Ravenhill skrifar. MYND/VIKTOR ÖRN

skrifa leikrit út frá rannsóknunum.“

Einar er einn af átta nemendum við skólann sem valdir voru til að leika í sýningunni. Hann leikur þrjú hlutverk í verkinu en allir nemendurnir taka að sér þrjú hlutverk nema sá sem leikur aðalhlutverkið.

Einar útskrifast ímeð Harry Mell-ing sem lék í Harry Potter-myndunum. Sebastian Reid útskrifast einnig en hann er um þessar mundir að leika í nýrri mynd Roland Emmerich, leikstjóra Independence Day. Á síðasta ári útskrifaðist úr sama skóla Sam Claflin, sem leikur nú í nýrri mynd um sjóræningjann Jack Sparrow í Pirates of the Caribbean. -Is



STYRKARTÓNLEIKAR Allur ágóði tónleikanna rennur í sjóð til styrktar Ellu Dís.

## Styrkja Ellu Dís

Sérstakir styrktartónleikar verða haldnir til styrktar Ellu Dís sem er langveik, fjögurra ára gömul stúlka.

Þar sem Ella Dís er ósjúkdómsgreind fær hún enga aðstoð frá ríkinu til að standa undir kostnaði við stofnfrumumeðferð. Hún hefur nú þegar farið í eina stofnfrumumeðferð og til stendur að Ella Dís fari í aðra slíka meðferð en kostnaður við hana er mikill og því var brugðið á það ráð að styrkja fjölskyldu Ellu Dísar með fjársöfnun.

Ósk Matthíasdóttir stendur

fyrir símasöfnun þar sem hægt er að hringja inn og styrkja um þrjár mismunandi upphæðir og eru styrktarsímanúmerin 907-3701 (1.000 krónur) 907-3702 (2.000) og 907-3703 (3.000).

Rósalind Gísladóttir óperusöngkona stendur fyrir tónleikum sem hefjast klukkan 20.00 í Grafarvogskirkju. Á meðal þeirra sem fram koma eru Gissur Páll Gissurarson, Vala Guðnadóttir, Þóra Einarisdóttir og Óp hópurinn. Aðgangseyrir er 2.000 krónur og rennur sú upphæð beint í sjóð til styrktar Ellu Dís.



GULLKÁLFAR? Búast má við að uppgangur Sigur Rósar síðustu ár hafi haft mikil og góð efnahagsleg áhrif. FRÉTTABLAÐIÐ/ANTON

# Kortleggja hverju skapandi greinar skila þjóðarþúinu

Áhrif tónlistar, kvikmynda og annarra skapandi greina hafa aldrei verið kortlögð á Íslandi. Nú hafa stjórnvöld ákveðið að bæta úr því og kanna hvaða áhrif skapandi greinar hafa á þjóðarþúinu í efnahagslegu samhengi.

„Þetta er afar mikilvægt verkefni til þess að meta samkeppnishæfni og möguleikana til markaðssetningar skapandi greina erlendis til framtíðar,“ segir Inga Hlín Pálsdóttir hjá Útflutningsráði.

Unnið er að því í fyrsta sinn að meta hagræn áhrif skapandi greina á Íslandi. Colin Mercer, alþjóðlegur sérfræðingur í hagrænum áhrifum skapandi greina, vinnur verkið ásamt fræðimönnum við Háskóla Íslands.

Anna Hildur Hildibrandsdóttir, framkvæmdastjóri ÚTÓN og tals-

maður verkefnisins, segir vinnuna sem er að hefjast vera mikil gleðittíndi fyrir skapandi greinar á Íslandi. „Að hluta til erum við að bregðast við athugasemdum úr „Grænu skýrslunni“ sem Norræna nýsköpunarmiðstöðin gaf út undir heitinu „Creative Economy Paper for the Nordic Region“ árið 2007,“

HEIMILD: ÚTÓN



segir hún. Í skýrslunni kom meðal annars fram að það sé mjög óheppilegt að skapandi greinar hafi ekki verið kortlagðar á Íslandi með kerfisbundnum hætti á landsvísi.

Anna segir því mjög ánægjulegt að stjórnvöld og þeir sem sinna aðstoð við útflutningsfyrirtæki í landinu skuli nú taka þátt í verkefni sem stuðlar að heildrænni stefnumótun í menningarviðskiptum og fyrir þann ört vaxandi atvinnuveg sem skapandi greinar eru.

atlifannar@frettabladid.is

ÁNÆGJULEGT

Anna Hildur hjá ÚTÓN segir ánægjulegt að hagræn áhrif skapandi greina verði kortlögð.

## Fox er gengin út

Leikkonan og þokkadísin Megan Fox er gengin í það heilaga með leikaranum Brian Austin Green. Þarið mun hafa fest ráð sitt í líftilli athöfn á paradísareyjinni Hawaii í síðustu viku. Þarið kynntist og trúlofaðist fyrst árið 2006 en slitu henni svo í fyrria. Nú virðist ástin hafa blossað upp á ný og allt í blóma.

Brian Austin Green er hvað þekktastur fyrir hlutverk sitt í sjónvarpsþáttunum 91210 Beverly Hills sem voru vinsælir á tíunda áratugnum en Megan Fox skaut upp á stjörnuhimininn eftir kvikmyndina Transformers og er talin með kynþokkafyllstu konum heims.



GIFT Megan Fox giftist Brian Austin Green í síðustu viku.

## Kyntröll í kjól?

Aðdáendur Leonardo DiCaprio geta nú jafnvel átt von á því að sjá sjarmatröllið í kjól í hugsanlegri kvikmynd DiCaprio þar sem Clint Eastwood mun sitja í leikstjórásætinu. Myndin sem um ræðir mun fjalla um J. Edgar Hoover, fyrsta forstjóra FBI í Bandaríkjunum. Myndin mun ekki aðeins fjalla um þátt hans í hinum ýmsu stóratburðum í sögu Bandaríkjaanna heldur einnig einkalíf hans, en margir vilja meina að Hoover hafi verið samkynhneigður og klæðst kjólum heima fyrir. Það verður spennandi að sjá hvað DiCaprio tekur sér fyrir hendur ef af myndinni verður og hvort kaudi taki sig vel út í kjól.



## Hudson opnar sig í fyrsta sinn

Jennifer Hudson hefur nú í fyrsta sinn opnað sig um hið hræðilega atvik sem átti sér stað árið 2008, þegar móðir hennar, eldri bróðir og sjö ára frændi hennar fundust myrt.

„Þetta er allt í móðu, þetta var svo óraunverulegt,“ segir leikkonan. „Í raun var eins og ég stæði fyrir utan sjálfa mig.“

Söngkonan segist hafa eytt um tveimur vikum inni í herbergi og fjölskylda og vinir komið til hennar. Hún bað til Guðs þegar hún vaknaði á morgnana og áður en

hún lagðist niður á kvöldin. Hudson kom fyrst fram á Grammy-verðlaunaafhendingunni árið 2009 eftir atvikið. Þar söng hún lagið You Pulled Me Through og segir hún það hafa gefið henni styrk. „Ég var að hugsa um fjölskyldu mína þegar ég söng þetta lag. Ég gat heyrt í bróður mínum í hugsunum mínum þar sem hann sagði: „Jennifer, þú þarft að negla þetta! þú þarft að fara upp á svið og gera þetta.“ Ég vissi að hann yrði vonsvikinn ef ég myndi ekki gera mitt allra besta,“ segir söngkonan. -Is



STERK SÖNGKONA Hudson segir atvikið vera í móðu og allt hafi verið svo óraunverulegt.



**Nýjung!**  
Með kurluðum  
**BEIKON**  
bitum

**Æðislega gott á grillið**

**OSTA**  
GRILL  
PYLSUR



LÉTTREYKTAR HUNANGS  
GRÍSAKÓTILETTUR



LÉTTREYKTAR HUNANGS GRÍSA-  
KÓTILETTUR Í BARBECUE SÓSU



# SAMBÍÓINN

**HEIMSRUMSÝNING Á EINNI VINSÆLUSTU MYND SUMARSINS**

★★★★★ S.V. - Mbl  
★★★★★ Fbl

„Besta Twilight myndin til þessa“  
- Entertainment Weekly

twilight  
**eclipse**

★★★★★ hollywood reporter  
★★★★★ p.d. variety

**TOY STORY 3**

VINDI, ÞÓSI LJÓÐAR OG HIN LEIKFÖNGU ERU KOMNAR AFTUR Í STÆRSTU OG BESTU TOY STORY MYND TIL ÞESSA.

**ALFABAKKA**

TWILIGHT SAGA kl. 3:20 - 6 - 8 - 8:30 - 10:40 - 11  
TWILIGHT SAGA : ECLIPSE kl. 5:20 - 8 - 10:40  
NIGHTMARE ON ELM STREET kl. 8 - 10:50  
LEIKFANGASAGA 3 - 3D ísl. Tali kl. 3:20(3D) - 5:40(3D)  
LEIKFANGASAGA 3 M/ ísl. Tali kl. 3:20 - 5:40  
SEX AND THE CITY 2 kl. 5 - 8  
THE LOSERS kl. 10:40  
PRINCE OF PERSIA kl. 3:20 - 5:40 - 8 - 10:20

**SELFOSSI**

TWILIGHT SAGA : ECLIPSE kl. 8 - 10:30  
GET HIM TO THE GREEK kl. 8  
THE LOSERS kl. 10:30

**KRINGLUNNI**

TWILIGHT SAGA : ECLIPSE kl. 3 - 5:30 - 8 - 10:40  
NIGHTMARE ON ELM STREET kl. 3:20 - 5:40 - 10:50  
LEIKFANGASAGA 3 - 3D ísl. Tali kl. 3:20(3D) - 5:40(3D)  
TOY STORY 3 M/ ensku Tali kl. 8(3D) - 10:20(3D)  
SEX AND THE CITY 2 kl. 8

**AKUREYRI**

TWILIGHT SAGA : ECLIPSE kl. 8 - 10:35  
LEIKFANGASAGA 3 - 3D ísl. Tali kl. 5:40  
TOY STORY 3 ensku Tali kl. 5:40  
SEX AND THE CITY 2 kl. 9

# Spássían yfir alla síðuna

Sumarkiljurnar, játningar útrásarvíkinga og The Wire eru meðal umfjöllunarefna í Spássíunni, nýju tímariti um bókmenntir og listir.

Nýtt menningartímarit, Spássían, kemur út á morgun. Útgefendur og ritstjórar blaðsins eru bókmenntafræðingarnir Ásta Gísla-dóttir og Auður Aðalsteinsdóttir. Þær segja markmið blaðsins fyrst og fremst að mæta eftirspurn eftir umræðu um bókmenntir en einnig verður fjallað um aðrar listgreinar.

Auður og Ásta hafa áður gert útvarpsþætti um bókmenntir á Rás 1. „Þar lékum við okkur aðeins að forminu, brutum umfjöllunina upp með tónlist og fleiru og og brugðum upp ýmsum sjónarhornum,“ segir Ásta. „Okkur langaði til að gera eitthvað svipað í tímaritsformi og höfum gengið með þessa hugmynd í maganum árum saman. Það má svo segja að hún hafi fæðst fyrir tveimur mánuðum, þegar við ákváðum að gefa út tímarit með menningarlegum áherslum fyrir sumarið.“

Efnistökin eru fjölbreytt. Í fyrsta tímaritinu er meðal annars fjallað um sumarmeninguna: bækur, tónlist, leiklist og kvikmyndir. Játningar útrásarvíkinga eru settar í bókmenntalegt og trúarlegt samhengi, fjallað er um sjónvarpsþættina The Wire og framtíð karlmennskunnar.

„Við lögðum upp með að gefa út rit með almenntri umfjöllun um menningu í bland við fræðilega,“ segir Ásta, „við vildum ekki ryðjast inn á svið rita á borð við



ÁSTA OG AUÐUR Spássía bóka hefur verið vettvangur óformlegrar umræðu og listsköpunar um aldaradír og af því dregur ritið nafn sitt.

FRÉTTABLAÐIÐ/

TMM, heldur hafa þetta aðeins óformlegra.“ Af því dregur Spássían einmitt heiti sitt; á spássíum bóka hefur óformleg umræða og listsköpun farið fram í aldaradír. Auður og Ásta skrifa megnið af efni fyrsta tölublaðsins en aðrir pennar koma líka við sögu.

Spássían verður fánleg í öllum helstu bókaverslunum. Stefnt er að því að ritið komi út ársfjórðungslega og vonast Auður og Ásta til að koma út tveimur tölublöðum í viðbót á þessu ári, öðru í haust og því þriðja fyrir júl.

bergsteinn@frettabladid.is

**NÝTT Í BÍÓ!**

**KILLERS**  
Katherine Heigl, Ashton Kutcher  
The Ugly Truth  
Ein flottasta mynd sumarsins með þeimur heitustu leikurum Hollywood í dag

**GROWN UPS**  
SÁMUR KARLMENNI ÞURFA LENGRI TÍMA TIL AÐ FULLORÐAST

**TOY STORY 3**  
SÝND MED ÍSLENSKU OG ENSKU TALI

**A-TEAM**  
PEIR VORU PLATAÐIR - PEIR VORU SVIKNIR HEFNDIN ER ÞEIRRA!

**SMÁRA BÍÓ** Sími 564 0000

**HÁSHÓLA BÍÓ** Sími 530 1919

KILLERS	kl. 3:30 - 5:50 - 8 - 10:10	12	KILLERS	kl. 5:45 - 8 - 10:15	12
KILLERS LÚXUS	kl. 8 - 10:10	12	GROWN UPS	kl. 5:45 - 8 - 10:15	L
GROWN UPS	kl. 3:30 - 5:45 - 8 - 10:20	L	GET HIM TO THE GREEK	kl. 5:40 - 8 - 10:20	12
GROWN UPS LÚXUS	kl. 3:30 - 5:45	L	ROBIN HOOD	kl. 9	12
THE A-TEAM	kl. 8 - 10:40	L	SNABBA CASH	kl. 6	16
LEIKFANGASAGA 3D íslenskt tali	kl. 3:30 - 5:45	L	<b>BORGAR BÍÓ</b> Sími 462 3500		
TOY STORY 3 3D enskt tali/ósl. tali	kl. 3:30 - 5:45	L	KILLERS	kl. 6 - 8 - 10	12
GET HIM TO THE GREEK	kl. 8 - 10:25	12	GROWN UPS	kl. 8	L

facebook.com/smarabio

**NÝTT Í BÍÓ** LAUGARÁS BÍÓ Sími: 553 2075 - bara lúxus

**KILLERS**  
Katherine Heigl, Ashton Kutcher  
The Ugly Truth

**GROWN UPS**  
SÁMUR KARLMENNI ÞURFA LENGRI TÍMA TIL AÐ FULLORÐAST

**A-TEAM**  
PEIR VORU PLATAÐIR - PEIR VORU SVIKNIR HEFNDIN ER ÞEIRRA!

**STREET DANCE 3D**  
3-D GLERAUGU SELD AUKALEGA

**SÝNINGARTÍMAR**

KILLERS	4, 6, 8 og 10	12
GROWN UPS	5:50, 8 og 10:10	10
THE A-TEAM	5:40, 8 og 10:20	12
STREET DANCE-3D	4	7
SKÓGARDYRÍÐ HUGÓ	4	L

**Ekki vera sökker!**

Kynntu þér frábæra kaupauka á [ring.is](http://ring.is)

Stærsti vínahópur á Íslandi

**ring**

www.facebook.com/ringjarar

Ring er ný farsímabjónusta á vegum Símans. Fyrir 1.990 kr. áfyllingu á mánuði færðu 1500 mín/SMS á mánuði til að hafa samband við alla innan GSM kerfis Símans og 990 kr. inneign til að hringja í fólk í öðrum kerfum.

SMÁRA BÍÓ HÁSHÓLA BÍÓ BORGAR BÍÓ

★ 50% afsláttur ★

50% af verði bíómiða fyrir Ringjara



# Umboðssalan

...markaður fyrir notað og nýtt

## Smáratorgi

við hliðina á Rúmfatalagernum



...við seljum fyrir þá sem vilja selja  
og seljum þeim sem vilja kaupa,  
svo einfalt er það!

Tryggið ykkur hagstæð kjör!



Umboðssalan Smáratorgi Kópavogi  
Símar: 867 0157 og 867 0177

Opíð alla virka daga frá 12-18:30  
Laugardaga frá 11-16  
Sunnudaga frá 13-16




**ÚRSLIT**
**HM 2010 - 16 liða úrslit:**

**Paragvæ - Japan** 0-0 (5-3)  
Paragvæ komst áfram eftir vítaspyrnukeppni.  
**Spánn - Portúgal** 1-0  
1-0 David Villa (63.).

**8-liða úrslit:**

Úrúgvæ - Gana 2. júlí  
Holland - Brasília 2. júlí  
Argentína - Þýskaland 3. júlí  
Paragvæ - Spánn 3. júlí



**REYKUR** Maradona þúar vindil á æfingu Argentínumannna. FRÉTTABLAÐIÐ/AFP

Diego Maradona nýtur sín:

## Var hálfviti en er núna frábær

**FÓTBOLTI** Maradona er ánægður með að fá loksins það hrós sem að hans mati er verðskuldað. Fáir höfðu trú á Maradona á HM en hann hefur leitt Argentínu í 8 liða úrslitin og liðið hefur spilað vel. „Ég er mjög stoltur núna. Margir sögðu að ég væri hálfviti eftir undankeppnina en núna eftir fjóra leiki á HM að ég sé frábær,“ sagði Maradona. „Það er hrein fegurð að fá að vera með leikmönnum og hópnum,“ bætti hann við. - hþh

Sóknarleikur Portúgala enginn og Ronaldo var týndur í tapinu gegn Spáni í gær:

# David Villa skaut Spáni áfram

**FÓTBOLTI** Evrópumeistarar Spánverja bókuðu farseðilinn í 8-liða úrslit HM með 1-0 sigri á Portúgal í gær. David Villa sá um bókunina, hann skoraði sitt fjórða mark á HM sem reyndist nóg til sigurs.

Í gær voru liðin tvö ár upp á dag frá því að Spánverjar hömpuðu Evrópumeistaratitlinum. Gott gengi þeirra hélt áfram en það verður að segjast eins og er að mótherjinn olli vonbrigðum.

Þar fór fremstur í flokki Cristiano Ronaldo sem náði sér aldrei á strik á mótinu. Hann virkaði eins og algjör meðaljón og komst lítt áfram. Hann fékk reyndar enga aðstoð en sóknarleikur Portúgals var í molum.

Fyrir utan sjö marka burstið gegn liði Norður-Kóreu skoraði Portúgal ekki mark á HM.

Þrátt fyrir að skora aðeins eitt mark í leiknum í gær voru yfirburðir Spánverja miklir. Þeir sýndu skemmtilega takta með liprum sendingum og eftir eina slíka sókn skoraði Villa gott mark.

Eduardo markvörður Portúgals, varði glæsilega í aðdraganda marksins en Villa fylgdi á eftir og setti boltann í slána og inn.

Margir leikmenn Spánverja voru góðir en þeir eiga Fernando Torres enn alveg inni. Hann hefur engan veginn fundið sig en hann er enn að ná sér af meiðslum. Raunar var ekki talið líklegt að hann byrjaði leikinn í gær en það gerði hann án þess að ná sér á strik.



**KOSS** Villa fékk koss frá Sergio Ramos eftir markið í gær. FRÉTTABLAÐIÐ/AP

Spánverjar hafa ekki komist lengra en í átta liða úrslitin síðan á HM 1950 þegar þeir lentu í fjórða

sæti. Nú mæta þeir liði Paragvæja í 8-liða úrslitunum og eru til alls líklegir. - hþh



**SENDUR HEIM** Larrionda ásamt Lampard í leiknum fræga. FRÉTTABLAÐIÐ/AFP

Fjórir dómamar sendir heim:

## Refsað fyrir mistök á HM

**FÓTBOLTI** Jorge Larrionda og Roberto Rosetti fá ekki að dæma fleiri leiki á HM eftir mistökin sem þeir gerðu á sunnudaginn. Larrionda sá ekki markið sem Frank Lampard skoraði en skot hans fór greinilega yfir línuna. „Hann var sá eini á vellinum sem sá þetta ekki, fyrir utan kannski aðstoðardómarrann,“ sagði Lampard eftir markið.

Rosetti gaf Argentínu mark þegar Carlos Tevez kom þeim yfir en hann var rangstæður þegar hann skoraði. Reyndar er báðum dómurinum refsað fyrir mistök aðstoðardómara sinna.

Mistökin leiddu til þess að Sepp Blatter, forseti FIFA, sá sig knúinn til að biðja knattspyrnu-sambönd Englands og Mexíkó afsökunar.

Malímaðurinn Koman Coulibaly sem dæmði af löglegt mark Bandaríkjanna gegn Slóvenum og Frakkinn Stephane Lannoy sem gaf Kaká glóru laust rautt spjald hafa einnig verið sendir heim. - hþh

# HM treyja 1.999.- Barna HM sett 2.499.-



**HAGKAUP**  
Ein ferð betra verð

## > Emily Deschanel

„Ég er klárlega félagsvera. Ég elska að eiga í samskiptum við fólk, vera innan um fólk og að eiga góðar samræður við aðra.“

**Emily Deschanel fer með hlutverk Dr. Temperance „Bones“ í samnefndum þáttum á Stöð 2 Extra í kvöld kl. 22.35.**



# dagskrá



## VIÐ TÆKIÐ MAGNÚS ÞORLÁKUR LÚÐVÍKSSON OG ÆSKUDRAUMARNIR

# Miðpunktur heimsins í örfáar sekúndur

Í gær áttust Paragvæ og Japan við í 16 liða úrslitum HM. Skemmt er frá því að segja að leikurinn fór í vítakeppni, sá fyrsti á mótinu til þessa. Við þetta tilefni reikaði hugurinn aftur til ársins 1994. Þann 17. júlí fylgdist ég agndofa með úrslitaleik HM í Bandaríkjunum. Eftir 120 markalausar mínútur var ljóst að HM myndi ráðast í vítakeppni. Við tóku magnaðar mínútur. Heimsbyggðin saup hveljur þegar goðsögnin Baresi klúðraði fyrstu spyrnu Ítala og aftur þegar Gianluca Pagliuca varði frá Márcio Santos. Næstu fjórar spyrnur fóru allar í netið þar til Ítalinn Massaro lét verja hjá sér. Dunga, fyrirliði Brasilíu, skoraði í kjölfarið þannig að Roberto Baggio, stjarna Ítala, stóð því frammi fyrir því að hann yrði að skora ella væri HM draumur Ítala úti. Hann skaut hátt yfir og beið þess aldrei bætur. Frá þessum degi vissi ég hvað ég vildi gera framar öllu, tryggja þjóð minni sigur á HM með því að skora

úr lokavítinu í vítakeppni. Í örstutta stund væri heimurinn þinn. Spólum tólf ár fram í tímann. Ólympiuleikvangurinn í Berlín 9. júlí 2006. Ítalir aftur komnir í úrslitaleik HM, nú gegn Frökkum, en ég búinn að leggja allar hugmyndir um fótboltaframa á hilluna. Í annað skipti í sögunni ræður vítakeppni úrslitum á HM. Ítalir nýttu fyrstu fjórar spyrnur sínar en Frakkar þrjár af fjórum. Að vítapunktinum gengur Fabio Grosso, 28 ára vinstri bakvörður sem hafði spilað í fjórðu efstu deild Ítalíu til 23 ára aldurs. Enginn hafði heyrð um hann fyrir mótið. Grosso dregur djúpt andann, tekur langt tilhlaup, hæfir boltann með vinstri fæti, mark. Hann hefur tryggt Ítalíu sigur og upplifað æskudrauminn minn, einn manna. Kannski ætti ég að fara að æfa mig. Fyrst Grosso sló ekki í gegn fyrr en 23 ára þá er það kannski ekki of seint fyrir mig. Verst bara að Ísland hefur aldrei komist á HM.



## MIÐVIKUDAGUR



▶ 21.30 Trúður SJÓNVARPIÐ



▶ 21.35 Ghost Whisperer STÖÐ 2



▶ 22.00 Herminator Invitational STÖÐ 2 SPORT



▶ 22.35 Bones STÖÐ 2 EXTRA



▶ 00.00 Memoirs of a Geisha STÖÐ 2 BÍÓ

## SJÓNVARPIÐ

- 16.35 Íslenska golfmótaröðin (e)
- 17.20 Táknmálsfréttir
- 17.30 Einu sinni var... jörðin (13:26)
- 18.00 Disneystundin
- 18.01 Stjáni (56:58)
- 18.23 Sígildar teiknimyndir
- 18.30 Finnbogi og Felix (24:26)
- 18.54 Víkingalottó
- 19.00 Fréttir
- 19.30 Veðurfréttir
- 19.35 Ljóta Betty (66:85) (Ugly Betty)
- 20.20 Morðgátur Murdochs (Murdoch Mysteries) Kanadískur sakamálaþáttur um William Murdoch og samstarfsfólk hans sem beitti nýtskuaðferðum við rannsókn glæpamála laust fyrir aldamótin 1900.
- 21.10 Einir en saman (Alene menn sammen) Norsk stuttmynd eftir Trond Fausa Aurvaag. (e)
- ▶ 21.30 Trúður (8:10) (Klovn III) Dönsk gamanþáttaröð um rugludallana Frank og Casper. (e)
- 22.00 Tíufréttir
- 22.10 Veðurfréttir
- 22.20 Sumartónleikar í Schönbrunn (Sommernachtkonzert Schönbrunn 2010) Upptaka frá tónleikum í Schönbrunn-hallargarðinum í Vínarborg 8. júní. Filharmóníusveit Vínarborgar leikur verk eftir John Williams, Joseph Strauss, Franz Liszt, Claude Debussy, Joseph Lanner og Otto Nicolai.
- 23.50 Fréttir (e)
- 00.00 Dagskrárlok

## BÍÓ

- 08.00 Unaccompanied Minors
- 10.00 Catch and Release
- 12.00 High School Musical 3: Senior Year
- 14.00 Unaccompanied Minors
- 16.00 Catch and Release
- 18.00 High School Musical 3: Senior Year
- 20.00 Mrs. Henderson Presents
- 22.00 Ghost Rider
- ▶ 00.00 Memoirs of a Geisha
- 02.20 Tristan + Isolde
- 04.25 Ghost Rider

## STÖÐ 2

- 07.00 Barnatími Stöðvar 2 Firehouse Tales, Maularinn, Ævintýri Juniper Lee.
- 08.15 Oprah
- 08.55 Í finu formi
- 09.10 Bold and the Beautiful
- 09.30 The Doctors
- 10.15 Lois and Clark: The New Adventure (19:21)
- 11.00 Auddi og Sveppi
- 11.45 Grey's Anatomy (3:17)
- 12.35 Nágrannar
- 13.00 Ally McBeal (14:22)
- 13.45 Ghost Whisperer (2:23)
- 14.40 E.R. (5:22)
- 15.30 Barnatími Stöðvar 2 Ofurmenn-íð, Leðurblökumaðurinn, Firehouse Tales, Maularinn.
- 17.08 Bold and the Beautiful
- 17.33 Nágrannar
- 17.58 The Simpsons (4:20)
- 18.23 Veður Markaðurinn.
- 18.30 Fréttir Stöðvar 2
- 18.47 Íþróttir
- 18.54 Ísland í dag
- 19.09 Veður
- 19.15 Two and a Half Men (8:24)
- 19.40 How I Met Your Mother (6:20)
- 20.05 Gossip Girl (14:22) Þriðja þáttaröðin um líf ungra og fordekraðra krakka sem búa á Manhattan í New York.
- 20.50 Mercy (10:22) Dramatísk þáttaröð í anda Grey's Anatomy og ER.
- ▶ 21.35 Ghost Whisperer (20:23) Magnaður spennuþáttur með Jennifer Love Hewitt í hlutverki sjáandans Melindu Gordon sem rekur antikbúð í smábænum Grandview.
- 22.20 True Blood (2:12) Önnur þáttaröðin um forboðið ástarævintýri gengilbeinunnar Sookie og vampírinnar Bill.
- 23.15 NCIS (25:25)
- 00.00 Fringe (19:23)
- 00.45 The Wire (4:10)
- 01.45 X-Files (5:24)
- 02.30 Grey's Anatomy (3:17)
- 03.15 E.R. (5:22)
- 04.00 Sjáðu
- 04.30 Mercy (10:22)
- 05.15 How I Met Your Mother (6:20)
- 05.40 Fréttir og Ísland í dag (e)

## SPORT

- 17.55 Inside the PGA Tour 2010 Skyggst á bak við tjöldin í PGA mótaröðinni í golfi. Árið sem framundan er skoðað gaumgæfilega og komandi mót krufin til mergjar.
- 18.20 Pepsímörkin 2010 Sýnt frá öllum leikjum Pepsi-deildar karla og sérfræðingar Stöðvar 2 Sport þeir Tómas Ingi og Maggi Gylfa verða á sínum stað. Allir leikimír, öll mörkin og allt það helsta krufið til mergjar.
- 19.20 Augusta Masters Official Film Masters-mótið er eitt af risamótunum fjórum í golfi og óhætt er að segja að þar séu hefðirnar í hávegum hafðar.
- 20.15 Bremen – Anderlecht 1993 Þjóðverjar og Belgar hafa hildi háð á knattspyrnuvellið. Leikur félaganna Werder Bremen og Anderlecht í Evrópukeppni meistaraaliða er með þeim minnisstæðari.
- ▶ 22.00 Herminator Invitational Sýnt frá Herminator Invitational en það er Hermann Hreiðarsson sem stendur fyrir mótinu.
- 22.40 Poker After Dark Margir af snjöllustu pókerspilurum heims mæta til leiks í Texas Holdem.
- 23.25 Travelers Championship Skyggst á bak við tjöldin í PGA mótaröðinni í golfi. Öll mót ársins á PGA mótaröðinni krufin til mergjar.

## SPORT 2

- 06.10 4 4 2
- 07.00 4 4 2
- 07.45 4 4 2
- 08.30 4 4 2
- 09.15 Spánn - Portúgal HM 2010
- 11.10 Paragvæ - Japan HM 2010
- 13.05 Brasilía - Chile HM 2010
- 15.00 Holland - Slóvakía HM 2010
- 16.55 Argentína - Mexíkó HM 2010
- 18.50 Þýskaland - England HM 2010
- 20.45 Bandaríkín - Gana HM 2010
- 22.40 Úrúgvæ - S-Kórea HM 2010
- 00.35 4 4 2
- 01.20 4 4 2
- 02.05 4 4 2
- 02.50 4 4 2
- 03.35 4 4 2
- 04.20 4 4 2
- 05.05 4 4 2
- 05.50 4 4 2

## SKJÁREINN

- 06.00 Pepsi MAX tónlist
- 07.35 Matarklúbburinn (3:6) (e)
- 08.00 Dr. Phil (e)
- 08.45 Rachael Ray (e)
- 09.30 Óstöðvandi tónlist
- 12.00 Matarklúbburinn (3:6) (e)
- 12.25 Pepsi MAX tónlist
- 16.10 Bass Fishing (4:8) (e)
- 16.55 Rachael Ray
- 17.40 Dr. Phil
- 18.25 Girlfriends (9:22) (e)
- 18.45 Million Dollar Listing (4:6) Skemmtileg þáttaröð um fasteignasala í Hollywood og Malibu.
- 19.30 Sumarhvellurinn (3:9) Fjórugur skemmtiþáttur þar sem allt getur gerst. Útvarpsstöðin Kaninn er á ferð og flugi um landið í sumar og er ferðinni haldið til Akureyrar í þetta skiptið.
- 19.55 King of Queens (19:22)
- 20.20 Top Chef (5:17) Bandarísk raunveruleikasæra þar sem efnilegir kokkar þurfa að sanna hæfni sína og getu í eldshúsinu.
- 21.05 America's Next Top Model (10:12) Bandarísk raunveruleikasæra þar sem Tyra Banks leitar að næstu ofurfyrirsætu.
- 21.55 Life (11:21) Bandarísk þáttaröð um lögreglumann í Los Angeles sem sat saklaus í fangelsi í 12 ár en leitar nú þeirra sem komu á hann sök.
- 22.45 Jay Leno
- 23.30 Law & Order (9:22) (e) Bandarískur sakamálaþáttur um störf rannsóknarlögreglumanna og saksóknara í New York.
- 00.20 The Cleaner (2:13) (e)
- 01.05 King of Queens (19:22) (e)
- 01.26 Pepsi MAX tónlist



- 18.30 Hrafnapingur
- 19.00 Græðlingur
- 19.30 Mannamál
- 20.00 Björn Bjarna
- 20.30 Mótoring
- 21.00 Alkemistinn
- 22.00 Björn Bjarna
- 22.30 Mótoring



Dagskrá allan sólarhringinn.

# Offersta

TAKE AWAY TILBOÐ

16" PIZZA

með tveimur áleggjum

1895.-

16" PIZZA & 12"

með tveimur áleggjum

2495.-

MARGARITA

# Eld

Smidjan

562 3838

SUDURLANDSBRAUT 12 | LAUGAVEGUR 81 | BRAGAGATA 38a

Í KVÖLD

► VIÐ MÆLUM MEÐ

**Gossip Girl**  
Stöð 2 kl. 20.05

Þriðja þáttaröðin um líf ungra og fordekraðra krakka sem búa á Manhattan í New York. Þótt dramatíkin sé ótæpileg þá snúast áhyggjur þessa unga fólks fyrst og síðast um hver baktali hvern, hver sé með hverjum og hvernig eigi að vera klæddur í næsta glæsipartíi.



STÖÐ 2 KL. 22.20

**True Blood**

Önnur þáttaröðin um forboðið ástarævintýri gengilbeinunnar Sookie og vampírunnar Bills en saman þurfa þau að berjast gegn óbeit íbúa smábæjarins Bon Temps í Louisiana. Menn og vampírur búa þar saman en þó kannski ekki beint í sátt og samlyndi þrátt fyrir að komið sé á markað gerviblóð á flöskum sem ætlað er að svala blóðþorsta vampíranna.



RÁS 1 FM 92,4/93,5

- 06.39 Morgunútvarp hefst
- 06.50 Bæn
- 07.03 Morgunfrúin
- 07.30 Fréttayfirlit
- 08.00 Morgunfréttir
- 08.05 Morgunstund með KK
- 08.30 Fréttayfirlit
- 09.05 Okkar á milli
- 09.45 Morgunleikfimi
- 10.13 Trío
- 11.03 Samfélagið í nærmynd
- 12.00 Hádegisútvarpið

- 12.20 Hádegisfréttir
- 12.50 Dánarfregnir
- 13.00 Í boði náttúrunnar
- 14.03 Tónleikur
- 15.03 Útvarpssagan: Út að stela hestum
- 15.25 Skorningar
- 16.00 Síðdegisfréttir
- 16.05 Á sumarvegi
- 17.03 Víðsjá
- 18.00 Kvöldfréttir
- 18.22 Syrpan

- 18.53 Dánarfregnir
- 19.00 Gamli maðurinn og sárið
- 19.40 Sumarsnakk
- 20.00 Leynifélagið
- 20.30 Út um græna grundu
- 21.30 Kvöldsagan: Konan í dalnum og dæturnar sjö
- 22.10 Orð kvöldsins
- 22.15 Bak við stjómurnar
- 23.07 Harðgrýti fátæktar: Einstæðir foreldrar og barnafjölsk.
- 00.05 Næturtonar

- FM 88,5 XA-Radíó
- FM 90,1 Rás 2
- FM 90,9 Gullbylgjan
- FM 91,9 Kaninn
- FM 93,5 Rás 1

- FM 95,7 FM957
- FM 96,3 FM Suðurland
- FM 96,7 Létt Bylgjan
- FM 97,7 X-ið
- FM 98,9 Bylgjan

- FM 99,4 Útvarp Saga
- FM 102,2 Útvarp Latibær
- FM 102,9 Lindin
- FM 105,5 Útvarp Boðun

EXTRA

19.25 The Doctors

20.10 Falcon Crest II (3:22) Hin ógleymanlega og hrifandi frásögn af Channing og Giobertis-fjölskyldunum, lífið á vínbúgöðunum í Toscany-dalnum litast af stöðugum erjum milli þeirra

21.00 Fréttir Stöðvar 2

21.25 Ísland í dag

21.45 Modern Family (22:24) Frábær gamanþáttur um líf þriggja ólíkra en dæmigerðra nútímafjölskyldna.

22.10 Cougar Town (3:24) Gamanþáttur í anda Sex and the City með Courtney Cox úr Friends í hlutverki kynþokkafullrar en afar sjálfsoðruggrar einstæðrar móður unglingsdrengs.

► 22.35 Bones (20:22) Fimmta serían af spennuþættinum Bones þar sem fylgst er með stórfum Dr. Temperance „Bones“ Brennan, réttarmeinafræðings sem kölluð er til ráðgjafar í allra flóknuustu morðmálanum.

23.20 Curb Your Enthusiasm (9:10) Larry David snýr nú aftur í sjöundu þáttaröðinni, studdur stjórnunum úr Seinfeld, þeim Jerry, Kramer, Elaine og George

00.00 Daily Show: Global Edition

Spjallþáttur með Jon Stewart þar sem engum er hlíft og allir eru tilbúnir að mæta í þáttinn og svara fáránlegum en furðulega víðeigandi spurningum Stewarts.

00.25 The Doctors The Doctors eru glæpnýir spjallþættir framleiddir af Oprah Winfrey

01.10 Falcon Crest II (3:22) Hin ógleymanlega og hrifandi frásögn af Channing og Giobertis-fjölskyldunum, lífið á vínbúgöðunum í Toscany-dalnum litast af stöðugum erjum milli þeirra

02.00 Fréttir Stöðvar 2

02.40 Tónlistarmyndbönd frá Nova TV

BBC entertainment

12.05 Only Fools and Horses 12.35 My Hero 13.05 My Hero 13.35 My Family 14.05 My Family 14.40 The Weakest Link 15.25 The Inspector Lynley Mysteries 16.10 EastEnders 16.40 The Weakest Link 17.30 Last of the Summer Wine 18.00 Whose Line Is It Anyway? 18.30 Hotel Babylon 19.20 Lark Rise to Candleford 20.10 Whose Line Is It Anyway? 20.40 Doctor Who 21.25 Last of the Summer Wine 21.55 Whose Line Is It Anyway? 22.00 Lark Rise to Candleford 22.50 Hotel Babylon 23.40 Whose Line Is It Anyway?

DR 1

12.00 Chris på chokoladefabrikken 12.30 Rig ved et tilfælde 13.00 Sommertid 13.30 Drommehaver 14.00 That's So Raven 14.25 Svampebob Firkant 14.50 Hyrdehunden Molly 15.00 Minisekterne 15.05 Landet for længe siden 15.30 Dragen 16.00 Sommerminder 16.30 TV Avisen med Sport 17.00 By på Skrump 18.00 Søren Ryge direkte 18.30 Kender du typen 19.00 TV Avisen 19.25 SportNyt 19.30 Sommervejret 19.40 Manden, der besteg skyskrabere 20.30 Mord på hjernen 22.05 Onsdags Lotto 22.10 OBS 22.15 Redningstjenesten på vej 22.45 Naruto Uncut 23.05 Naruto Uncut

NK1

12.20 Sommerhuset 12.50 Skjergardsmat 13.20 Ut i naturen 13.50 Sommeråpent 14.40 Dallas 15.30 E6 - En reise gjennom nordmenns liv 16.00 Oddasat 16.05 Nyheter på tegnspråk 16.10 Kokkekamp 16.40 Norge i dag 17.00 Dagsrevyen 17.30 Munter mat 18.00 Luftambulansen 18.30 Ekstremidportveko 18.50 Vikinglotto 19.00 Dagsrevyen 21 19.30 Sommeråpent 20.20 House 21.05 Kveldsnytt 21.20 Corleone 22.55 Vikingskip til siste havn? 23.25 Svisj gull

SVT 1

12.35 Semestersabotören 14.00 Rapport 14.05 Gomorron Sverige 14.55 Flyttlasset går 15.25 Cleo 15.55 Sportnytt 16.00 Rapport 16.10 Regionala nyheter 16.15 Hundra procent bonde 16.45 AnneMat 17.15 Din plats i historien 17.20 Regionala nyheter 17.30 Rapport 18.00 Uppdrag Granskning 19.00 Kampen om Sydafrika 20.45 Sydens lag 21.40 Stand-up med John Oliver 22.25 Vinnarna 22.55 Landet runt 23.40 Spår av brott

# Yfirburðir Fréttablaðsins staðfestir!

68%  
Lesað bara Fréttablaðið

5%  
Lesað bara Morgunblaðið

27%  
Lesað bæði Fréttablaðið og Morgunblaðið

Auglýsing í Fréttablaðinu nær til yfir 95% lesenda blaðanna

Fréttablaðið er sem fyrr mest lesna dagblað landsins með glæsilegt forskot á samkeppnisaðila sinn eins og síðasta könnun Capacent Gallup sýnir ótvírætt.



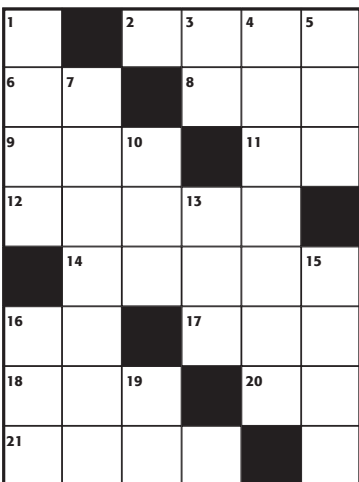
Allt sem þú þarft...

Skörun blaðalesturs að meðaltali á dag, mán.-lau., höfuðborgarsvæðið 18-49 ára. Heimild: Blaðakannan Capacent nóv 2009 - apr 2010.



„Tvímælaust lasagnað hennar mömmu. Það er ekkert betra en að skreppa í mat til mömmu og fá besta lasagna í heimi.“

David Young, grafískur hönnuður hjá Nikita



## LÁRÉTT

2. að lokum, 6. ógrynni, 8. hlaup, 9. ögn, 11. slá, 12. skrá, 14. gimsteinn, 16. hvað, 17. í viðbót, 18. úði, 20. leita að, 21. glufa.

## LÓÐRÉTT

1. hróss, 3. líka, 4. baðkar, 5. berja, 7. fitlari, 10. sæ, 13. stæla, 15. himna, 16. samkynhneigður, 19. frá.

## LAUSN

LÓÐRÉTT: 1. loks, 3. og, 4. kerlaug, 5. slá, 7. fitlari, 10. sjó, 13. apa, 15. auk, 18. yra, 20. gá, 21. rífa.  
LÁRÉTT: 2. loks, 6. of, 8. gel, 9. fis, 11. rá, 12. skjal, 14. töpás, 16. ha, 17. skán, 19. hýr, 19. af.

# Gerðu góðverk í dag

907 2002



Hjálparstarf kirkjunnar  
www.help.is

# VÍSIR.IS

„...ég sá það á vísi“

## Skorar á þjófa að skila barnamyndum

„Ég er búin að halda í vonina að löggan finni eitthvað, en það hefur ekki gerst,“ segir leiknonan Hrefna Hallgrímsdóttir, Skríttla úr Skoppu og Skríttlu.

Brotist var inn í fjölskyldubílinn við heimili Hrefnu í Kópavogi á mánudaginn í síðustu viku. Á meðal þess sem var stolið var myndavél sem geymir myndir af síðasta hálfu ári í lífi fjölskyldunnar.

„Við vorum að koma úr ferðalagi kvöldið áður og héldum að við hefðum tekið allt úr bílnum. Myndavélin var í hólfi á milli sætanna. Ótrúlega leiðinlegt,“ segir Hrefna. „Ég er dugleg við að setja myndir inn í tölvuna mína, en svo er hún full af vinnu – ég hef ekki getað tæmt myndavélin.“

Hrefna segir að hún myndi skipta á öllum

aukahlutunum sem fylgja myndavélinni fyrir minnskortið sem geymir myndirnar – jafnvel borga fyrir það. Hún hvetur þjófana til að koma kortinu til sín. „Þeir mega stinga kortinu inn um lúguna hjá mér,“ segir hún. „Ég væri ofboðslega þakklát og glöð. Ég skora á þá, ef þeir hafa smá samúð í hjartanu sínu. Þetta eru börnin okkar og lífið síðasta hálfu árið.“

Þjófarnir brutust inn í fleiri bíla í götunni sem Hrefna og fjölskylda býr í. Þeir voru engin snyrtimenni þar sem þeir slettu skyri á mælaborðið í bíl fjölskyldunnar. „Skyrið gerði útslagið,“ segir hún. „Það er allt inni í miðstöðinni og það þarf að taka allan frontinn af bílnum til að hreinsa það.“

- afb



GLATAÐAR MINNINGAR Hrefna skorar á þjófana að skila kortinu úr myndavélinni sem þeir stálu.

FRÉTTABLAÐIÐ/VALLI

ÓLÖF JARA SKAGFJÖRD: GUNNI HELGA Á EFTIR AÐ TUSKA INGÓ TIL

## Ólöf Jara leikur eiginkonu Buddy Holly í Austurbæ

„Þetta leggst mjög vel í mig. Ég er mjög spennt fyrir sýningunni,“ segir Ólöf Jara Skagfjörð.

Ólöf Jara leikur Mariu Elenu, eiginkonu Buddy Holly í söngleik um söngvarann sem verður frumsýndur í endurbættum Austurbæ í október. Þar leikur Ólöf á móti hjartaknúsanum Ingó veðurguði sem fer með hlutverk söngvarans.

„Ég er mjög spennt fyrir að vinna með Ingó. Ég held að hann sé bara góður gaur og hlakka til að kynnaast honum,“ segir Ólöf. „Ég held að það verði mjög gaman. En ég á kærasta þannig ég get ekki sagt að ég sé spennt á sömu forsendum og margar aðrar myndu vera.“

Sagan um Buddy Holly er einstaklega sorgleg því söngvarinn lést í hörmulegu flugslysi á toppi ferilsins einungis 23 ára gamall. Þrátt fyrir að hafa aðeins verið í sviðsljósinu í eitt og hálf ár skildi hann eftir sig fjöldann allan af gullmolum sem lifa enn þann dag í dag.

„Ég held að þetta verði mjög góð sýning. Það er góð tónlist í sögunni og lög frá þessu tímabili eru með góðum laglínunum. Ég er mjög hrifin af tónlist í þessum stíl,“ segir Ólöf Jara.

Ólöf á ekki langt að sækja hæfileikana, en hún er dóttir Guðrúnar Gunnarsdóttur og Valgeirs Skagfjörð. Hún lék annað aðalhlutverk íð í uppfærslu Verzló á söngleikum Kræ-beibi sem er frá svipuðu tímabili. Þá lék hún Sandy í uppfærslu á Grease í Loftkastalanum í fyrra.

Ingó hefur ekki eins mikla reynslu, en hefur þó sést í auglýsingum og sjónvarpsþáttum. Ólöf hefur engar áhyggjur af því að hann muni ekki standa sig. „Ég held að Gunni Helga [leikstjóri] sé fullfær um að aðstoða Ingó,“ segir hún. „Hann á eftir að tuska hann alveg til. En ef Ingó vill spyrja mig að einhverju aðstoða ég hann alveg. Þetta snýst bara um samvinnu í þeim atriðum sem við erum saman í.“

linda@frettabladid.is



SPENNT FYRIR HLUTVERKINU Ólöf Jara leikur Mariu Elenu, eiginkonu Buddy Holly, í sýningu um söngvarann.

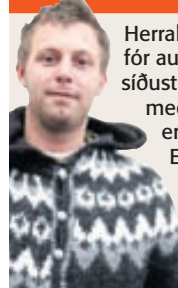
FRÉTTABLAÐIÐ/VILHELM

### ÁST VIÐ FYRSTU SÝN HJÁ BUDDY OG MARIU

- Buddy Holly hitti Mariu Elenu Santiago í júní 1958 þegar hann var 21 árs og hún 22.
- Hann bað hennar á fyrsta stefnumótinu og gengu þau í hjónaband innan við tveim mánuðum síðar.
- María Elena ferðaðist með Buddy á tónleika og sá um sinn mann.
- Buddy samdi lagið True Love Ways um samband sitt og Mariu Elenu.
- María Elena kenndi alla tíð sjálfri sér um dauða söngvarans. Þessi örlagaríka ferð var eina ferðin sem hún var ekki með í för og sagði hún að Buddy hefði aldrei farið með flugvélinni ef hún hefði verið með.
- María Elena var ólétt af fyrsta barni þeirra hjóna þegar söngvarinn lést. Hún missti fóstrið stuttu síðar.
- Hún treysti sér ekki til vera við jarðarför Buddys og hefur aldrei heimsótt gróf hans.



### FRÉTTIR AF FÓLKI



Herraklúbburinn Fancy fór austur fyrir fjall um síðustu helgi. Á meðal meðlima klúbbsins eru rapparnir Erpur Eyvindarson og Ágúst Bent, grínistinn Steindur Jónsson, ljóðskáldið Siggi Gúst ásamt fjölmönnum

hópi sem inniheldur meðal annars kokka, lögfræðinga, verkamenn og handboltakappa...

Hópurinn skoðaði bruggverksmiðjuna í Ólvisholti þar sem enginn annar en **Guðni Ágústsson** beið þeirra. Guðni hélt að sjálfsgöðu ræðu við góðar viðtökur hópsins sem færði honum sérstakan Fancy-pakka að gjöf. Í pakkanum voru meðal annars smokkar, sleipi-efni, áfengi, pakkanúllur og munnskol, en pakkin ku vera nauðsynlegur í ferðir hópsins. Guðni var ánægður með gjöfina og sótti þegar í stað um inngöngu í herraklúbbinn...

Nýir meðlimir voru teknir inn í hópinn í ferðinni og annar nýgræðinganna var útvarpsmaðurinn **Frosti Logason** af X-inu. Eftir sérstaka verðlaunaafhendingu og grillveislu hélt Fancy uppi stuðinu á 800 þar á Selfossi, en innfæddir kunnu vel að meta hópinn sem var afar þrúðubúinn í tilefni dagsins. Vakti klæðnaður **Bents** sérstaka athygli, enda ekki á hverjum degi sem menn í hvítum smóking láta sjá sig á galeiðunni á Selfossi. - afb



## Níu manna fjölskylda freistar gæfunnar

„Ég rakst á þessa síðu á netinu og ákvað að skrifa stutt um mína stóru fjölskyldu, enda höfum við aldrei getað farið í frí öll saman,“ segir Guðrún Lilja Hólmfríðardóttir húsmóðir sem skráði sína 9 manna fjölskyldu í lukkuleik Radison Sas hótélkeðjunnar.

Leikurinn gengur út á að skrifa stutta sögu um sjálfan sig og af hverju maður á skilið að vinna fríar 365 nætur á Radison Blu hótélum um allan heim. Almennigur fer svo inn á síðuna og kys þann keppenda sem honum líst á. Guðrún og fjölskylda hennar er þegar þetta er skrifað í 14 sæti af rúmlega 6.300 keppendum. Kosningin stendur til 24 júlí.

„Ég átti alls ekki von á því að okkur mundi ganga svona vel, svo núna hleypur smá keppnissskap í mann. Ég er búin að vera með kosningaherferð á Facebook og er dugleg að hvetja alla sem við þekkjum til að

**365** hótelnætur eru í fyrstu verðlaun í keppni Radison-hótélkeðjunnar.

kjósa,“ segir Guðrún Lilja sem býr á Akranesi ásamt manni sínum Hákonni Valssyni sjómanni. Þau hafa aldrei farið til útlanda með öll sjö börnin enda segir Guðrún að það sé fjárhagslega ómögulegt. Börnin eru allt frá 20 ára niður í fjögurra ára og hluti barnanna hefur aldrei farið til útlanda. „Tanja Sif 12 ára dóttir okkar er einhverf og því frekar erfitt að ferðast með hana. Hún er hins vegar með borgina París og Eiffelturnin á heilanum og spyr næstum daglega hvernær við ætlum að fara þangað. Ef við mundum hreppa hnossíð mundi það vera fyrsti áfangastaðurinn af mörgum,“ segir Guðrún Lilja.

- afb



STÓR FJÖLSKYLDA Það er enginn hæðarleikur að ferðast til útlanda með alla fjölskylduna. Vefsíða keppinnar er á slóðinni www.greatestholiday.radissonblu.com.

# Söluráðgjafi í upplýsingatækni

Skýrr óskar eftir öflugri manneskju í söluráðgjöf til viðskiptavina fyrirtækisins. Viðkomandi mun starfa í frjóum og skemmtilegum hópi sölu- og markaðsfólks. Í boði eru fjölbreytt og spennandi verkefni hjá traustu fyrirtæki í kraftmiklu og lifandi starfsumhverfi.

Skýrr sækist eftir að ráða orkumikla og jákvæða einstaklinga, sem hafa til að bera mikla hæfni í samskiptum, ríka þjónustulund og fagleg vinnubrögð.

Skýrr leitar að fólki sem vill axla ábyrgð og takast á við krefjandi verkefni í öflugum hópi, þar sem frumkvæði og samstaða eru í fyrirrúmi.

Skýrr er eitt stærsta fyrirtæki landsins á sviði upplýsingatækni og leiðandi aðili hvað snertir samþætta rekstrarþjónustu fyrir atvinnulífið. Skýrr er samstarfsaðili erlendra rísa í upplýsingatækni á borð við Microsoft, Oracle, SAP BusinessObjects, Targit, VeriSign og WebMethods.

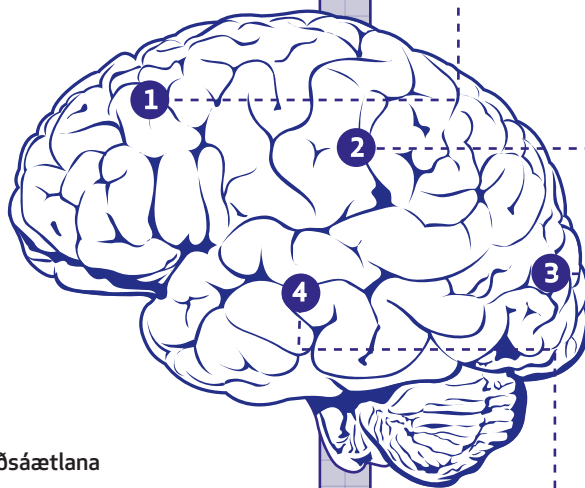
## Starfslýsing

- Sala á vörum og þjónustu til núverandi og nýrra viðskiptavina
- Kynningar og heimsóknir til viðskiptavina
- Gerð sölu- og markaðsáætlaða í samstarfi við aðra söluráðgjafa
- Mat og skipulagning sóknartækifæra

## Hæfniskröfur

- Háskólamenntun, helst á sviði viðskipta- eða tölvunarfræði
- Viðtækt tengslanet í atvinnulífinu
- Reynsla og góður árangur af sölustörfum
- Reynsla af sölu á þjónustu í upplýsingatækni
- Reynsla af gerð og eftirfylgni sölu- og markaðsáætlaða

Nánari upplýsingar veitir Ingibjörg Óðinsdóttir mannauðsstjóri Skýrr í síma 569 5100 eða io@skýrr.is. Umsóknarfrestur er til 18. júlí. Vinsamlega fyllið út umsókn á vefsvæði Skýrr og sendið jafnframt inn ferilskrá. Fullum trúnaði heitið og öllum umsóknum svarað.



### Ennisblað

Umsækjandi þarf að búa yfir mikilli framkvæmdafærni, vera með góða rökhugsun og eiga auðvelt með að skipuleggja sig, tjá sig og leysa vandamál viðskiptavina.

### Hvirfilblað

Umsækjandi þarf að vera vinnuglaður og eiga auðvelt með að skynja og bregðast við áreiti, hvort sem það er frá viðskiptavinum eða samstarfsfólki.

### Hnakkablað

Umsækjandi þarf að eiga auðvelt með að skilja og lesa skriflegar óskir jafnt samstarfsfólks sem viðskiptavina.

### Gagnaugablað

Umsækjandi þarf að hafa gott minni til að viðhalda góðri viðskiptagreind, vera kjaftafær um fótbolta, bjórbruggun og hönnun.

## Skýrr í hnotskurn

Skýrr er stærsta og skemmtilegasta fyrirtæki landsins í upplýsingatækni. Starfsfólk fyrirtækisins er yfir 330 talsins og viðskiptavinir eru um 3.000.

Skýrr býður atvinnulífinu samþætta heildarlausnir á sviði hugbúnaðar, rekstrar og fjölbreyttrar ráðgjafar. Höfuðstöðvar fyrirtækisins eru við Ármúla í Reykjavík.

Starfsfólkið er helsta auðlind Skýrr. Fyrirtækið er fjölskylduvænt, jafnréttisinnáð og tekur tillit til persónulegra aðstæðna fólks. Starfsfólkið er samhentur hópur sérfræðinga með jákvætt viðmót og liðsandann í öndvegi.

Sveigjanlegur vinnutími er í boði og vinnuaðstaðan er nútímaleg, opin og þægileg.

Skýrr rekur frábært mótuneyti, með bæði heilsufæði og heimilismat. Fyrsta flokks kaffivélar með sérmöluðum eðalbaunum og sóðavatn þykja sjálfsögð lífsgæði.

Félagslíf innan Skýrr er kraftmikið og líflegt. Óvæntar uppákomur eru tíðar. Aðstaða fyrir börn er góð. Pool-borð, pílukast og tölvuleikjahorn til staðar.

Gildi Skýrr eru ástríða, snerpa og hæfni.



569 5100  
skýrr@skýrr.is

**SKÝRR**  
Velkomin

# FRÉTTABLAÐIÐ

VIÐ SEGJUM FRÉTTIR SMÁAUGLÝSINGASÍMINN OG SKIPTIBORÐ: 512 5000 VISIR.IS  
Ritstjórn: 512 5313, Fax: 512 5301, ritstjorn@frettabladid.is Auglýsingaeyðil: auglysingar@frettabladid.is PRENTUN: Ísafoldarprentsmiðja



Póst:húsið

DREIFING: dreifing@posthusid.is  
EF BLAÐIÐ BERST EKKI: 512 5060

Landsins mesta  
úrval af girðingaeefni  
www.lifland.is



## FRÉTTIR AF FÓLKI

### Damien mættur

Írski söngvarinn Damien Rice er einn af þeim sem koma fram á tónleikunum Iceland Inspires á fimmtudagskvöld. Söngvarinn er Íslendingum vel kunnugur, enda hefur hann vanið komur sínar til Íslands reglulega undanfarin ár og sýnt náttúru landsins mikinn áhuga. Meðal annars kom hann fram á tónleikum Náttúruleisum í Laugardalshöllinni árið 2006. Hann virðist hafa viljað eyða góðum tíma hér á landi í þetta skiptið þar sem hann mætti til Reykjavíkur síðastliðinn föstudag, tæpri viku fyrir tónleikana.



### Poppari í keppni rauðhærðra?

Líkt og Fréttablaðið greindi frá fyrir skemmstu var popparinn **Davíð Berndsen** staddur í Los Angeles þar sem hann sótti kvikmyndahátíð. Davíð og félagar hans skemmtu sér konunglega í félagsskap Hollywood-stjarnanna en næst liggur leið þeirra til Akraness þar sem þeir munu leika á Írskum dögum. Hin vinsæla keppni um rauðhærðasta Íslendinginn fer fram á laugardeginum og velta menn því nú fyrir sér hvort hinn rauðhærði poppari verði á meðal keppenda í ár. Glæsilegir vinningar eru í boði, þar á meðal ferð til Írlands, og því ekki til lítills að vinna.



- þeb, sm

## Mest lesið VISIR.IS

- 1 Fallið frá kyrrsetningu eigna
- 2 Pétur Blöndal: Skuldalar horfa í naflann á sér
- 3 „Mér er fullkomlega misboðið“
- 4 Foreldrar töldu rétt að rýma Götusmiðjuna
- 5 2010 Ögmundur: Sérlega ógeðfellt
- 6 Talið að erlend glæpasamtök hafi sent konurnar

## SUMARÚTSALA á útivistarfatnaði



LÍFLAND  
Lynghálsi 3 Reykjavík  
Lónsbakka Akureyri

# FJÖLSTILLANLEG HEILSURÚM



FJÖLSTILLANLEGU HEILSURÚMIN FRÁ ERGOMOTION KOMIN AFTUR.

**NÚ Á 20% AFSLÆTTI!**



### ERGOMOTION 400 LÍNAN

- Ergomotion er einn öflugasti og sterkasti stillanlegi botninn sem er fánlegur í dag.
- Botninn er inndraganlegur á sleða svo hægt er að nýta ljósið á náttbordinu.
- Lyftigetan er gíurleg þar sem í botninum eru 2 motorar. Einn fyrir höfuðgaff og annar fyrir fótgaff.
- Öll tannhjól og líðamót eru úr hágæða næloni svo ekkert ískur og óþarfi að smyrja.
- Hjóðblátt og öflugt.
- 3 mm. tviðert stálgrind undir öllum botninum.
- 400 línan er með öfluggu nudó, þremur mismunandi hraðastillingum og tímaróla.
- 20 ára ábyrgð á motor og grind.
- Þráðlaus fjárfesting með úthvarpsendi svo ekki þarf að beina fjárfestingunni á mottakara.
- Rúmið fært niður í flata stöðu með einum takka.
- Þyngdarleysistakinn (Zero G) tærir rúmið í þyngdarleysisstöðu. Niðurtu þægindanna og upplifðu þyngdarleysistilninguna. Staðan hjálpar blóðrásinni og minnkar pressu á mjóðak og aðrir.



### ERGOMOTION 100 LÍNAN

- Ergomotion er einn öflugasti og sterkasti stillanlegi botninn sem er fánlegur í dag.
- Botninn er inndraganlegur á sleða svo hægt er að nýta ljósið á náttbordinu.
- Lyftigetan er gíurleg þar sem í botninum eru 2 motorar. Einn fyrir höfuðgaff og annar fyrir fótgaff.
- Öll tannhjól og líðamót eru úr hágæða næloni svo ekkert ískur og óþarfi að smyrja.
- Hjóðblátt og öflugt.
- 3 mm. tviðert stálgrind undir öllum botninum.
- 20 ára ábyrgð á motor og grind.
- Einföld og þægileg fjárfesting.



### ERGOMOTION ERGOSPORT

- Ergomotion er einn öflugasti og sterkasti stillanlegi botninn sem er fánlegur í dag.
- Botninn er inndraganlegur á sleða svo hægt er að nýta ljósið á náttbordinu.
- Lyftigetan er gíurleg.
- Öll tannhjól og líðamót eru úr hágæða næloni svo ekkert ískur og óþarfi að smyrja.
- Hjóðblátt og öflugt.
- 3 mm. tviðert stálgrind undir öllum botninum.
- 20 ára ábyrgð á motor og grind.
- Einföld og þægileg fjárfesting.
- Ein besta þyngdarleysistakinn sem er fánlegur í dag fylgir botninum.

ATH! VIÐ EIGUM FLEIRI STÆRDIR AF ERGOMOTION HEILSURÚMUM OG FLEIRI TEGUNDIR AF HEILSUDÝNUM FYRIR ÞAU.

COMFORT solutions

By King Koil®



## HÁGÆÐA AMERÍSK HEILSURÚM Í 112 ÁR

King Koil hefur framleitt hágæða heilsurúm í Bandaríkjunum í 111 ár. King Koil hefur verið gríðarlegum fjárfunum og tíma í þróun og prófanir. Á þessum tíma hefur King Koil náð miklum og góðum árangri sem endurspeglast í viðurkenningum sem fyrirtækinu hafa verið veitt í gegnum árin. Í dag er King Koil einu heilsurúmin sem eru bæði með vottun frá FCER (Alþjóðasamband Kiropraktora) og Good Housekeeping (Stærstu neitandasamtök í Bandaríkjunum).



rekkjan